



Parlamentul României Camera Deputaților

Reprezentantul permanent la Parlamentul European

INFORMARE privind activitatea Parlamentului European în luna decembrie 2011

CUPRINS

I. SESIUNI PLENARE	4
<i>Bruxelles, 1 decembrie</i>	
<i>Bruxelles, 12-15 decembrie</i>	
1. Deschiderea sesiunii și intervențiile cu durată de un minut	4
2. Agenda lucrărilor	7
3. Elemente de interes deosebit	10
• Aprobarea bugetului Uniunii Europene pentru 2012	10
• Aprobarea noului cod de conduită pentru deputați	11
• Măsuri de finanțare speciale pentru zonele rurale din statele afectate de criză	13
• Prezentarea rezultatelor Președenției Poloneze a Consiliului	13
4. Alte puncte de interes de pe ordinea de zi	18
• Adoptarea rezoluției referitoare la rezultatele Forumului pentru Piața Unică	18
• Adoptarea noii legislații privind lucrătorii din afara Uniunii Europene	19
• Adoptarea unei noi legislații privind dreptul de informare în cadrul procedurilor penale	21
• Măsuri de protejare la nivelul Uniunii Europene pentru victimele infracționalității	22

• Noi reguli de etichetare favorabile consumatorilor în cazul sucurilor de fructe și nectarurilor	23
II. REUNIUNI LA NIVEL DE COMISII	25
<i>Bruxelles, 1, 5-8, 19-22 decembrie</i>	
1. Agenda lucrărilor	25
2. Subiecte în atenție	33
• Dezbateri privind cooperarea administrativă prin intermediul Sistemului de informare al pieței interne în Comisia IMCO	33
• Politica Comună pentru Pescuit (PCP) și organizarea pieței de profil pe agenda Comisiei PECH	36
• Aplicarea plăților directe în 2013 și relațiile comerciale în sectorul laptelui în atenția Comisiei AGRI	38
IV. ACTIVITATEA EUROPARLAMENTARILOR ROMÂNI	41
1. Propuneri de rezoluție	41
• Elena Oana Antonescu (PPE)	41
• Elena Băsescu (PPE)	41
• Victor Boștinariu (S&D)	44
• George Sabin Cutaș (S&D)	44
• Ioan Enciu (S&D)	45
• Cătălin Sorin Ivan (S&D)	45
• Monica Luisa Macovei (PPE)	46
• Marian-Jean Marinescu (PPE)	47
• Rovana Plumb (S&D)	48
• Cristian Dan Preda (PPE)	49
• Daciana Octavia Sârbu (S&D)	52
• Silvia-Adriana Țicău (S&D)	52
• Traian Ungureanu (PPE)	52
• Renate Weber (ALDE)	54
2. Întrebări adresate Comisiei și Consiliului	55
• Elena Băsescu (PPE)	55
• Cristian Silviu Bușoi (ALDE)	55
• Corina Crețu (S&D)	56
• Vasilica Viorica Dăncilă (S&D)	57
• Cătălin Sorin Ivan (S&D)	58
• Petru Constantin Luhan (PPE)	59
• Daciana Octavia Sârbu (S&D)	60
• Csaba Sógor (PPE)	61
• Claudiu Ciprian Tănăsescu (S&D)	61
• Traian Ungureanu (PPE)	62

3. Intervenții în ședințele de plen	64
• Elena Oana Antonescu (PPE)	64
• Elena Băsescu (PPE)	67
• Sebastian Valentin Bodu (PPE)	74
• Cristian Silviu Bușoi (ALDE)	76
• Corina Crețu (S&D)	78
• George Sabin Cutaș (S&D)	80
• Vasilica Viorica Dăncilă (S&D)	84
• Ioan Enciu (S&D)	88
• Cătălin Sorin Ivan (S&D)	93
• Petru Constantin Luhan (PPE)	95
• Monica Luisa Macovei (PPE)	99
• Ramona Nicole Mănescu (ALDE)	102
• Marian-Jean Marinescu (PPE)	103
• Iosif Matula (PPE)	105
• Rareș Lucian – Niculescu (PPE)	107
• Ioan Mircea Pașcu (S&D)	108
• Rovana Plumb (S&D)	109
• Cristian Dan Preda (PPE)	112
• Adriana Severin (NI)	114
• Theodor Dumitru Stolojan(PPE)	114
• Claudiu Ciprian Tănăsescu (S&D)	115
• Silvia-Adriana Țicău (S&D)	116
• László Tőkés (PPE)	125
• Traian Ungureanu (PPE)	126
• Corneliu Vadim Tudor (NI)	127
• Renate Weber(ALDE)	128
 4. Rapoarte	 129
• Vasilica Viorica Dăncilă (S&D)	129

I. Sesiuni plenare

Bruxelles, 1 decembrie 2011

Strasbourg, 14-17 decembrie 2011

La data de 1 decembrie, Parlamentul European s-a reunit în sesiune plenară la Bruxelles, în timp ce ultima sesiune ordinară din acest an, desfășurată la Strasbourg, a avut loc în perioada 12 - 15 decembrie 2011. În marja acesteia din urmă au fost programate și câteva reuniuni ale comisiilor de specialitate.

Sesiunea plenară de la Strasbourg a prilejuit preluarea funcțiilor de deputat de către 17 din cei 18 noi membri, care au câpătat acest privilegiu în urma intrării în vigoare a Protocolului 36 al Tratatului de la Lisabona.¹

Acest capitol al informării privind lucrările Parlamentului European cuprinde o prezentare a alocuțiunii de deschidere a lucrărilor plenarei de la Strasbourg, ultima astfel de intervenție din mandatul președintelui Jerzy Buzek. Vom prezenta și temele abordate de europarlamentarii aleși în România în cadrul sesiunilor de intervenții cu durată de un minut pe teme de importanță politică (*one minute speech*). În cea de-a doua secțiune vom aborda elemente din agenda lucrărilor, aceasta fiind urmată de prezentarea dezbaterilor privind acele teme pe care le considerăm de interes deosebit pentru România. În cele din urmă, vom prezenta, pe larg, alte dosare de interes discutate de plenul Parlamentului European.

1. Deschiderea sesiunii și intervențiile cu durată de un minut

La 15 decembrie, președintele Parlamentului European și-a prezentat, în cadrul unui scurt discurs ținut în plenul PE, bilanțul mandatului său în funcția de președinte al acestei instituții. În acest context, președintele Buzek a vorbit despre marile provocări ale Uniunii și Parlamentului în ultimii doi ani și jumătate - „*nu ne-am pregătit Comunitatea pentru vremuri dificile. Interesul fiecăruia a început să erodeze credința noastră în binele comun. Acum, Uniunea a intrat într-o criză adâncă, ale cărei cauze sunt atât economice, cât și politice și psihologice*”.

De asemenea, a ținut să sublinieze că Parlamentul European a trecut printr-o serie de evoluții instituționale notabile, atât din perspectiva rolului său în procesul decizional comunitar, odată cu

¹ Austria: Josef WEIDENHOLZER (S&D) și Ewald STADLER (NI);
Bulgaria: Svetoslav Hristov MALINOV (PPE);
Franța: Jean ROATTA (PPE) și Yves COCHET (Verzi/ALE);
Italia: Gino TREMATERRA (PPE);
Letonia: Kārlis SADURSKIS (PPE);
Malta: Joseph CUSCHIERI (S&D);
Polonia: Arkadiusz Tomasz BRATKOWSKI (PPE);
Slovenia: Zofija MAZEJ - KUKOVIC (PPE);
Spania: Vicente Miguel GARCÉS RAMON (S&D), Dolores GARCIA- HIERRO CARABALLO (S&D), Eva ORTIZ VIRELLA (PPE) și Salvador SEDO i ALABART (PPE);
Suedia: Amelia ANDERSDOTTER (Verzi/ALE) și Jens NILSSON (S&D);
Marea Britanie: Anthea McINTYRE (ECR).

Noul deputat european din partea Olandei își va prelua postul în perioada imediat următoare.

adoptarea Tratatului de la Lisabona, cât și la nivelul organizării sale interne, prin adoptarea unui nou Cod de conduită pentru europarlamentari.

Principalele mesaje transmise au fost după cum urmează:

- pe parcursul mandatului, a fost permanent „în serviciul colegilor parlamentari și al cetățenilor europeni” - *„Uniunea Europeană este o valoare incredibilă, în care merită să trăiești și să lucrezi, dar care nu poate fi creată și folosită decât dacă suntem uniți; este Europa în serviciul căreia voi fi mereu cu energie și hotărâre”*.
- Uniunea Europeană trebuie să lupte pentru depășirea crizei, *„pentru a rămâne puternici, trebuie să investim în fiecare zi în Europa noastră comună”*. În timpul mandatului președintelui Buzek, Parlamentul European a adoptat pachetul de legi privind guvernarea economică și supravegherea piețelor financiare (six pack-ul) și a pus un accent important pe promovarea competitivității și a unei politici energetice comune - *„în numele dumneavoastră, am subliniat adesea nevoia finalizării pieței interne, consolidării creșterii economice și ameliorării competitivității (...) Parlamentul European a cerut mai multe investiții, un mai mare sprijin pentru cercetare, dezvoltare și tehnologiile verzi”* și *„crearea unei comunități europene pentru energie”*,
- a pledat pentru un nou val de integrare politică și economică, pentru o reală uniune economică și fiscală și un nou acord pentru Europa în care *„cei care se gândesc la profit trebuie să se gândească și la valori”*. În ceea ce privește raportarea la viitorul construcției europene, a arătat că *„cine rămâne afară nu poate pretinde să aibă un rol important”*, exprimându-și, în context, speranța că fricțiunile apărute recent în legătură cu folosirea metodei interguvernamentale vor conduce la utilizarea mai intensă, nu mai redusă, a Tratatului de la Lisabona și a metodei comunitare,
- a subliniat rolul activ al Parlamentului European pe plan internațional, ca „far” al libertății și democrației, îndeosebi în evenimentele Primăverii Arabe.

În cursul sesiunii plenare a Parlamentului European din perioada 12-15 decembrie 2011, la secțiunea „one-minute speeches” au luat cuvântul următorii europarlamentari români: din partea grupului S&D doamnele Viorica Dăncilă, Rovana Plumb respectiv domnul Claudiu Ciprian Tănăsescu, precum și neafiliatul Corneliu Vadim Tudor.

Intervențiile acestora au vizat: comasarea alegerilor locale cu cele parlamentare în România; protecția consumatorilor de produse ecologice (false); diferența între nivelurile veniturilor cetățenilor în contextul crizei economice.

Principalele aspecte semnalate în declarații au fost următoarele:

Viorica Dăncilă (S&D) a atras atenția asupra măsurilor, în opinia sa, „ilegale, abuzive și anti-democratice luate de Guvernul de la București prin comasarea alegerilor”.

A declarat următoarele: „Partidul aflat la guvernare în România a luat decizia, prin asumarea răspunderii de către guvernul de la București, fără nici o altă consultare cu celelalte partide sau o dezbatere pe această temă, de a comasa alegerile locale cu cele parlamentare. Acest proiect de

lege este ilegal și abuziv deoarece amânarea alegerilor locale încalcă mai multe prevederi legale în vigoare conform cărora prelungirea datei alegerilor locale se poate face doar în caz de război sau catastrofă, iar România nu este în niciuna din aceste două situații. Amânarea alegerilor locale are și un profund caracter antidemocratic, deoarece standardele în materie electorală elaborate la nivel european resping amânarea alegerilor la termen, conform Convenției pentru standardele, drepturile și libertățile electorale de la Veneția din 2010. Consider că această situație fără precedent iese din tipărele democrației, este un atac asupra valorilor europene și trebuie să determine reacții atât din partea societății civile din România, dar și a Uniunii Europene și a altor organisme internaționale care cred în libertate și democrație”.

Rovana Plumb (S&D) a declarat că decizia guvernului României de a organiza la aceeași dată atât alegerile locale cât și pe cele parlamentare este un gest profund nedemocratic. „Atrag atenția asupra faptului că astăzi guvernul României a decis să legifereze comasarea alegerilor locale și parlamentare în anul 2012 prin angajarea răspunderii, fără dezbateri în Parlament și prin prelungirea nejustificată a mandatelor aleșilor locali. Organizarea la aceeași dată a alegerilor locale și parlamentare contravine spiritului recomandărilor europene. Mai mult decât atât, caracterul nedemocratic al acestei acțiuni de comasare rezultă și din convențiile europene și mă refer la Comisia de la Veneția care spune clar că nu se poate legifera o schimbare înainte cu un an de data când au loc alegerile. În contextul în care în Europa avem atâtea probleme, trebuie să găsim soluții de ieșire din criză, în care contextul internațional este atât de volatil, avem nevoie de sprijinul dumneavoastră și de monitorizarea atentă a evenimentelor din România, știind și conștienți fiind de faptul că suntem interesați să avem legitimitatea guvernelor din Uniunea Europeană”.

Tănăsescu Claudiu Ciprian (S&D) și-a exprimat dezamăgirea față de scandalul produselor bio false și de amploarea filierei care comercializa produsele respective în întreaga Europă, despre care consideră că este un semnal de alarmă nu numai pentru România și Italia, țări din care s-a achiziționat materia primă, dar și pentru întreaga UE. A adăugat că, în contextul în care se vehiculează faptul că aproximativ 700 de mii de tone de produse fals etichetate ca fiind ecologice au fost vândute pe teritoriul Europei, este preocupat de impactul acestor fapte asupra consumatorilor și de amprenta acestui incident asupra unui întreg sector alimentar. „Mereu milităm pentru informarea corectă și completă a consumatorilor însă, de data aceasta, măsurile pe care le vom lua vor trebui să reasigure consumatorii că astfel de lucruri nu se vor mai produce. Este necesar un control mai riguros, o monitorizare mai strictă a tranzacțiilor cu produse ecologice în cadrul UE. În plus, de acum încolo trebuie să fim mult mai atenți pentru ca astfel de incidente să nu apară și în alte sectoare”.

Corneliu Vadim Tudor (NI) a declarat următoarele: „Economistii sunt acei oameni care ne învață ce să facem cu banii pe care nu îi avem. Toată lumea vorbește despre criză de parcă ea ar fi o fatalitate. Există unii care chiar așa spun - alternativa la criză este războiul: alegeți! Ei bine, nu este chiar așa. Poate că acest raționament era valabil până în 1945, într-o perioadă când dezechilibrele se rezolvau brutal, prin forță, în sensul că un scandal mare se acoperă printr-un scandal și mai mare. Între timp, însă, a apărut Uniunea Europeană, adică acea formă de organizare care are datoria să evite războiul și să prevină ori să limiteze drastic criza. Totuși, ceea ce n-au luat în calcul părinții fondatori ai Uniunii Europene este lăcomia umană. Dacă acum 60 de ani averea întregului clan Kennedy era de 400 de milioane de dolari, astăzi întâlnim bogății fabuloase. Pe planetă trăiesc circa 1500 de miliardari în dolari. Închei cu o meditație a Sfântului Augustin: bogății vor ajunge în rai când îi vor introduce acolo săracii”.

2. Agenda lucrărilor

Minisesiune plenară, 1 decembrie, Bruxelles

Joi, 1 decembrie

- Dezbateră la întrebări cu solicitare de răspuns oral depusă de comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară cu tema **“răspunsul global al UE în ceea ce privește HIV/SIDA”**. Dezbateră a fost concluzionată prin adoptarea unei rezoluții,
- Discutarea **Raportului anual 2010 al BCE**, în prezența lui Mario Draghi, președintele BCE,
- **Bugetul 2012**: prezentarea rezultatului concilierii bugetare,
- Au fost adoptate o serie de rapoarte, printre care: gestiunea financiară pentru anumite state membre care se confruntă cu dificultăți grave sau sunt amenințate de astfel de dificultăți cu privire la stabilitatea lor financiară - FEDER și FSE (**raportor Danuta Hübner, PPE, Polonia**); propunerea de regulament al Parlamentului European și al Consiliului de modificare a Regulamentului (CE) nr. 1083/2006 al Consiliului în ceea ce privește asistența rambursabilă și ingineria financiară (**raportor Danuta Hübner, PPE, Polonia**); semestrul european pentru coordonarea politicilor economice (**raportor Pervenche Berès, S&D, Franța**), modernizarea serviciilor vamale (**raportor Matteo Salvini, EFD, Italia**); negocierile pentru Acordul de asociere UE-Ucraina (**raportor Ryszard Antoni Legutko, ECR, Polonia**).

Sesiune plenară ordinară, 12-15 decembrie, Strasbourg

Luni, 12 decembrie

- **Au fost dezbătute următoarele rapoarte**: viitorul protocol de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute în acordul de parteneriat în domeniul pescuitului încheiat între UE și Maroc (**raportori Carl Haglund, ALDE, Finlanda; Carmen Fraga Estévez, PPE, Spania**); revizuirea cadrului financiar multianual pentru a răspunde nevoilor de finanțare suplimentare ale proiectului ITER (**raportor Reimer Böge, PPE, Germania**); ordinul european de protecție (**raportori Teresa Jiménez-Becerril Barrio și Carmen Romero López**); procedura unică de solicitare a unui permis de ședere și de muncă (**raportor Véronique Mathieu**); dreptul la informare în cadrul procedurilor penale (**raportor Birgit Sippel**); obstacolele din calea comerțului și a investițiilor (**raportor Robert Sturdy**).

Marti, 13 decembrie

- Dezbateră prioritară privind concluziile Consiliului European din 9 decembrie 2011;
- Dezbateră comună cu Înalțul Reprezentant Catherine Ashton privind politica comună de securitate și apărare și impactul crizei financiare asupra sectorului apărării (acest ultim aspect face obiectul unui raport parlamentar);

- **Înaltul Reprezentant Catherine Ashton a făcut o serie de declarații privind: drepturile omului, summitul UE-Rusia, situația din Siria.** Dezbaterile pe ultimele două aspecte au fost concluzionate prin adoptarea de rezoluții;
- **Au fost dezbătute rapoartele referitoare la:** politica europeană de vecinătate (raportori Mário David și Marek Siwiec); sucurile de fructe și anumite produse similare destinate consumului uman (raportor Andres Perello Rodriguez); utilizarea fosfaților și a altor compuși ai fosforului în detergenții de rufe de uz casnic (raportor Bill Newton Dunn).

Miercuri, 14 decembrie

- **Dezbateră prioritară privind bilanțul Președinției poloneze;**
- **Discutarea unei întrebări orale adresate Comisiei Europene pe tema proiectului de tablou de bord pentru supravegherea dezechilibrelor macroeconomice;**
- **Au fost adoptate următoarele rapoarte:** instrumentul de asistență pentru preaderare; propunere de decizie privind componența numerică a comisiilor permanente; propunerea de decizie privind componența numerică a delegațiilor interparlamentare, a delegațiilor la comisiile parlamentare mixte, precum și a delegațiilor la comisiile parlamentare de cooperare și la adunările parlamentare multilaterale; numirea unui membru al comitetului director al Băncii Centrale Europene; politica Uniunii Europene de combatere a terorismului (dezbateră acestui raport a avut loc în sesiunea plenară din 12.09.2011); politica europeană de vecinătate; impactul crizei financiare asupra sectorului apărării;
- **Au fost dezbătute următoarele rapoarte:** accesul public la documentele Parlamentului European, ale Consiliului și ale Comisiei Europene (**raportor Michael Cashman, S&D, Regatul Unit**); agenția europeană pentru siguranță maritimă (**raportor Knut Fleckenstein, S&D, Germania**); spațiul european unic al transporturilor (**raportor Mathieu Grosch, PPE, Germania**); acordul de parteneriat și cooperare CE-Uzbekistan și comerțul bilateral cu textilele (**raportor George Sabin Cutaș, S&D, România**); controlul bugetar al asistenței financiare acordate de UE Afganistanului (**raportor Jens Geier, S&D, Germania**); strategia UE pentru Asia Centrală (**raportor Nicole Kiil-Nielsen, Verzi/ALE, Franța**); sănătatea și securitatea în muncă (**raportor Karima Delli, Verzi/ALE, Franța**).

Au fost dezbătute mai multe întrebări adresate de grupurile politice Comisiei și Consiliului pe tema **condițiilor de detenție în UE**. Dezbateră a fost concluzionată prin adoptarea unei rezoluții, pe 15 decembrie.

Joi, 15 decembrie

- **Președintele Buzek a prezentat bilanțul mandatului său la președinția Parlamentului European.** Mandatul său se va termina pe 17 ianuarie 2012, dată la care este programată alegerea unui nou președinte al Parlamentului European;
- **Dezbateră comună pe tema Fondului european de ajustare la globalizare.** Comisia Europeană a făcut o declarație privind revizuirea regulamentului FEG și a fost discutat raportul privind mobilizarea fondului european de ajustare la globalizare (cererea EGF/2009/019 Renault introdusă de Franța);
- A fost dezbătută întrebarea orală adresată Comisiei Europene, de grupurile politice PE, pe tema **programul "Energie inteligentă – Europa"**;
- A fost dezbătut și adoptat raportul privind politica UE în domeniul concurenței (raportor Andreas Schwab);

- **Au fost adoptate o serie de rapoarte/rezolutii**, printre care: mobilizarea Fondului european de ajustare la globalizare (cererea EGF/2009/019 Renault introdusă de Franța); agenția europeană pentru siguranță maritimă; summit-ul UE-Rusia, situația din Siria; proiectul de tablou de bord pentru supravegherea dezechilibrelor macroeconomice; spațiul european unic al transporturilor; condițiile de detenție în UE;
- **Dezbateri privind cazurile de încălcare a drepturilor omului, a democrației și a statului de drept:** 1. Azerbaidjan, în special cazul lui Rafiq Tagi; 2. Situația femeilor în Afganistan și Pakistan; 3. Tunisia: cazul lui Zakaria Bouguira.

3. Elemente de interes deosebit

Aprobarea bugetului Uniunii Europene pentru 2012

Bruxelles, 1 decembrie

Parlamentul European a supus la vot, joi, 1 decembrie 2011, nivelul și prioritățile bugetului UE pentru 2012, așa cum au fost agreeate de către echipa de negociatori a Parlamentului European cu reprezentanții statelor membre în 18 noiembrie.

În propunerile făcute, Parlamentul European s-a concentrat asupra creșterii economice, stimularea inovării, locurilor de muncă, controlului frontierelor, gestionării fenomenului de migrație și sprijinirii unui parcurs democratic în lumea arabă. Aceste priorități au fost acceptate de statele membre în acordul final asupra bugetului.

La cererea statelor membre, creșterea bugetului destinat plăților a fost limitată la (1.86%). Comisia, Consiliul și Parlamentul au agreeat să monitorizeze cheltuielile în cursul anului viitor, pentru a vedea dacă bugetul este realist, sau are nevoie de corecții. Statele membre au semnat o declarație în acest sens. Bugetul total pentru anul viitor este de 129.1 miliarde de euro (crescut cu 1.86% față de anul curent) pentru efectuarea de plăți și de 147.2 miliarde de euro în sume angajate.

Președintele delegației de conciliere a Parlamentului European pe lângă Consiliu, **Alain Lamassoure (PPE, Franța)**, a declarat: "În vremuri de criză am reușit să reducem cheltuielile, menținând creșterea economică și competitivitatea." Dar a criticat preocuparea Consiliului pentru bugetul dedicat plăților, fără a da atenție angajamentelor financiare, care se vor reflecta în bugete ulterioare: "Trebuie să aliniem din nou cele două categorii din buget, pentru a evita discutarea reducerilor generale în fiecare an," a mai spus el. Domnul Lamassoure consideră că cel mai bun mod de a progresa la nivel european este reducerea contribuțiilor statelor membre la bugetul Uniunii Europene și înlocuirea acestor contribuții cu resurse proprii: "Nu va mai exista un nou cadru financiar european fără un acord politic asupra unor resurse noi," a mai spus el.

Raportorul Parlamentului pentru cea mai mare parte a bugetului anului viitor, **Francesca Balzani (S&D, Italia)**, și-a exprimat bucuria pentru adoptarea priorităților Parlamentului de către statele membre. Dar și-a exprimat și îngrijorarea că nivelul bugetului aprobat pentru plăți nu va fi suficient pentru plata tuturor facturilor anul viitor.

Deputatul european care a condus procesul de aprobare a bugetului administrativ prin Parlamentul European, **José Manuel Fernandes (PPE, Portugalia)**, a spus că bugetul pentru administrație - care se ridică la aproape 6% din bugetul european - "reprezintă un echilibru între austeritate și acoperirea nevoilor administrative". El a subliniat că bugetele administrative ale diferitelor instituții europene au fost analizate riguros și vor crește cu numai aproximativ 1%, care în realitate înseamnă o reducere.

Comisarul european responsabil cu bugetul, Janusz Lewandowski, și-a exprimat bucuria pentru rezultatul negocierilor dintre Parlament și Consiliu și pentru cumpătarea instituțiilor în deciziile asupra bugetelor proprii. Dar și-a exprimat și îngrijorarea ca nivelul agreat pentru plăți ar putea fi insuficient: "Trebuie să regândim procedura bugetară anuală, mai ales la încheierea cadrului financiar multianual (MFF). Pentru moment, am încredere în declarația comună semnată de statele membre."

Bugetul negociat include o sumă suplimentară de 100 milioane euro pentru finanțarea programului de cercetare în domeniul fuziunii nucleare, ITER, din sudul Franței. O sumă considerabil mai mare va fi necesară pentru a acoperi acest program în anii următori. Această temă va fi discutată în continuare în Comisia pentru buget a Parlamentului European și cu statele membre, în întâlniri tripartite.

Parlamentul a adoptat și un acord privind nevoile financiare suplimentare pentru 2011. Acest acord a fost necesar deoarece Comisia nu a mai putut efectua plăți în anumite domenii de politici europene. Pe lângă realocări între liniile de buget, se vor adăuga bugetului european pe 2011 încă 200 de milioane de euro, pentru a putea face în continuare plăți pentru proiectele din Fondul Social și din cercetare.

Aprobarea noului cod de conduită pentru deputați

Bruxelles, 1 decembrie

Noul cod de conduită pentru Membrii Parlamentului European a fost adoptat de deputații europeni, joi, 1 decembrie. Acest cod stabilește regulile și principiile pe care vor trebui să le urmeze deputații europeni în cadrul contactelor lor cu terțe interese, pentru a evita conflictele de interese.

Președintele Jerzy Buzek a declarat: "Noul cod de conduită al deputaților europeni va fi o pavăză puternică împotriva comportamentelor non-etice și o îmbunătățire puternică adusă status quo-ului existent. Salut consensul larg în favoarea Codului elaborat în decursul a 10 săptămâni. Astăzi este cea de-a doua aniversare a intrării în vigoare a Tratatului de la Lisabona - e o zi excelentă în care să adoptăm Codul - mai multă puteri pentru Parlamentul European înseamnă și mai multă responsabilitate".

"Consensul larg exprimat de deputați cu privire la noul Cod de Conduită are un înțeles simbolic care nu poate fi ignorat. Dovedește opiniei publice că Parlamentul European este un organism transparent pentru a servi binele comun și pentru a construi o Europă bazată pe libertate și justiție. Arată de asemenea angajamentul reînnoit al deputaților europeni față de comunitatea care i-a ales", a declarat Carlo Casini (PPE, Italia), Președintele Comisiei pentru Afaceri Constituționale și raportor.

Principiul care ghidează codul este transparența. Deputații europeni vor trebui să furnizeze declarații clare cu privire la activitățile plătite în afara Parlamentului, remunerația pentru aceste activități, precum și cu privire la alte funcții care ar putea să constituie un conflict de interese.

Codul conține de asemenea o interdicție explicită de a primi plăți sau alte recompense în schimbul influențării deciziilor parlamentare. Există reguli clare privind acceptarea de cadouri și cu privire la situația foștilor deputați europeni care se angajează ca lobby-iști.

Deputații europeni vor trebui să declare, public și online, orice activitate profesională desfășurată în ultimii trei ani înainte de alegeri, ca și orice calitate de membru al vreunui board al unei companii, NGO, si/sau asociații, în acea perioadă sau în prezent.

Orice activitate remunerată desfășurată în timpul mandatului de deputat european, inclusiv scrierea, conferințierea sau furnizarea de consiliere, chiar și ocazional, va trebui să fie făcută publică dacă va conduce la un câștig mai mare de €5,000 pe an.

Sprijinul financiar de orice natură și orice interes financiar care ar putea provoca un conflict de interese vor trebui de asemenea să fie făcute publice. Orice schimbare adusă declarației trebuie notificată într-un termen de 30 de zile și în eventualitatea în care nu se face acest lucru, deputatul respectiv nu va mai fi eligibil pentru deține calitatea de membru în Parlamentul European.

Referitor la cadouri noul cod prevede că orice cadou sau beneficiu evaluat la mai mult de €150 primit de un deputat european în cursul îndeplinirii îndatoririlor acestuia trebuie să fie refuzat sau, dacă acesta reprezintă oficial Parlamentul, să fie transferate Parlamentului European.

Rambursările costurilor directe nu vor fi considerate cadouri dacă evenimentul la care s-a participat este o urmare a unei invitații oficiale.

Dacă acest cod este încălcat, pe baza unei decizii a Președintelui Parlamentului după consultarea Comisiei Consultative, un membru poate fi sancționat cu o mustrare, interzicere a diurnei de la 2 la 10 zile, suspendare temporară de la activitățile Parlamentului (fără a include dreptul de a vota) pentru maxim 10 zile, sau pierderea rolului de raportor sau alte poziții alese în PE (pentru ultimele două sancțiuni, este necesară o decizie de confirmare din partea Președintelui). Orice astfel de sancțiune este făcută publică pe site-ul Parlamentului European.

Foștii deputați europeni care se angajează ca lobby-iști în domenii direct legate de problematica europeană nu va vor beneficia de facilitățile care se acordă, în perioada exercitării unei astfel de activități.

O comisie consultativă va ghida deputații și Președintele Parlamentului European cu privire la pașii care se vor lua în eventualitatea unor încălcări ale codului.

Codul de conduită a fost aprobat cu 619 voturi pentru, 2 împotriva și 6 abțineri iar regulile au intrat în funcțiune de la 1 ianuarie 2012.

Măsuri de finanțare speciale pentru zonele rurale din statele afectate de criză

Strasbourg, 13 decembrie

Potrivit acestui nou text adoptat în plenul Parlamentului European, cu 622 de voturi pentru, 60 împotriva și 17 abțineri Uniunea Europeană ar urmă să plătească până la 95% din proiectele de dezvoltare rurală din Grecia, Irlanda, Portugalia, Letonia și România, pentru a sprijini dezvoltarea economică prin accelerarea investițiilor și creșterea competitivității. Creșterea ratei de cofinanțare pentru statele care au dificultăți financiare se va aplica doar temporar, până la sfârșitul lui 2013.

Deputații au sprijin această creștere a ratei de cofinanțare în cadrul Fondului Agricol European pentru Dezvoltare Rurală (FADR) pentru a asigura că aceste state, care se confruntă cu probleme financiare cauzate de actuala criză care afectează proiectele lor de dezvoltare și finanțele publice, să poată continua implementarea pe teren a proiectelor.

Noile reguli se vor aplica doar până la sfârșitul anului 2013 și vor fi limitate la perioada pentru care aceste state membre sunt eligibile pentru asistența UE în cadrul mecanismului european de stabilizare financiară (pentru statele din zona euro) sau a mecanismului privind echilibrul balanței de plăți (pentru statele din afara zonei euro).

Sumele totale acordate de către Uniunea Europeană pentru dezvoltare rurală nu vor fi modificate, iar aceste măsuri temporare nu vor avea niciun impact asupra perioadei de programare de după 2013.

Prezentarea rezultatelor Președenției Poloneze a Consiliului

Strasbourg, 14 decembrie

La 14 decembrie, plenul Parlamentului European a dezbătut cu privire la rezultatele Președenției Poloneze a Consiliului, în prezența Primului Ministru polonez Donald Tusk și a președintelui Comisiei Europene, Jose Manuel Barroso.

Prim-ministru polonez a susținut un discurs centrat pe ideea că, la acest moment de criză profundă financiară, economică, dar mai ales a încrederii, este nevoie de stabilirea unei noi ordini politice în Uniunea Europeană. Autoevaluarea Președenției Poloneze și evaluarea președintelui Comisiei Europene au fost pozitive.

De o manieră similară, reprezentanții principalelor trei grupuri politice ale Parlamentului European și-au centrat intervențiile pe spiritul constructiv, entuziast european, încrezător, realist și profesionist al Poloniei și liderilor politici ai acesteia, și mai puțin pe specificarea progreselor realizate în cursul acestui semestru sub președinție poloneză. Cu excepția nuanțelor critice exprimate în nume personal de câțiva deputați socialiști (absența progreselor în privința tranzacțiilor financiare), cele trei principale grupuri politice au salutat maniera responsabilă în care Polonia a asumat Președinția Consiliului, precum și progresele realizate (o serie de referiri au vizat rezultatele în domeniul protecției copiilor, menținerea Programului alimentar în favoarea

celor mai defavorizați, justiție și afaceri interne). Verzii, conservatorii, formațiunile comuniste/Stânga Nordică Unită și euroscepticii au criticat în general absența unor reale progrese ale președenției, dar și atitudinea acesteia, de neimplicare, în special în conducerea conferinței de la Durban privind schimbările climatice. Cele mai critice opinii au provenit din partea deputaților polonezi conservatori, care au imputat președenției ignorarea interesului național (în privința subvențiilor pentru fermierii polonezi) și rezultatele neconvingătoare ale unora dintre priorități (Parteneriatul Estic).

Donald Tusk, Prim-ministrul polonez, referindu-se la discursul de prezentare a priorităților Președenției poloneze din urmă cu jumătate de an, în care sublinia atașamentul poporului polonez la ideea Europei Unite, ca apel la un comportament responsabil într-un moment de criză profundă (nu numai financiară și economică, dar și a încrederii), a precizat că, la acest moment se poate vorbi cu claritate și de o criză sistemică/de guvernanta și politică.

A adăugat că Polonia a abordat cu responsabilitate Președenția și a investit multă muncă, voință dar și capacitatea și profesionalismul tinerilor polonezi, conștientă fiind de limitările existente; evaluările receptate la finalul mandatului sunt pozitive, de apreciere a nivelului implicării și eficienței în realizarea obiectivelor în privința Parteneriatului Estic, aderării Croației, pachetului de guvernanta economică, securității energetice, brevetului european; Președenția Poloneză a reușit să-și îndeplinească obligația până în etapa finală, însă în ciuda satisfacției față de aceasta, nu se poate spune că Uniunea Europeană este mai unită la sfârșitul anului 2011 decât în urmă cu 6 luni, un an sau 5 ani, nici că perioada de criză a fost depășită; momentul actual este unul de răscruce, de alegere între căutarea unei modalități europene de ieșire din criză sau opțiunea pentru egoismul național, care consideră Comunitatea o sarcină, iar nu calea optimă de abordare a crizei; sursa reală a crizei nu provine din instituțiile europene, iar criza politică este alimentată de amenințarea unei ruperi a Europei, de încercările oamenilor politici din Europa de a convinge cetățenii că ieșirea din criză se poate obține prin evitarea metodei comunitare; acesta este un semn de maladie, iar vocile care afirmă necesitatea revizuirii principiilor fundamentale ale UE indică criză spirituală, ultima reuniune a Consiliului European fiind ilustrativă; dezbateră privind viitorul euro s-a transformat într-una a viitorului Uniunii; sursa crizei nu este numai financiară, ci și politică și rezidă în încălcarea angajamentelor reciproce asumate prin tratate, fiecare stat membru trebuind să auto-examineze încălcările Tratatului de la Maastricht sau determinarea în respectarea angajamentelor Schengen; criza a devenit un test al eficienței UE și a dovedit că Europa nu are capacitatea de a reacționa rapid deoarece îi lipsește un element de bază, încrederea în propriile instituții; leadership-ul nu poate fi asigurat de una, două sau trei, chiar și cele mai puternice țări, nici nu se poate baza pe tehnocrați, deoarece acestora le lipsește mandatul democratic, ci pe oameni politici, legitimați prin vot democratic și instituții europene; în perioada următoare va fi nevoie de decizii puternice pentru salvarea euro și stabilizarea euro-zonei dar, în aceeași măsură, de discuții puternice, oneste, deschise asupra unui nou sistem politic în Europa; Parlamentul European trebuie să devină organismul fondator al noii Europe, deoarece nimic nu va mai fi ca înainte de criză, *statu-qvo-ul ante bellum* este inacceptabil; trebuie reechilibrată balanța între național și comunitar și reconstruită încrederea bazată pe câteva reguli clare și unanim acceptate.

S-a referit în context la dezamăgirea produsă de anumite declarații care demonstrează satisfacția cu care este percepută distanțarea dintre statele membre (autoizolarea Regatului Unit în cadrul Consiliului European) sau abordarea concurențială între statele membre (anumite state membre

au câștigat în fața altora), precizând nevoia de leadership european real și puternic, de auto-evaluare, de responsabilitate comună față de viitor, de mai multă solidaritate și disciplină.

A adresat tuturor liderilor europeni un apel la eforturi în vederea consolidării Uniunii Europene începând cu propriile țări reconfirmând sprijinul pentru o mai mare integrare, responsabilitate comună, solidaritate și opoziția față de divizări, iresponsabilitate egoistă și excluderi.

În încheierea reuniunii, a adăugat că politica condusă în Libia nu poate fi imputabilă Președenției Poloneze deoarece, aceasta a preluat dosarul după ce deciziile importante fuseseră deja luate. În ceea ce privește lupta împotriva schimbărilor climatice, a admis faptul că Polonia nu se află în avangardă, însă a estimat că nu este rezonabil/util ca UE să asume angajamente costisitoare pentru economia sa fără ca ceilalți parteneri internaționali să împartă aceeași sarcină.

Jose Manuel Barroso, președintele Comisiei Europene, reafirmând profesionalismul, entuziasmul, angajamentul, curajul politic și spiritul comunitar în care Polonia a asumat cele șase luni de Președenție a Consiliului, a subliniat câteva dintre aspectele concrete asupra cărora s-a lucrat în această perioadă, respectiv: o Europă mai puternică și mai stabilă și crearea bazelor pentru reforme viitoare; adoptarea pachetului de guvernare „six-pack” și nevoia de consolidare a culturii stabilității; recrearea condițiilor pentru creștere și creare de locuri de muncă (Studiul anual de creștere pe 2012); propunerile din Actul pieței unice și economia electronică; progresele importante în negocierile pe marginea brevetului unitar; Comisia Europeană a înaintat propuneri în vederea completării pieței interne a energiei, creșterea eficienței energetice, consolidarea coerenței și coordonării dimensiunii externe a politicii energiei și angajamentul Președenției Poloneze în acest sens, precum și creșterea siguranței nucleare; în privința schimbărilor climatice, acordul de la Durban nu este perfect, dar au fost obținute câteva rezultate importante, rolul Comisiei Europene în această privință fiind meritoriu. A salutat angajamentul Președenției Poloneze în urmărirea unității și unei mai mari integrări a Uniunii Europene, discutarea în cursul acestei președenții a consolidării zonei euro nefiind întâmplătoare, precum și progresele realizate în această perioadă în privința relațiilor cu vecinătatea, respectiv integrarea europeană a statelor din Balcani Occidentali, aderarea Croației, succesul Summit-ului Parteneriatului Estic (sunt negociate acorduri de asociere cu 4 din cei 6 parteneri estici, DCFTA cu 3 dintre aceștia, au fost începute negocieri cu Republica Moldova și Georgia și urmează încheierea Acordului de asociere cu Ucraina, stabilirea Fondului European pentru Democrație); consolidarea angajamentelor în favoarea dezvoltării (Zilele dezvoltării europene de la Varșovia).

Intervențiile în numele grupurilor politice au fost după cum urmează

Joseph Daul (Franța), președintele PPE, a precizat că subscie pe deplin la discursul premierului Tusk, împărtășind aceeași viziune asupra construcției proiectului european/metoda comunitară. A salutat rezultatele obținute în cursul Președenției Poloneze (pachetul legislativ privind guvernarea economică, progresele în privința supravegherii piețelor financiare, politica de vecinătate, PaE, aderarea Croației, Acordul de asociere cu Ucraina, sprijinirea proceselor democratice în zona mediteraneană, progresele în privința brevetului unitar și dreptul contractelor) și maniera de conducere a lucrărilor Consiliului, care a permis prezervarea acțiunii comune a UE. S-a referit la discursul ministrului afacerilor externe Sikorski la Berlin ca la un moment de referință în reflecția asupra viitorului UE.

Martin Schulz (Germania), președintele S&D, a felicitat guvernul polonez pentru profesionalismul demonstrat și pentru rezultatele obținute („Președenția Poloneză a fost una dintre cele mai bune din ultimii ani...”). A apreciat că în momente de răscruce precum cel actual, când în Europa manifestă tendința de pierdere a încrederii în instituțiile democratice, nu numai la nivel european, ci și național, sunt indispensabile instrumente de acțiune supranaționale care să facă față piețelor financiare, metoda comunitară fiind în măsură să aducă un răspuns crizei. A adăugat că, beneficiind de legitimitatea conferită prin votul democratic, Parlamentul European trebuie să aibă curajul de a propune soluții alternative când Consiliul este limitat de regula unanimității. A solicitat Președenției Poloneze să se angajeze ca Parlamentul European să fie pe deplin implicat în lucrările în curs la nivelul Consiliului. A adresat președintelui Daul felicitări pentru realegerea cu cvasi-unanimitate în fruntea grupului său politic, anunțând că în ceea ce îl privește, aceasta este ultima dezbatere la care participă în calitate de președinte al grupului socialist.

Olle Schmidt (Suedia), în numele ALDE, a salutat spiritul pro-european care a dominat Președenția Poloneză și calitatea prestației tuturor colaboratorilor implicați, care au reușit să facă față sarcinilor, în ciuda amplorii provocărilor cu care s-a confruntat aceasta („...Polonia și-a îndeplinit rolul cu onoare...”). A apreciat că ultimul Summit a suscitat multe întrebări și neliniști și că riscul profilării unei Europe cu două viteze este tangibil urmare poziției adoptate de Marea Britanie.

Bas Eickhout (Țările de Jos), în numele Verzi/ALE, a salutat rolul jucat de Președenția Poloneză în favorizarea depășirii crizei, însă a criticat poziția adoptată de aceasta în privința luptei împotriva schimbărilor climatice în cadrul conferinței de la Durban, estimând că numai datorită Comisiei Europene s-a reușit asigurarea unei poziții ambițioase a UE. A invitat Polonia să asume același leadership în favoarea luptei împotriva schimbărilor climatice pe care îl solicită din partea Germaniei pentru ieșirea din criza economică și financiară („...Preșereședeția nu și-a îndeplinit misunea pe această dimensiune”).

Tomasz Piotr Poreba (Polonia), în numele ECR, a adoptat o poziție foarte critică față de politica Poloniei condusă din calitate de Președintă a Consiliului, apreciind-o drept „slabă și lipsită de ambiții”. A exprimat regretul față de faptul că Polonia nu a apărut mai bine interesele agricultorilor polonezi în privința nivelului plăților directe și a arătat că politica dusă sub președenția Poloniei în privința Parteneriatului Estic, a primăverii arabe și a crizei financiare a fost un eșec. A estimat că țările cele mai vulnerabile vor plăti prețul cel mai mare al crizei financiare și că Președenția Poloneză ar fi trebuit să conteste situația și să respingă o Europă care se îndreaptă către o atare direcție („...Polonia a eșuat să spună nu Uniunii Europene, să apere interesele statelor membre noi, Poloniei i-a lipsit curajul și hotărârea...”).

Georgios Toussas (Grecia), în numele GUE/NGL, a apreciat că acțiunea Președenției Poloniei în cursul crizei și deciziile majore luate în acest cadru (Europa 2020, consolidarea guvernantei, Pactul de stabilitate, disciplina bugetară) au contribuit la asigurarea beneficiilor pentru marile grupuri mondiale și la servirea intereselor capitaliste, precum și la constrângerea la faliment a Greciei.

Nikolaos Salavrakos (Grecia), în numele EFD, a estimat că bilanțul Președenției Poloniei trebuie evaluat în contextul său, acela al unei crize fără precedent („...situația economică este foarte gravă și nesigură iar Uniunea Europeană este lipsită de putere în fața piețelor care

determină viața politică a planetei...” și că este necesar să se continue consolidarea guvernantei pentru a permite Europei să supraviețuiască crizei.

Petru Constantin Luhan (PPE, România) a precizat: «România se alătură celor care apreciază ceea ce a făcut președinția poloneză în ultimele 6 luni ». A adresat felicitări pentru munca și eficiența de care au dat dovadă președinția poloneză și a enumerat la capitolul de realizări, mărirea bugetului disponibil pentru diversele programe ale Parteneriatului estic până la 1,9 miliarde de euro până în 2013, inaugurarea unor programe similare Erasmus, care se adresează studenților din statele Parteneriatului estic, deschiderea la Varșovia a unei Academii de administrație publică destinate trainingului funcționarilor din statele estice. A adăugat «toate acestea sunt instrumente practice, care vin în ajutorul societății civile și al generației tinere pentru ca acestea să devină mai conștientă de beneficiile integrării și de ceea ce înseamnă perspectiva europeană ».

4. Alte puncte de interes de pe ordinea de zi

Adoptarea rezoluției referitoare la rezultatele Forumului pentru Piața Unică

Bruxelles, 1 decembrie 2011

La data de 1 decembrie 2011, Parlamentul European a adoptat Rezoluția sa referitoare la rezultatele Forumului pentru Piața Unică

În opinia Parlamentului European, Forumul ar trebui să devină un eveniment periodic, regulat, pentru a permite cetățenilor, mediului de afaceri și autorităților locale să participe direct la dezvoltarea pieței unice. Totodată, este adresată Comisiei Europene invitația de a crea un Forum al Pieței Unice online, ca platformă accesibilă publicului larg.

Pentru a marca cea de a 20-a aniversare a pieței unice, Parlamentul European a invitat Comisia Europeană să organizeze și să promoveze în anul 2012 împreună cu statele membre, cu țările candidate și cu partenerii din Spațiul Economic European evenimente publice importante (cel puțin un eveniment în fiecare dintre statele participante, corelat cu un eveniment central major organizat la nivelul Uniunii Europene).

S - a solicitat Comisiei Europene să prezinte, până la sfârșitul anului 2011, propunerile referitoare la toate cele 12 priorități ale Actului privind Piața Unică, pentru ca primul set de măsuri să poată fi adoptat de către colegiitori până la finalul anului 2012. De asemenea, S - a solicitat o monitorizare permanentă, la cel mai înalt nivel politic, a aplicării Actului privind Piața Unică (între altele, prin includerea acestuia ca punct-cheie pe ordinea de zi a Consiliului Competitivitate și prezentarea rapoartelor de progrese la Consiliul European).

Parlamentul European a subliniat necesitatea transpunerii la timp și corecte a legislației privind piața internă și a apreciat, în acest context, că tabelele de concordanță sunt utile pentru toate părțile interesate în procesul de transpunere a directivelor din domeniul pieței interne. În scopul de a ajuta cetățenii să își cunoască mai bine drepturile și obligațiile în cadrul pieței interne, Parlamentul European a solicitat Comisiei Europene să analizeze posibilitatea adoptării unei Carte a drepturilor cetățenilor, care să fie ușor accesibilă și actualizată sistematic.

Cu titlu general, Parlamentul European a luat notă de deficiențele care există pe piața unică și au fost identificate de participanții la Forum, solicitând să fie adoptate măsuri care să asigure depășirea lor de urgență.

Rezoluția punctează în continuare poziția PE cu privire la recunoașterea calificărilor profesionale, mecanismele de soluționare a litigiilor, punctele de contact unice prevăzute de Directiva „servicii”, piața unică digitală, comerțul electronic, detașarea lucrătorilor și achizițiile publice.

A fost solicitat instituțiilor Uniunii Europene și autorităților naționale să promoveze instrumentele existente care urmăresc facilitarea funcționării pieței interne, precum SOLVIT, punctele de contact unice, portalul Your Europe. Totodată, pentru a se asigura funcționarea eficientă a regulilor pieței interne, S - a făcut apel la cooperare între autoritățile publice ale statelor membre, mediul de afaceri, sindicate și organizațiile non-guvernamentale.

Nu în ultimul rând, Parlamentul European a solicitat Comisiei Europene și statelor membre să asigure o implicare mai strânsă a părților interesate în dezvoltarea pieței unice, în special prin consultarea publică la timp și pro-activă asupra noii legislații și prin punerea la dispoziție a documentelor de consultare în toate limbile oficiale ale Uniunii Europene și într-un format ușor de înțeles.

Adoptarea noii legislații privind lucrătorii din afara Uniunii Europene

Strasbourg, 13 decembrie 2011

Noua legislație referitoare la "permisul unic" a fost votată marți 13 decembrie în plenul Parlamentului European. Aceasta aduce noi reglementări, pentru migranții din țări non-UE care lucrează legal în UE, reprezentate acordarea de drepturi similare cu cele ale resortisanților UE în ceea ce privește condițiile de muncă, securitatea socială și accesul la serviciile publice. Noua legislație va permite lucrătorilor străini să obțină permise de muncă și de ședere printr-o procedură unică.

Statele membre vor avea la dispoziție doi ani pentru a-și adapta legislația națională conform noilor reglementări.

Directiva "permisul unic" completează alte măsuri privind migrația legală, precum cartea albastră, și este concepută pentru a facilita migrația necesară pentru a satisface nevoile de pe piața muncii din UE.

În cadrul dezbaterii de luni, raportorea Véronique Mathieu (PPE, Franța) a declarat: "Directiva privind permisul unic permite un răspuns parțial la criza de forță de muncă care se profilează la orizont. Ea permite de asemenea un control al forței de muncă. Este mai bine să avem o migrație legală, să dejucăm orice tentativă de fraudă și de migrație ilegală. În afara faptului că vom simplifica procedurile pentru permisul de rezidență și de muncă, permisul unic va permite o bază comună de drepturi pentru lucrătorii din statele terțe și lucrătorii din UE. Egalitatea de tratament a lucrătorilor este esențialul acestei directive".

Aceste reguli nu afectează puterea de decizie a țărilor Uniunii Europene în ceea ce privește admiterea muncitorilor non-UE sau numărul celor admiși, ci vor trebui să decidă într-un interval de patru luni dacă acordă sau nu aprobare pentru permis unic.

Directiva propusă ar reduce, de asemenea, procedurile administrative ale resortisanților țărilor terțe, permițându-le acestora să obțină permise de muncă și de ședere într-un stat membru printr-o procedură unică. Totodată, legea va permite completarea aplicației de către migranții din țări terțe sau de către angajatorii UE ai acestora.

Normele s-ar aplica cetățenilor non-UE care doresc să trăiască și să lucreze într-un stat membru, sau care locuiesc și muncesc deja în mod legal într-o țară UE. Noua lege nu ar include rezidenții

pe termen lung, refugiații și lucrătorii detașați (care sunt deja incluși în alte norme UE), lucrătorii sezonieri sau cei transferați în cadrul unei companii (de asemenea incluși în alte directive UE). Participanții au pair și navigatorii care navighează sub pavilionul unui stat membru sunt, de asemenea, excluși.

Cei care dețin o singură autorizație ar beneficia de un set de drepturi similare cu cele ale lucrătorilor din UE, precum standarde de muncă fundamentale, recunoașterea calificărilor, dreptul de a se afilia la sindicate, drepturi de pensie, asigurări sociale, servicii oferite de oficiile forțelor de muncă și locuințe publice. Țările UE ar putea aplica propriile restricții specifice pentru aceste drepturi.

Ca regulă generală, muncitorii non-UE se vor bucura de același acces la protecție socială precum cetățenii UE. Cu toate acestea, statele membre ar putea aplica restricții pentru deținătorii de contracte de muncă pe o durată mai mică de șase luni. Pentru cetățenii non-UE care urmează să studieze într-o țară UE, asistența socială ar putea fi de asemenea limitată. Statele membre vor avea totodată posibilitatea de a restricționa accesul la serviciile publice, precum locuințele publice, muncitorilor străinilor care au locuri de muncă.

La cererea deputaților europeni, directiva asigură faptul că lucrătorii non-UE își vor primi pensiile în țările lor de origine, în aceleași condiții și la aceleași rate precum cetățenii statelor membre.

Tot la cererea deputaților europeni, cetățenii non-UE și cei care sunt înregistrați ca șomeri vor beneficia de formare profesională și educație. În timpul negocierilor, deputații au respins propunerea țărilor membre de a limita aceste servicii doar la muncitorii străini angajați. În ceea ce privește accesul la învățământul universitar sau la formare profesională care nu se referă direct la ocuparea forței de muncă, țările membre ar putea impune condiții specifice precum competența lingvistică.

Având în vedere că legea adoptată de către Parlament marți a fost deja aprobată de către statele membre, votul Parlamentului a încheiat procedura legislativă. Odată ce directiva este publicată în Jurnalul Oficial al UE, statele membre vor avea doi ani pentru a o transpune în legislația națională.

Adoptarea unei noi legislații privind dreptul de informare în cadrul procedurilor penale

Strasbourg, 13 decembrie 2011

Conform unei noi legi adoptată de Parlamentul European marți, 13 decembrie, orice suspect arestat sau deținut ar trebui să primească o „notă scrisă privind drepturile sale”. Deputații europeni au completat textul inițial al legii adăugând noi drepturi precum cel de a nu spune nimic, dreptul la îngrijire medicală de urgență, și dreptul de a contacta rudele.

Această nouă directivă, pentru care a fost obținut acordul statelor membre, are ca obiectiv stabilirea de standarde minime la nivelul UE pentru a asigura dreptul la informare în cadrul procedurilor penale.

Până în momentul elaborării acestei legi, cetățenii arestați și acuzați de o infracțiune nu puteau fi siguri că vor fi corect informați despre drepturile lor în UE. În unele state membre, aceștia beneficiau doar de informații verbale cu privire la drepturile lor procedurale, în timp ce în alte state informațiile le erau prezentate în scris, dar erau redactate într-o manieră tehnică, complexă și furnizate numai la cerere.

Raportorul Birgit Sippel (S&D, Germania) a apreciat că „noua directivă reprezintă un punct principal în asigurarea unui proces echitabil pentru persoanele suspecte sau acuzate în UE, grație dezvoltării standardelor de egalitate. Drepturile cetățenilor noștri sunt consolidate. Oamenii nu își pot exercita drepturile decât dacă știu care sunt acestea. Parlamentul European a reușit să extindă lista drepturilor în privința cărora trebuie furnizate informații la cele care se referă la îngrijire medicală de urgență și dreptul de a contacta rudele”.

Conform acestei legi orice persoană suspectată sau învinuită de comiterea unei infracțiuni trebuie să fie informată prompt cu privire la cel puțin următoarele drepturi procedurale: dreptul de a fi asistat de un avocat, orice drept la consultanță juridică gratuită și condițiile pentru obținerea acesteia, dreptul de a fi informat cu privire la învinuire, dreptul la interpretare și traducere, dreptul de a păstra tăcerea.

De asemenea, informațiile trebuie furnizate oral sau în scris înainte de primul interogatoriu oficial al persoanei suspectate sau învinuite de către poliție sau de către o altă autoritate competentă.

Un alt aspect tratat de lege face referire la autorități ce vor fi obligate să ofere oricărei persoane arestate, deținute sau care este subiectul unui mandat de arestare european o „notă scrisă privind drepturile”. Pe lângă informațiile menționate mai sus, nota privind drepturile trebuie să cuprindă și informații cu privire la : dreptul de acces la documentele cauzei, dreptul de a informa o persoană sau autoritățile consulare, dreptul de acces la asistență medicală de urgență, numărul de ore/zile pentru care persoana poate fi privată de libertate înainte de a fi adusă în fața unei autorități judiciare.

Nota privind drepturile trebuie să cuprindă, de asemenea, informații de bază cu privire la orice posibilitate de contestare a legalității arestării, de obținere a unei revizuii a reținerii sau de solicitare a eliberării provizorii.

Directiva oferă și un model indicativ pentru o astfel de notă privind drepturile. Statele membre nu sunt obligate să respecte acest model, putându-l modifica pentru a-l adapta la normele de drept intern și pentru a adăuga alte informații utile.

După adoptare, statele membre vor avea la dispoziție doi ani pentru a transpune directiva în legislația națională.

Măsuri de protejare la nivelul Uniunii Europene pentru victimele infracționalității

Strasbourg, 13 decembrie 2011

Victimele acțiunilor criminale care se bucură de protecție într-un Stat Membru se vor putea bucura de aceeași protecție dacă se mută în alt Stat Membru, conform noilor reguli adoptate de Parlament, marți, 13 decembrie. Ordinul European de Protecție are ca scop protecția victimelor violențelor de gen, împotriva hărțuirilor, răpirilor sau încercărilor de asasinare. Statele Membre vor avea trei ani pentru a transpune această directivă în legislație națională.

Măsurile pentru a acorda protecție victimelor crimelor împotriva agresorilor există deja în toate Statele Membre UE, dar acestea încetau să mai existe dacă victima se mută în altă țară. Directiva privind Ordinul European de Protecție, asupra căreia s-a căzut de acord cu guvernele naționale, va da posibilitatea celor protejați conform legii din țara lor să ceară o protecție similară dacă se mută în alt Stat Membru.

"Pe scurt, vom facilita astfel circulația victimelor și vom împiedica circulația agresorilor lor. Astăzi am făcut un pas înainte important pentru a-i proteja pe cei care au nevoie cel mai mult de protecție", a declarat **raportoarea Comisiei pentru Drepturile Femeilor, Teresa Jiménez-Becerril Barrio (PPE, Spania)**.

"Protecția nu va cunoaște granițe. Sunt mii de victime care acum își pot trăi viața în liniște", a adăugat **raportoarea Comisiei pentru Libertăți Civile (LIBE), Carmen Romero López (S&D, Spania)**.

Deputații europeni au depus eforturi de la început pentru a clarifica faptul că aceste reguli trebuie să acopere toate victimele infracțiunilor și criminalității, nu numai victimele violențelor de gen. Majoritatea măsurilor de protecție sunt acordate femeilor care devin victime ale violentei de gen, dar OEP poate acoperi victimele de orice sex, precum și alte tipuri de infracționalitate.

Aceste reguli se vor aplica victimelor sau potențialelor victime care au nevoie de protecție "împotriva unei acțiuni criminale a unei alte persoane care ar putea în orice fel să pună în pericol viața, integritatea fizică, psihică sau sexuală a victimei (...) precum și libertatea sau demnitatea acesteia". Asemenea acte ar putea include hărțuirea, răpirea, urmărirea și "alte forme de coerciție".

Odată ce o persoană primește protecție într-un Stat Membru conform legislației penale naționale, aceasta poate cere extinderea Ordinului European de Protecție în alt Stat Membru în care se mută. Va fi responsabilitatea Statului Membru de origine să emită OEP și să-l transmită altui Stat Membru.

Un Ordin European de Protecție (OEP) poate fi emis doar dacă agresorul are restricție deja în țara de origine, în raport cu locurile locuite sau vizitate de victimă, în privința contactului sau apropierii agresorului în raport cu persoana aflată sub protecție.

Mulțumită eforturilor deputaților europeni, un Ordin European de Protecție poate fi de asemenea solicitat pentru rudele beneficiarului acestui Ordin.

Ordinul European de Protecție în domeniul dreptului penal va fi completat de o legislație separată pentru domeniul dreptului civil. În acest scop, Comisia a propus în mai 2011 o reglementare privind recunoașterea reciprocă a protecției acordate prin legea civilă. Aceasta se va adopta de asemenea în co-decizie de către Parlament și Consiliu. Combinarea celor două instrumente (Directiva OEP și această reglementare) ar trebui astfel să acopere cea mai largă gamă de măsuri de protecție pentru victime.

Directiva OEP a fost inițial cerută de 12 State Membre și promovată de Președinția spaniolă a UE în prima jumătate a anului 2010.

De asemenea, Marea Britanie a decis ca fiind oportună participarea de asemenea, spre deosebire de Irlanda și Danemarca.

Noi reguli de etichetare favorabile consumatorilor în cazul sucurilor de fructe și nectarurilor

Strasbourg, 14 decembrie 2011

Parlamentul European a adoptat miercuri, 14 decembrie, noi reguli de etichetare favorabile consumatorilor în cazul sucurilor de fructe și nectarurilor. Aceste reguli își propun să împiedice folosirea unor denumiri înșelătoare pentru sucuri amestecate și informațiile "fără zahăr".

Parlamentul a aprobat aducerea la zi a legislației existente din 2001, cu 585 voturi pentru, 33 voturi împotriva și o abținere. Raportorul Andrés Perelló Rodríguez (S&D, Spania) a declarat: "Prioritatea noastră a fost să oferim consumatorilor informații precise pentru ca aceștia să știe ce cumpără. Parlamentul a jucat un rol cheie în interzicerea adăugării zahărului în produsele vândute ca sucuri și în clarificarea prezenței zaharurilor sau a îndulcitorilor în băuturi similare."

Un amestec de două sucuri trebuie ca în viitor să aibă o denumire care să reflecte conținutul acestuia, spun deputații europeni. De exemplu, un amestec de 90% mere și 10% căpșuni va trebui denumit clar "suc din mere și căpșuni". În prezent aceste tipuri de sucuri pot fi denumite "suc de căpșuni". Un nume generic de tip "amestec de sucuri" poate fi folosit dacă sunt prezente trei sau mai multe surse de fructe.

Deputații europeni știu că consumatorii - în special suferinzii de diabet, părinții copiilor sau persoane care țin diete - vor să aibă indicații clare privind diferența dintre "suc" și "nectar", precum dacă există îndulcitori de vreun fel.

În viitor, sucurile de fructe nu vor mai conține, prin definiție, zaharuri sau alți îndulcitori. "Nectarurile", făcute din piure de fructe la care se adaugă apă, pot conține zaharuri sau îndulcitori. Etichetările de tip "fără zahar" nu vor mai fi permise pe nectaruri conținând îndulcitori artificiali, cum ar fi zaharină, pentru a pune capăt confuziei din acest domeniu.

Multe produse vândute ca "suc de portocale" conțin până la 10% suc de mandarine, ceea ce contribuie la culoare și gust. Această practică e comună în Brazilia și SUA, care dețin o mare parte din piața europeană. Pentru a menține aceleași reguli pentru toată lumea, toate sucurile de portocală importate sau fabricate în UE vor trebui să fie suc de portocale pur, sau să includă menționarea mandarinelor în denumirea produsului.

Parlamentul a căzut de acord cu Consiliul asupra acestor reguli; acum aceste reguli mai trebuie doar să fie formal adoptate și de Consiliu pentru a intra în vigoare cât mai curând. Statele Membre vor avea până la 18 luni pentru a-și adapta corespunzător legislația.

II. Reuniuni la nivel de comisii

1, 5, 8, 19-22 decembrie

Comisiile de specialitate ale Parlamentului European s-au reunit în zilele de 1 decembrie (în paralel cu activitățile miniplenarei desfășurate la Bruxelles), 5 și 8 decembrie (în săptămâna dedicată cu precădere pregătirii sesiunii plenare de la Strasbourg), precum și în intervalul 19-22 ale lunii, imediat premurgător vacanței de iarnă a Parlamentului European. Redăm, în cele ce urmează, agenda principalelor reuniuni la nivelul Comisiilor parlamentare din aceste perioade

1. Agenda lucrărilor

Luni, 5 decembrie

Membrii Subcomisiei pentru securitate și apărare (SEDE) au avut: 1. un schimb de opinii cu ambasadorii COPS reprezentând Franța (Jean-Louis Falconi), Germania (Johannes Haindl), Polonia (Beata Pęksa-Krawiec), Italia (Luca Giansanti) și Spania (Carlos Fernández-Arias) pe tema „Triunghiul de la Weimar Plus” și PSAC; 2. o discuție cu Claude-France Arnould, directorul executiv al Agenției Europene de Apărare, și generalul Stéphane Abrial, comandantul Comandamentului Aliat pentru Transformare al NATO pe tema dezvoltării capacităților militare.

Comisia pentru dezvoltare (DEVE) a organizat schimburi de opinii privind: 1. programul de lucru al Comisiei pentru 2012 și a Strategiei operaționale a DG ECHO pentru 2012, cu comisarul pentru cooperare internațională, ajutor umanitar și reacția la situații de criză, Kristalina Georgieva; 2. proiectul de raport cu propunere de recomandare a Parlamentului European adresată Consiliului privind modalitățile unei eventuale creări a unui Fond European pentru democrație (FED) (discuția se va axa pe avizul DEVE referitor la raportul AFET).

Comisia pentru bugete (BUDG) a examinat următoarele rapoarte referitoare la cadrul financiar multianual 2014-2020/ resurse proprii: 1. sistemul de resurse proprii al UE (co-raportori: **Jean-Luc Dehaene, PPE, Belgia; Anne E. Jensen, ALDE, Danemarca**); 2. măsurile de punere în aplicare a sistemului de resurse proprii al Uniunii Europene (co-raportori: Jean-Luc Dehaene, PPE; Anne E. Jensen, ALDE); 3. revizuirea cadrului financiar multianual 2007-2013 pentru a răspunde nevoilor de finanțare suplimentară ale proiectului ITER.

Comisia pentru afaceri economice și monetare (ECON) a organizat o audiere publică privind revizuirea MiFID: obiective pentru MiFID/MiFIR2.

Comisia pentru ocuparea forței de muncă și afaceri sociale (EMPL) a avut pe agendă următoarele subiecte: o informare privind prima convenție anuală privind Platforma europeană de combatere a sărăciei și a excluziunii sociale (desfășurată în 17-18 octombrie, la Cracovia); o prezentare și o dezbatere cu reprezentanții Comisiei Europene pe marginea analizei anuale a creșterii pentru 2012 și orientările pentru politicile de ocupare a forței de muncă ale statelor membre (COM(2011)0815 și COM(2011)0813). Totodată, membrii Comisiei EMPL împreună cu cei ai Comisiei pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne (LIBE) au avut un vot orientativ

asupra proiectului de recomandare pentru a doua lectură privind raportul referitor la procedura unică de solicitare a permisului de ședere și de muncă (raportor Véronique Mathieu, grupul PPE).

Comisia pentru piața internă și protecția consumatorilor (IMCO) a dezbătut rapoartele privind cooperarea administrativă prin intermediul sistemului de informare al pieței interne („regulamentul IMI”) și cadrul de guvernare corporativă pentru întreprinderile europene.

Comisia pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne (LIBE) a avut o reuniune comună cu Comisia pentru drepturile femeii și egalitatea de gen (FEMM), în cadrul căreia au fost prevăzute: o discuție cu Igor Dzialuk, subsecretar de stat, Ministerul Justiției asupra bilanțului Președenției Poloneze; un schimb de opinii cu ambasadorul Braziliei pe lângă UE, cu privire la chestiuni de interes comun referitoare la reciprocitatea în materie de vize, la securitate, la terorism și la drepturile fundamentale. Totodată, membrii celor două comisii vor adopta următoarele rapoarte: ordinul european de protecție; modificarea regulamentului CE nr. 810/2009 din 13 iulie 2009 privind instituirea unui Cod comunitar de vize.

Subcomisia pentru Drepturile Omului (DROI) a organizat două audieri publice pe teme: 1. situația minorității turkmene din Irak; 2. situația drepturilor omului în China și va avea o discuție cu Ahmed Shaheed, raportorul special al ONU pentru drepturile omului în Iran.

Joi, 8 decembrie

Comisia pentru Afaceri Externe (AFET) a organizat o audiere publică pe tema proiectului de raport, cu propunere de recomandare a Parlamentului European către Consiliu privind modalitățile de stabilire posibilă a Fondului European pentru Democratizare (**raportor Alexander Graf Lambsdorff, ALDE, Germania**). Membrii Comisiei i-au audiat, într-o sesiune cu ușile închise pe: șeful delegației UE în Sudan, Tomáš Uličný și pe șeful delegației UE în Republica Democratică Congo Jean-Michel Dumond.

Comisia pentru Dezvoltare (DEVE) a avut programate discuții privind cea de-a 25-a Aniversare a Declarației ONU privind dreptul la dezvoltare.

Comisia pentru Control Bugetar (CONT) a avut programată o discuție privind execuția bugetului 2010, secțiunea III (**raportor Christofer Fjellner, PPE, Suedia**) cu comisarul pentru impozitare, uniune vamală, audit și anti-fraudă, Algirdas Semeta și o dezbateră pe tema raportului anual pentru 2010 privind protejarea intereselor financiare ale Comunităților – combaterea fraudei.

Comisia pentru Libertăți Civile, Justiție și Afaceri Interne (LIBE) a organizat o audiere publică pe tema „*An EU approach to criminal law*”.

Comisia pentru comerț internațional (INTA) a avut prevăzute, printre altele, pe agendă: examinarea documentului de lucru privind comerțul pentru schimbare: strategia comercială și de investiții a Uniunii Europene pentru Mediterana Meridională în urma revoluțiilor primăverii arabe; schimb de opinii privind Consiliul Economic Transatlantic (CET) SUA-UE și discutarea raportului privind mecanismul de schimb de informații privind acordurile interguvernamentale încheiate între statele membre și țări terțe în domeniul energiei.

Luni, 12 decembrie

Comisia pentru afaceri externe (AFET) a avut programat un schimb de opinii cu Catherine Ashton, Înalțul Reprezentant al Uniunii Europene pentru afaceri externe și politica de securitate și vicepreședintă a Comisiei;

Comisia pentru bugete (BUGD) a adoptat rapoartele Bugetul 2011: alte secțiuni (**raportor: Helga Trüpel, Verzi/ALE**) și avizul la raportul privind politica imobiliară;

Comisia pentru afaceri economice și monetare (ECON) a avut un prim schimb de opinii asupra modificării Regulamentului (CE) nr. 1060/2009 privind agențiile de rating de credit;

Membrii comisiei pentru industrie, cercetare și energie (ITRE) au discutat cu comisarii Máire Geoghegan-Quinn (pe tema pachetului pentru cercetare și inovare „Orizont 2020” și Antonio Tajani (pe tema programelor Galileo, GMES);

Comisia pentru agricultură și dezvoltare rurală (AGRI) au discutat cu privire la: distribuirea produselor alimentare către persoanele cele mai defavorizate din Comunitate (modificarea „Regulamentului unic OCP”) și aspectele orizontale ale alinierii legislației din domeniul agriculturii (plățile directe) - schimb de opinii în urma trilogurilor;

Comisia pentru pescuit – comisarul Maria Damanaki a făcut o prezentare, urmată de un schimb de opinii, pe tema fondului european pentru pescuit și afaceri maritime.

Joi, 15 decembrie

Comisia pentru afaceri constituționale a adoptat proiectul de aviz privind sistemul jurisdicțional aplicabil litigiilor privind patentul.

Luni, 19 decembrie – marți, 20 decembrie :

Comisia pentru control bugetar (CONT) a avut pe agendă următoarele subiecte: Banca Europeană de Investiții (BEI) - Raportul anual pentru 2010 (prezentarea raportului de către Philippe Maystadt, președinte, urmat de un schimb de opinii) ; descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, Secțiunea III, Comisia (schimb de opinii cu Johannes Hahn, comisar european, responsabil pentru politica, regională și Lászlo Andor, comisar european, responsabil cu ocuparea forței de muncă, afaceri sociale și incluziune, în prezența lui Harald Noack, membrul Curții de Conturi responsabil în domeniu. Pe lângă raportul anual pentru 2010 al Curții de Conturi, a fost luat în vedere și documentul de lucru al serviciilor Comisiei privind „Analiza erorilor efectuate în cadrul Politicii de coeziune în perioada 2006-2009 și acțiunile întreprinse de către Comisie și planul pentru viitor”); descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, Secțiunea III, Comisia (schimb de opinii cu **Dacian Cioloș, comisar european, responsabil cu agricultura și dezvoltarea rurală** în prezența lui Olavi Ala-Nissilä și a lui Michel Cretin, membrii ai Curții de Conturi responsabili în domeniu) ; raportul special nr. 10/2011 al Curții de Conturi: Sunt eficace programele „Lapte în școli” și „Fructe în școli”? (schimb de opinii și prezentarea unui document de lucru, în prezența lui Augustyn Kubik, membrul al Curții

responsabil în domeniu); studiul intitulat „Ce evoluție poate fi identificată la nivelul organizațiilor care gestionează finanțări din partea UE, îndeosebi ca urmare a exercițiului de simplificare întreprins de Comisie în 2008, 2009 și 2010?” ; raportul special nr. 9/2011 al Curții de Conturi: Proiectele de e-guvernare sprijinite prin FEDER au fost eficiente? (schimb de opinii și prezentarea unui document de lucru, în prezența lui Ovidiu Ispir, membru al Curții responsabil în domeniu).

Comisia pentru afaceri economice și monetare (ECON) a organizat schimburi de opinii cu: Mario Draghi, președintele BCE (dialog monetar); Jacek Rostowski, președinte al Consiliului (ECOFIN), ministrul de finanțe al Poloniei. A examinat următoarele proiecte de rapoarte: sistemul european de conturi naționale și regionale din UE; modificarea Directivei 2003/96/CE a Consiliului privind restructurarea cadrului comunitar de impozitare a produselor energetice și a electricității; Raportul anual privind fiscalitatea; Modificarea Regulamentului (CE) nr. 1060/2009 privind agențiile de rating de credit; coordonarea actelor cu putere de lege și a actelor administrative privind organismele de plasament colectiv în valori mobiliare (OPCVM) și a Directivei 2011/61/UE privind administratorii fondurilor de investiții alternative în ceea ce privește încrederea excesivă acordată ratingurilor de credit; contribuția la Analiza anuală a creșterii 2012; ordonanța asiguratorie europeană de indisponibilizare a conturilor bancare; raportul anual pentru 2010 al BEI; accesul la serviciile bancare de bază. Comisia a votat rapoartele referitoare la Raportul anual privind fiscalitatea și un cadru de guvernare corporativă pentru întreprinderile europene, precum și întrebarea cu solicitare de răspuns oral și propunerea de rezoluție referitoare la fezabilitatea introducerii obligațiunilor de stabilitate.

Comisia pentru mediu, sănătate publică și siguranță alimentară (ENVI) a organizat un schimb de opinii cu Maria Damanaki, comisar pentru afaceri maritime și pescuit și a examinat o serie de rapoarte, între care: femeile și schimbările climatice; raportul anual pentru 2010 al BEI; alimentele destinate sugarilor și copiilor de vârstă mică și alimentele destinate unor scopuri medicale speciale; descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, secțiunea III, Comisia Europeană; descărcarea de gestiune 2010 pentru: Agenția Europeană de Mediu, Agenția Europeană pentru Produse Chimice, Agenția Europeană pentru Medicamente, Centrul European de Prevenire și Control al Bolilor (ECDC), Autoritatea Europeană pentru Siguranța Alimentară (**rapoarte pentru aviz Jutta Haug și de fond în CONT Monica Luisa Macovei**). Comisia Europeană a prezentat : rapoartele de evaluare a legislației privind organismele modificate genetic; Raportul Comisiei privind caracterul adecvat, aplicarea și efectele regulamentului privind anumite gaze fluorurate cu efect de seră și privind rezultatul celei de-a 23-a reuniuni a părților la Protocolul de la Montreal. Jo Linen, președintele Comisiei, a prezentat inițiativa Green Belt. Comisia a votat rapoartele referitoare la: exportul și importul de produse chimice periculoase (reformare); numirea unui reprezentant al Parlamentului European în cadrul consiliului de administrație al Agenției Europene pentru Produse Chimice (ECHA); eficiența energetică și abrogarea Directivelor 2004/8/CE și 2006/32/CE.

Comisia pentru industrie, cercetare și energie (ITRE) a organizat: 1. schimburi de opinii cu : Waldemar Pawlak, vice prim-ministrul și ministrul economiei polonez, cu privire la rezultatele Președenției Poloneze a Consiliului; Michal Boni, ministrul polonez al administrației și al digitalizării, cu privire la rezultatele Președenției Poloneze a Consiliului; 2. mini-audierile publice intitulate „O piață unică digitală competitivă – guvernarea electronică ca vârf de lance”; „Reformularea Regulamentului privind serviciile de roaming”. Comisia a examinat proiectele de rapoarte privind: revizuirea celui de-al 6-lea Program de acțiune pentru mediu și stabilirea de

priorități pentru cel de-al 7-lea Program de acțiune pentru mediu; standardizarea europeană; eficiența energetică, abrogarea Directivelor 2004/8/CE și 2006/32/CE; roamingul în rețelele publice de comunicații mobile în interiorul Uniunii (reformare).

Comisia pentru transport și turism (TRAN) a organizat schimburi de opinii cu președintele Băncii Europene de Investiții, Philippe Maystadt, pe tema împrumuturilor în sectorul transporturilor și cu comisarul european Siim Kallas, precum și o audiere pe tema modificării Regulamentului (CEE) nr. 3821/85 privind aparatura de înregistrare în transportul rutier și modificarea Regulamentului (CE) nr. 561/2006 (**raportor Silvia-Adriana Țicău, S&D, România**). Comisia a examinat rapoartele: modificarea Directivei 1999/32/CE privind reducerea conținutului de sulf din anumiți combustibili marini; funcționarea și aplicarea drepturilor dobândite ale persoanelor care călătoresc pe calea aerului; descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, secțiunea III, Comisia; descărcarea de gestiune 2010 pentru: Agenția Europeană pentru Siguranță Maritimă, Agenția Europeană de Siguranță a Aviației; Agenția Europeană a Căilor Ferate, întreprinderea comună SESAR (**raportor pe fond Monica Macovei, PPE, România**); accelerarea introducerii cerințelor referitoare la coca dublă sau a unor standarde de proiectare echivalente pentru petrolierele cu cocă simplă (reformare). A fost prezentat studiul referitor la ajutoarele de stat acordate porturilor maritime.

Comisia pentru dezvoltare regională (REGI) a organizat: 1. schimburi de opinii cu: Elżbieta Bieńkowska, ministrul dezvoltării regionale din Polonia, asupra bilanțului Președenției Poloneze a Consiliului; Fabrizio Barca, ministrul italian responsabil pentru coeziunea teritorială, cu privire la noul program al Italiei pentru creștere și coeziune 2. audierea cu tema "PIB-ul și alte criterii ale politicii de coeziune". De asemenea, a avut dezbateri pe marginea proiectelor de rapoarte referitoare la: dispoziții comune privind fondurile europene și abrogarea Regulamentului (CE) nr. 1083/2006; viitorul aeroporturilor regionale și al serviciilor aeriene în UE; raportul privind vizita delegației Comisiei la Varșovia între 16 și 17 octombrie 2011; evoluția strategiilor macroregionale ale UE: practica actuală și perspectivele, în special în Mediterana; modificarea Regulamentului (CE) nr. 1083/2006 în ceea ce privește anumite dispoziții referitoare la instrumentele de împărțire a riscurilor în cazul statelor membre care se confruntă cu dificultăți grave sau sunt amenințate de astfel de dificultăți cu privire la stabilitatea lor financiară.

Comisia pentru agricultură și dezvoltare rurală (AGRI) a organizat conferința privind reforma Politicii Agricole Comune împreună cu experți științifici și în cooperare cu Comisia Europeană și Președenția Poloneză. Totodată, au fost examinate o serie de rapoarte, între care: modificarea Directivei 2003/96/CE a Consiliului privind restructurarea cadrului comunitar de impozitare a produselor energetice și a electricității; modificarea Regulamentului (CE) nr. 617/2009 al Consiliului de deschidere a unui contingent tarifar autonom pentru importurile de carne de vită de calitate superioară; comerțul, promotor al schimbării: strategia comercială și de investiții a Uniunii Europene în sudul bazinului mediteranean în urma revoluțiilor din lumea arabă; modificarea Regulamentului (CE) nr. 73/2009 al Consiliului în ceea ce privește aplicarea plăților directe pentru fermieri în anul 2013. Au fost prezentate rezultatele trilogurilor cu privire la: modificarea Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește relațiile contractuale din sectorul laptelui și al produselor lactate; sistemele din domeniul calității produselor agricole; modificarea Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește standardele de comercializare.

Comisia pentru pescuit (PECH) a dezbătut rapoartele referitoare la: Protocolul convenit între Uniunea Europeană și Republica Guineea-Bissau de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute de Acordul de parteneriat în sectorul pescuitului în vigoare între cele două părți; modificarea Regulamentului (CE) nr. 1967/2006 al Consiliului privind măsurile de gestionare pentru exploatarea durabilă a resurselor halieutice în Marea Mediterană; dimensiunea externă a politicii comune în domeniul pescuitului; organizarea comună a piețelor în sectorul produselor obținute din pescuit și din acvacultură; politica comună în domeniul pescuitului ; o Europă eficientă din punctul de vedere al utilizării resurselor; asigurarea noastră de viață, capitalul nostru natural: o strategie a UE în domeniul biodiversității pentru 2020; descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, Secțiunea III, Comisia Europeană; descărcarea de gestiune 2010: Agenția Comunitară pentru Controlul Pescuitului. Comisia a organizat atelierul «Schimbările de regimuri în ecosistemele marine: modul în care pescuitul excesiv poate provoca schimbări bruște ale ecosistemului» și votează, între altele, raportul privind modificarea Regulamentului (CE) nr. 1198/2006 al Consiliului privind Fondul European pentru Pescuit.

Comisia pentru afaceri juridice (JURI) a organizat un schimb de opinii cu Jarosław Gowin, ministrul justiției din Polonia, privind bilanțul Președenției Poloneze a Consiliului. De asemenea au fost dezbătute și adoptate o serie de rapoarte. *A fost examinat, cu ușile închise, raportul redactat de Diana Wallis (ALDE, Regatul Unit) referitor la cererea de apărare a imunității parlamentare a lui Corneliu Vadim Tudor (neafiliat, România).*

Comisia pentru drepturile femeii și egalitatea de gen (FEMM) a organizat un schimb de opinii cu László Andor, comisarul responsabil pentru ocuparea forței de muncă, afaceri sociale și incluziune. Comisia a dezbătut și adoptat o serie de rapoarte, între care: femeile și schimbările climatice; eficiența energetică și abrogarea Directivelor 2004/8/CE și 2006/32/CE; aspecte sociale și legate de ocuparea forței de muncă cuprinse în Analiza anuală a creșterii pe 2012; rapoartele delegațiilor Comisiei în Israel și în teritoriile palestiniene (1-4 noiembrie 2011) și la Copenhaga (23-25 noiembrie 2011); studiul privind aspectele legate de gen în contextul recesiunii economice și al crizei financiare; femeile în cadrul procesului decizional politic - calitate și egalitate; egalitatea dintre femei și bărbați în UE – 2011; transpunerea și aplicarea Directivei 2004/113/CE a Consiliului de aplicare a principiului tratamentului egal al bărbaților și femeilor în ceea ce privește accesul la bunuri și servicii și furnizarea acestora ; descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, Secțiunea III, Comisia; descărcarea de gestiune 2010: Institutul European pentru Egalitatea de Șanse între Femei și Bărbați.

Marti, 20 – miercuri 21 decembrie:

Comisia pentru afaceri externe (AFET) a dezbătut o serie de propuneri de rezoluții și rapoarte, între care: *rezoluția Parlamentului European referitoare la Raportul privind progresele înregistrate pentru anul 2011 privind Islanda (raportor Cristian Preda, PPE, România);* participarea Regatului Maroc la programele Uniunii Europene; rezoluția PE referitoare la Raportul privind progresele înregistrate pentru anul 2011 privind Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei; impactul deconcentrării gestionării de către Comisie a asistenței externe de la serviciile sale centrale către delegații asupra furnizării ajutorului; raportul referitor la cea de-a 11-a reuniune interparlamentară PE-Palestina (Gaza, 30 octombrie - 3 noiembrie 2011); raportul referitor la cea de-a patra comisie parlamentară de stabilizare și de asociere PE-Albania (Tirana, 24-25 noiembrie 2011) ; rapoartele referitoare la misiunile Parlamentului European de observare

a alegerilor în Nicaragua (alegeri generale 6/11) și Republica Democratică Congo (alegeri generale 28/11). De asemenea, Comisia a votat rapoartele: politica externă a Uniunii Europene față de țările BRICS și alte puteri emergente: obiective și strategii; proiectul de raport conținând o propunere de recomandare a Parlamentului European adresată Consiliului privind o politică consecventă față de regimurile cărora Uniunea Europeană le aplică măsuri restrictive în privința intereselor personale și comerciale ale liderilor lor pe teritoriul UE (raportor Sir Graham Watson, ALDE, Regatul Unit).

Comisia pentru comerț internațional (INTA) a avut un schimb de opinii cu Waldemar Pawlak, prim-ministru adjunct și ministru al economiei din Polonia, reprezentând Președenția Consiliului, privind realizările președinției poloneze în domeniul politicii comerciale internaționale. Totodată, Comisia a examinat proiectele de rapoarte privind: Acordul dintre UE și Regatul Maroc privind măsurile reciproce de liberalizare referitoare la produse agricole și produse pescărești; a doua modificare a Acordului de la Cotonou din 23 iunie 2000; comerț pentru schimbare: strategia comercială și de investiții a UE pentru sudul bazinului mediteranean în urma revoluțiilor din Primăvara arabă (studiu); asigurarea respectării drepturilor de proprietate intelectuală de către autoritățile vamale; UE și China: un dezechilibru comercial?; sistemul de preferințe tarifare generalizate; standardizarea europeană; mecanismul de schimb de informații privind acordurile interguvernamentale încheiate între statele membre și țări terțe în domeniul energiei; descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, Secțiunea III, Comisia Europeană; aspecte comerciale ale parteneriatului estic.

Comisia pentru piață internă și protecția consumatorilor (IMCO) a organizat un schimb de opinii cu Grażyna Henclewska, subsecretar de stat și Małgorzata Krasnodębska-Tomkiel, președinta Oficiului pentru concurență și consumatori (UOKiK), care au prezentat concluziile Președenției Poloneze a Consiliului și a examinat următoarele rapoarte: ambarcațiunile de agrement și motovehiculele nautice; soluționarea alternativă a litigiilor în materie de consum și modificarea Regulamentului (CE) nr. 2006/2004 și a Directivei 2009/22/CE (Directiva privind SAL în materie de consum); soluționarea online a litigiilor în materie de consum (Regulament privind SOL în materie de consum); alimentele destinate sugariilor și copiilor de vârstă mică și alimentele destinate unor scopuri medicale speciale; roamingul în rețelele publice de comunicații mobile în interiorul Uniunii (reformare).

Comisia pentru cultură și educație (CULT) a organizat un schimb de opinii cu Viviane Reding, vicepreședinta Comisiei Europene, comisar pentru justiție, drepturi fundamentale și cetățenie. De asemenea, a examinat următoarele proiecte de rapoarte: modernizarea sistemelor de învățământ superior din Europa (raportor László Tőkés, PPE, România); Anul european al cetățenilor (2013); recunoașterea și promovarea activităților de voluntariat transfrontaliere în UE; descărcarea de gestiune 2010: bugetul general al UE, secțiunea III, Comisia; evoluția strategiilor macroregionale ale UE: practica actuală și perspectivele, în special în Mediterana.

Comisia pentru afaceri constituționale (AFCO) a discutat pe marginea unor (viitoare) proiecte de rapoarte referitoare la: perspectivele unor noi dezvoltări instituționale ale UE; modificarea art. 87 bis și 88 ale Regulamentului de procedură al Parlamentului European; eventuala modificare a dispozițiilor din Regulament cu privire la alegerea vice-președinților; modificarea art. 196 al Regulamentului asupra dispozițiilor privind ședința plenară aplicabile în cadrul comisiei.

Comisia pentru petiții (PETI) a dezbătut o serie de petiții pe tematici variate (pentru detalii a se vedea agenda reuniunii). Este de precizat faptul că la secțiunea de petiții pentru care se propune închiderea, în baza punctului de vedere scris al Comisiei Europene și al altor documente, au figurat o serie de petiții adresate de cetățeni români, respectiv: petiția nr. 628/2010, adresată de Ciprian Dobre, privind probleme legate de utilizarea și gestionarea de către Guvernul Română a unor fonduri alocate prin Fondul European Agricol pentru Dezvoltare Rurală; petiția nr. 0376/2011, adresată de Mihai Wacykiewicz, în numele S.C. Ecobiotech S.R.L., privind dreptul de producție a microorganismului *Beauveria brongniarti*; petiția nr. 377/2011, adresată de A. M., privind permisele de lucru pentru cetățenii români din Țările de Jos.

Alte activități

Europarlamentarul Sabin Cutaș, grupul S&D, a organizat, pe 6 decembrie, un *concert de colinde de Crăciun, susținut de corul de copii „Sunetul Muzicii”*.

2. Subiecte în atenție

Dezbateri privind cooperarea administrativă prin intermediul Sistemului de informare al pieței interne în Comisia IMCO²

Bruxelles, 5 decembrie 2011

Discuțiile din cadrul Comisiei IMCO au arătat că, în principiu, există susținere pentru propunerea de act legislativ transmisă de Comisia Europeană (COM). Raportorul IMCO și-a exprimat speranța ca Regulamentul IMI să fie adoptat de către colegiitori în prima jumătate a anului 2012.

Calendarul de pregătire și adoptare a raportului PE este următorul:

- 16 ianuarie 2012 - definitivarea proiectului de raport și transmiterea acestuia spre traducere;
- 6 februarie 2012 - examinarea proiectului de raport în Comisia IMCO;
- 28 februarie 2012, ora 12.00 - termen pentru depunerea amendamentelor la proiectul de raport;
- 21 martie 2012 - examinarea amendamentelor depuse;
- mai 2012 - votul asupra proiectului de raport.

La data de 5 decembrie 2011, în Comisia pentru Piața Internă și Protecția Consumatorilor (IMCO) a Parlamentului European (PE) a avut loc un schimb de opinii cu privire la **propunerea de Regulament al Parlamentului European (PE) și al Consiliului UE (CONS) privind cooperarea administrativă prin intermediul Sistemului de informare al pieței interne („Regulamentul IMI”)**.

Deputatul **Adam Bielan (ECR, Polonia)** a fost desemnat să pregătească raportul pe acest dosar, care va fi analizat în Comisia IMCO (comisie de fond).

În intervenția sa, **raportorul Adam Bielan** a subliniat utilitatea sistemului IMI, impactul pozitiv al acestui instrument asupra pieței interne și caracterul său orizontal, care face posibilă aplicarea și la alte domenii decât cele actuale.

Totodată, raportorul a semnalat următoarele aspecte:

- este necesar să fie prevăzute în detaliu regulile aferente mecanismului de alertă menționat de considerentul 10 din preambulul propunerii de Regulament IMI;
- art. 13 și 14 (referitoare la reținerea datelor personale) ridică unele întrebări. În concret, perioada de 5 ani prevăzută pentru reținerea datelor personale blocate nu este pe deplin justificată și sunt necesare clarificări în legătură cu accesul la datele personale în acest interval și temeiul juridic pentru acordarea acestui acces.

² Comisia pentru piață internă și protecția consumatorilor.

- pentru extinderea domeniului de aplicare a sistemului IMI se are în vedere realizarea unor evaluări de impact, dar Comisia Europeană nu a evaluat impactul propunerii de Regulament IMI.
- Adam Bielan a apreciat că Parlamentul European trebuie să examineze o serie de elemente ale propunerii de act legislativ, în special pe cele referitoare la protecția datelor. În acest context, este analizată și opinia emisă de Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor.

Raportorii alternativi („din umbră”) au punctat următoarele aspecte:

Anna Maria Corazza Bildt (PPE, Suedia) a salutat propunerea Comisiei Europene și a opinat că evaluarea impactului acesteia nu este necesară, având în vedere că reprezintă doar o consolidare a elementelor existente, iar nu o extindere a acestora. Parlamentarul european a apreciat însă drept foarte importante opiniile părților interesate (la nivel național, regional și local) și aspectele referitoare la confidențialitate și protecția datelor, mai ales în perspectiva extinderii domeniului de aplicare a sistemului IMI. A propus ca art. 11 să prevadă respectarea normelor UE și a celor naționale în materia confidențialității și accesului la documente. Totodată, Anna Maria Corazza Bildt a susținut utilizarea actelor delegate pentru luarea deciziei de extindere a domeniului IMI.

Christel Schaldemose (S&D, Danemarca) a susținut poziția exprimată de Anna Maria Corazza Bildt, cu o singură mențiune: decizia de introducere în aria de aplicare a sistemului IMI a unor noi domenii ar trebui să fie luată de către Parlamentul European și Consiliu prin codecizie, iar nu de către Comisia Europeană prin acte delegate.

Morten Løkkegaard (ALDE, Danemarca) a susținut propunerea Comisiei Europene și importanța adoptării rapide a acesteia. A apreciat că este fezabilă ajungerea la un acord între Parlamentul European și Consiliu pe acest dosar în prima parte a anului 2012, așa cum dorește viitoarea președinție daneză a Consiliului. Deputatul european a apreciat că trebuie prevăzut foarte clar cine sunt „actorii externi” IMI și limitat accesul acestora la sistem, pentru rațiuni de securitate. Referitor la art. 18 alin. (1) din propunerea de Regulament IMI, se consideră că perioada de 60 de zile stabilită pentru corectarea și ștergerea din sistem a datelor personale este prea lungă și ar trebui analizată. În plus, Morten Løkkegaard a opinat că prevederile art. 22 (schimbul de informații cu state terțe) nu este suficient de clar, iar aplicarea sa trebuie limitată.

Heide Rühle (Verzi/ALE, Germania) a salutat propunerea Comisiei Europene, dar a menționat că părțile interesate au formulat unele critici la adresa acesteia și a solicitat ca lucrările pe acest dosar legislativ să fie organizate la nivelul PE de o manieră care să permită cunoașterea reacțiilor actorilor interesați. Totodată, a sugerat ca raportul pregătit de Adam Bielan să menționeze faptul că nu a fost evaluat de către Comisia Europeană impactul propunerii de Regulament IMI.

Deputatul Andreas Schwab (PPE, Germania) a intervenit pentru a menționa importanța sistemului IMI pentru Directiva servicii și Directiva privind recunoașterea calificărilor profesionale și, de asemenea, a formulat următoarele propuneri: este necesară dezvoltarea capacității multilingvistice a sistemului; trebuie avut în vedere faptul că, odată cu noua Directivă privind recunoașterea calificărilor profesionale, volumul de cereri gestionate în sistem va crește substanțial; să fie prevăzute pentru Comisia Europeană competențe de coordonare a sistemului și de identificare a aspectelor care pot fi îmbunătățite.

În răspuns la observațiile membrilor Comisiei pentru Piața Internă și Protecția Consumatorilor a Parlamentului European, **Marian Grubben – șef de unitate, Comisia Europeană**, a precizat că

a fost atent analizată oportunitatea derulării unei evaluări de impact cu privire la propunerea de Regulament IMI, însă, dat fiind că aceasta doar consolidează reguli aplicabile deja sistemului (inclusiv în materia protecției datelor), s-a concluzionat că Regulamentul în sine nu generează costuri suplimentare și nu este necesară o evaluare a impactului. A fost subliniat însă că, ori de câte ori se va decide extinderea ariei de aplicare a IMI, va fi realizată o evaluare de impact.

Cu privire la reținerea datelor personale, oficialul Comisiei Europene a precizat că este stabilită o perioadă de reținere de 18 luni, care este esențială pentru a permite autorităților competente să răspundă solicitărilor formulate de persoanele vizate în legătură cu datele lor personale existente în sistem. Suplimentar, este prevăzută o perioadă de 5 ani pentru reținerea datelor personale blocate, ca măsură de protecție a persoanelor ale căror date personale există în sistem. În această din urmă ipoteză, lipsește accesul la datele personale blocate, dar, dacă persoanele vizate depun o solicitare, este posibilă recuperarea datelor pe baza unor mijloace tehnice specifice.

În ce privește actorii externi, Comisia Europeană a menționat ca prim exemplu real integrarea SOLVIT în IMI.

Cu referire la schimbul de informații cu state terțe, a fost subliniat că acesta ar fi posibil doar dacă sunt îndeplinite condițiile clar stabilite de art. 22, între care se numără evaluarea dispozițiilor în materia protecției datelor personale incidente în statul terț respectiv și aplicarea de către acesta a cel puțin unui act UE inclus în domeniul de aplicare al IMI. Cu titlu de exemplu, a fost menționat Acordul UE-Elveția referitor la aplicarea Directivei privind recunoașterea calificărilor profesionale. Reprezentantul Comisiei Europene a reamintit că art. 22 nu stabilește țările terțe care pot deveni participante la sistemul IMI, ci doar creează această posibilitate.

A subliniat totodată importanța pe care o acordă opiniei utilizatorilor sistemului IMI și analiza periodică pe care o realizează în acest sens. Date statistice rezultate din cele mai recente analize ale Comisiei Europene ar putea fi oferite Comisiei IMCO, pentru a cunoaște punctul de vedere al utilizatorilor despre IMI. Pe de altă parte, Comisia Europeană este permanent preocupată de dezvoltarea aspectelor tehnice ale sistemului, pentru a-l face mai ușor accesibil.

Cu referire la aspectele lingvistice, Marian Grubben a precizat că se speră ca în lunile martie-aprilie 2012 să fie disponibil noul instrument tehnic de traducere în sistemul IMI.

În ce privește volumul de cereri gestionate în sistem, Comisia Europeană a menționat că sistemul actual este conceput pentru 100.000 de utilizatori și nu se întrevăd probleme de capacitate, nici chiar în contextul viitoarei Directive privind recunoașterea calificărilor profesionale.

Politica Comună pentru Pescuit (PCP) și organizarea pieței de profil pe agenda Comisiei PECH³

Bruxelles, 19-20 decembrie 2011

În 19 și 20 decembrie 2011 a avut loc reuniunea lunară a Comisiei de pescuit (PECH) a Parlamentului European (PE). La reuniune au participat reprezentanți ai Comisiei Europene (COM) și cercetători în domeniul pescuitului.

Membrii Comisiei au dezbătut următoarele teme:

1. Dimensiunea externă a PCP
2. Regulament de bază PCP
3. Organizarea comună a pieței produselor de pescuit și acvacultură

1. Dimensiunea externă a PCP

Raportorul Isabelle Lóvin (Verzi/ ALE, Suedia) a considerat că elementul central al acestor dezbateri a fost crearea unor condiții egale (*level playing field*) în apele UE și cele exterioare. Alte aspecte de interes:

- impunerea de restricții pentru importurile de produse care nu respectă standardele Uniunii Europene sau sunt dovedite a proveni din activități de pescuit ilegale;
- împiedicarea operatorilor UE să abordeze pavilionul statelor terțe pentru a evita respectarea normelor UE;
- acorduri bilaterale de pescuit care să încorporeze standardele UE inclusiv în materie de protecție a drepturilor omului;
- decuplarea costurilor de acces la resurse de sprijinul sectorial;
- mai mare transparență în utilizarea fondurilor publice;
- consolidarea rolului UE în organizațiile regionale și internaționale de profil;
- parteneriate pentru combaterea pescuitului ilegal și nedeclarat.

Raportorul a anunțat că va prezenta raportul în reuniunea Comisiei din ianuarie 2012, termenul limită pentru amendamente va fi 5 martie 2012, urmând ca votul în Comisie să aibă loc în aprilie 2012.

Alte aspecte menționate în cadrul dezbaterilor:

- consolidarea calității datelor științifice care stau la baza acordurilor bilaterale;
- durabilitatea exploatării să fie evidentă în cadrul acordurilor bilaterale;
- Comisia Europeană să gestioneze transparent datele legate de evaluarea acordurilor bilaterale (aspecte de protecția mediului, drepturile omului sau financiare);
- necesitatea prevenirii situațiilor similare cazului Protocolului cu Marocul (Parlamentul European a votat împotriva prelungirii protocolului);
- măsuri pentru combaterea pirateriei să fie introduse inclusiv în Comunicarea Comisiei Europene privind dimensiunea externă.

³ Comisia pentru pescuit

2. Regulament de bază PCP

Raportorul Ulrike Rodust (S&D, Germania) a supus analizei comisiei capitolul referitor la aruncările capturilor peste bord (*discards*). În opinia sa există trei cauze ale acestei practici, care trebuie eliminate:

- aruncarea speciilor datorită lipsei cotelor;
- aruncarea capturilor de pești juvenili;
- aruncarea capturilor pentru a prinde exemplare de dimensiuni mai mari, cu valoare de piață mai mare (*high grading*).

A considerat benefică propunerea Comisiei Europene de a introduce o interdicție a acestei practici, deoarece în caz contrar nu se pot obține rezultate.

Viitoarea PCP trebuie să aibă obiective clare și ambițioase. Datorită specificului aparte al Mării Mediterane se poate analiza oportunitatea introducerii de derogări regionale.

Soluții propuse:

- stimularea selectivității uneltelor de pescuit;
- susținerea sectorului în adaptarea la noile prevederi printr-un sprijin consistent prin noul instrument financiar, mai ales în prima perioadă, de tranziție;
- derogări pentru speciile cu capacitate de supraviețuire;
- mai bună distribuție a cotelor (statele membre să rezerve la începutul fiecărui sezon de pescuit cote destinate capturilor accidentale).

Alte aspecte menționate în cadrul dezbaterilor:

- a se evita efectele adverse și recompensarea debarcării capturilor nedorite prin crearea de noi piețe în loc de a descuraja această practică;
- descentralizare, regionalizare și revizuirea regimului actual de cote deoarece aceasta a fost impus de la Bruxelles, fără a cunoaște realitatea sectorului și cea regională și a generat în final problema aruncărilor peste bord (**Pat the Cope Gallagher, ALDE, Irlanda**);
- interdicția în sine riscă să creeze efecte adverse, deoarece debarcarea tuturor capturilor reprezintă o risipă a resursei, mai ales în condițiile în care peștele nu este valorificat pentru consum uman;
- cotele pentru capturile accidentale și aruncările peste bord trebuie eliminate, pentru a nu stimula aceste practici - interdicția trebuie să fie introdusă imediat și să fie extinsă tuturor speciilor; există un exemplu – Suedia, Danemarca și Norvegia vor introduce această interdicție în Skagerrak din 01.01.2012 (**Isabelle Lövin, Verzi/ALE, Suedia**);
- trebuie respectat principiul stabilității relative (să nu se modifice alocarea pe stat membru prin introducerea rezervei de cotă pentru capturi nedorite);
- introducerea de stimulente și compensații pentru sector.

3. Organizarea comună a pieței produselor de pescuit și acvacultură

Raportorul Struan Stevenson (ECR, Regatul Unit) și-a structurat viitorul raport în funcție de 20 de întrebări elaborate în baza propunerii Comisiei Europene și a anunțat că va prezenta un număr mare de amendamente la aceasta.

A pus în discuție în principal structura și rolul organizațiilor de producători, sistemul de concesiuni transferabile și influența acestora asupra pieței și mecanismele de intervenție pe piață propuse de Comisia Europeană.

Alte elemente analizate:

- rolul inovării în promovarea produselor;
- etichetarea, inclusiv ecologică;
- oportunitatea creării de noi piețe de desfacere în corelație cu interdicția aruncării peștelui peste bord;
- informarea consumatorilor;
- acte delegate și de punere în aplicare.

Alte aspecte menționate în cadrul dezbaterilor:

- coerența cu celelalte propuneri din cadrul pachetului de reformă;
- coerența cu politica comercială a UE, deoarece problema importurilor neconforme și a dezechilibrelor de pe piața UE vor persista atâta timp cât UE oferă derogări statelor terțe;
- stimularea creării unui *level playing field* în ce privește produsele din import pentru a nu dezavantaja sectorul UE;
- mai eficientă etichetare, inclusiv cu zona de captură, deoarece obligațiile de raportare ale statelor membre fac posibil accesul la aceste informații și consumatorii au dreptul să fie informați și să facă alegeri în consecință;
- îmbunătățirea sistemului de trasabilitate al produselor.

Aplicarea plăților directe în 2013 și relațiile comerciale în sectorul laptelui în atenția Comisiei AGRI⁴

Bruxelles, 20 decembrie 2011

Dezbaterile au vizat, în principal: modificările referitoare la Regulamentul (Reg.) (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește relațiile contractuale din sectorul laptelui și al produselor lactate și standardul general de comercializare, Reg. (CE) nr. 73/2009 al Consiliului privind aplicarea plăților directe pentru fermieri în anul 2013 și Reg. (CE) nr. 617/2009 pentru deschiderea unui contingent tarifar autonom pentru importurile de carne de vită de calitate superioară, precum și ale Directivei 2003/96/CE a Consiliului privind restructurarea cadrului comunitar de impozitare a produselor energetice și a electricității; schemele de calitate ale produselor agricole.

Comisia pentru agricultură a subliniat că dezbaterile privind pachetul legislativ pentru reforma Politicii Agricole Comune (PAC) va continua în 2012, dar votul Comisiei va fi exprimat doar după stabilirea bugetului general al PAC în acord cu noul cadru financiar multianual (CFM).

1. Modificarea Directivei 2003/96/CE a Consiliului privind restructurarea cadrului comunitar de impozitare a produselor energetice și a electricității

⁴ Comisia pentru agricultură și dezvoltare rurală

A fost adoptat proiectul de aviz.

2. Modificarea Reg. (CE) nr. 617/2009 al Consiliului de deschidere a unui contingent tarifar autonom pentru importurile de carne de vită de calitate superioară

A fost adoptat proiectul de aviz.

3. Comerțul, promotor al schimbării: Strategia comercială și de investiții a Uniunii Europene în sudul bazinului mediteranean în urma revoluțiilor din lumea arabă

Subiectul a fost amânat pentru sesiunea următoare a Comisiei, termenul limită pentru depunerea amendamentelor fiind stabilit pentru data de 10 ianuarie 2012.

4. Modificarea Reg. (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește relațiile contractuale din sectorul laptelui și al produselor lactate

Raportorul James Nicholson (ECR, Regatul Unit) a precizat că în urma finalizării discuțiilor, Consiliul a transmis o scrisoare Parlamentului European privind acordul obținut, iar votul final pentru propunerea de regulament a fost stabilit pentru luna februarie 2012 la Strasburg. A mulțumit coraportorilor, Consiliului și Comisiei pentru sprijinul oferit în finalizarea negocierilor privind *relațiile contractuale din sectorul laptelui*. Dintre punctele cele mai importante ale propunerii de regulament a menționat recunoașterea organizațiilor de producători de către statele membre pentru a permite acestora să negocieze în mod colectiv contractele și prețurile pentru lapte, stabilirea contractelor și durata acestora, gestionarea volumului de producție a brânzeturilor cu denumiri de origine sau indicație geografică protejată, stabilirea plafonului de 33% pentru producția națională și continuarea reexaminării și monitorizării pieței pentru a face față abolirii cotelor de lapte după 2015.

Coraportorii și alți deputați au menționat că trebuie continuate eforturile pentru monitorizarea pieței și create instrumentele necesare astfel încât noul pachet privind organizarea comună a pieței să răspundă nevoilor fermierilor și producătorilor din sectorul lactate. Consiliul trebuie să aibă un mandat de negociere pentru a nu întârzia adoptarea regulilor cerute de piață. Din pachetul supus adoptării lipsește componenta *retailer* care face parte din lanțul alimentar, jucând un rol important în procesul de negociere. Pe viitor vor trebui reglementate relațiile contractuale cu *retailerii* respectând principiile concurenței și ale pieței interne.

5. Schemele de calitate ale produselor agricole și modificarea Reg. (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului privind standardul general de comercializare

Raportorul Iratxe García Pérez (S&D, Spania) a prezentat progresele rezultate în urma negocierilor purtate până în prezent.

Pentru propunerea privind *standardul general de comercializare* a fost doar un trialog și nu s-a ajuns la nici un acord deoarece Consiliul nu a oferit un mandat complet pentru negocieri.

În ce privește *pachetul de calitate* au fost organizate trei întâlniri trialog ajungându-se la un acord pentru 80% din propunere. Aspectele cele mai sensibile pe care Parlamentul European dorește să le includă în propunere sunt dispozițiile privind rolul grupului de producători și gestionarea

volumului de producție. Discuțiile vor continua în 2012, deoarece Consiliul nu are majoritate pentru aceste subiecte.

O serie de deputați au menționat că gestionarea volumului de producție este importantă și trebuie legiferată în pachetul privind calitatea doar la anumite tipuri de produse, deoarece dispoziția a fost agreată în pachetul lapte. Au precizat că PE nu dorește atingerea unui acord din prima citire.

6. Modificarea Reg. (CE) nr. 73/2009 al Consiliului în ceea ce privește aplicarea plăților directe pentru fermieri în anul 2013 (*măsurile tranzitorii, modularea*)

Raportorul Luis Manuel Capoulas Santos (S&D, Portugalia) a prezentat proiectul de aviz subliniind complexitatea propunerii Comisiei privind măsurile tranzitorii.

Comisia Europeană, reprezentată de Rudolf Moegele, director general adjunct al Direcției generale pentru agricultură, a prezentat succint propunerea care conține măsuri tranzitorii și stabilește plafoane nete pentru plățile directe pentru anul calendaristic 2013 printr-un mecanism de ajustare similar modulării, astfel încât să asigure continuitate în ceea ce privește nivelul plăților, ținând în același timp seama de introducerea treptată în noile state membre.

Plafoanele nete nu sunt încă stabilite pentru că discuțiile asupra Cadrului financiar multianual (MFF) nu sunt finalizate. Anul calendaristic 2013 corespunde exercițiului financiar 2014, făcând parte din viitorul MFF care stabilește sumele pentru programarea în domeniul dezvoltării rurale. În exercițiul financiar 2014, ajustarea plăților directe se determină fără a ține cont de marja de 300 milioane de € (disciplina financiară).

(N.N. modularea nu se aplică pentru România și Bulgaria care se află în phasing-in)

Comisia a arătat disponibilitate pentru organizarea unor întâlniri bilaterale sau trilaterale în vederea clarificării aspectelor legate de măsurile tranzitorii.

În ce privește modularea voluntară, Comisia propune o abordare uniformă pentru fermieri, cu un mecanism similar pentru 2013.

O serie de membri ai Parlamentului European au subliniat complexitatea mecanismului tranzitoriu propus de Comisie și au indicat rezerva, subliniind importanța asigurării plăților pentru fermieri.

III. Activitatea europarlamentarilor români

1. Propuneri de rezoluție



Elena Oana Antonescu (PPE)

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 7 decembrie

depusă pe baza întrebărilor cu solicitare de răspuns oral B7-0659/2011, B7-0664/2011, B7-0663/2011, B7-0666/2011, B7-0661/2011, B7-0662/2011, B7-0667/2011, B7-0658/2011, B7-0665/2011 și B7-0660/2011

în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

referitoare la condițiile de detenție în UE (2011/2897(RSP))

Salvatore Iacolino, Manfred Weber, Simon Busuttil, Carlos Coelho, Elena Oana Antonescu, Georgios Papanikolaou, Roberta Angelilli, Mario Mauro, Erminia Mazzoni
în numele Grupului PPE



Elena Băsescu (PPE)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)

S&D (B7-0728/2011)

Verts/ALE (B7-0729/2011)

ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Traian Ungureanu, Csaba Öry, Elena Băsescu, Iliana Ivanova, Marian-Jean Marinescu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă pe baza întrebărilor cu solicitare de răspuns oral B7-0673/2011 și B7-0674/2011

în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (2011/2958(RSP))

Traian Ungureanu, Csaba Öry, Elena Băsescu, Iliana Ivanova, Marian-Jean Marinescu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă pe baza declarației Vicepreședintelui Comisiei/Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru
afaceri externe și politica de securitate

în conformitate cu articolul 110 alineatul (2) din Regulamentul de procedură

referitoare la situația din Siria (2011/2880(RSP))

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ioannis Kasoulides, Cristian Dan Preda, Ria
Oomen-Ruijten, Andrzej Grzyb, Gabriele Albertini, Tokia Saïfi, Hans-Gert Pöttering, Mario
Mauro, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Elena Băsescu, Arnaud Danjean, Laima Liucija Andriekienė,
Roberta Angelilli, Mário David, Simon Busuttil, Franck Proust, Agnès Le Brun, Michael Gahler,
Nadezhda Neynsky, Dominique Vlasto, Salvatore Iacolino

în numele Grupului PPE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 110 alineatul (4) din Regulamentul de procedură

în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

ECR (B7-0721/2011)

S&D (B7-0722/2011)

Verts/ALE (B7-0723/2011)

ALDE (B7-0724/2011)

PPE (B7-0725/2011)

referitoare la situația din Siria

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ioannis Kasoulides, Cristian Dan Preda, Ria
Oomen-Ruijten, Andrzej Grzyb, Gabriele Albertini, Tokia Saïfi, Hans-Gert Pöttering, Mario
Mauro, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Elena Băsescu, Laima Liucija Andriekienė, Roberta
Angelilli, Mário David, Simon Busuttil, Franck Proust, Agnès Le Brun, Michael Gahler,
Nadezhda Neynsky, Monica Luisa Macovei, Salvatore Iacolino, Arnaud Danjean

în numele Grupului PPE

PROPOSITION DE RÉSOLUTION - 12 décembre

sur Tunisie, en particulier le cas de Zacharia Bouguira

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

EFD (B7-0712/2011)

S&D (B7-0714/2011)

Verts/ALE (B7-0716/2011)

ECR (B7-0717/2011)

GUE/NGL (B7-0718/2011)

PPE (B7-0719/2011)

ALDE (B7-0720/2011)

referitoare la Tunisia: cazul lui Zacharia Bouguira

Tokia Saïfi, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Elena Băsescu, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Filip Kaczmarek, Bogusław Sonik, Paul Rübig
în numele Grupului PPE

**MOTION FOR A RESOLUTION - 12 December
on the situation of women in Afghanistan and Pakistan**

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

EFD (B7-0702/2011)
ECR (B7-0704/2011)
S&D (B7-0707/2011)
Verts/ALE (B7-0708/2011)
PPE (B7-0711/2011)
ALDE (B7-0713/2011)

referitoare la situația femeilor în Afganistan și Pakistan

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Elena Băsescu, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Laima Liucija Andrikiene, Lena Kolarska-Bobińska, Filip Kaczmarek
în numele Grupului PPE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 12 decembrie

depusă pe baza declarației Vicepreședintelui Comisiei/Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate

în conformitate cu articolul 110 alineatul (2) din Regulamentul de procedură

referitoare la viitorul Summit UE-Rusia din 15 decembrie 2011 și la rezultatul alegerilor pentru Duma de Stat din 4 decembrie 2011 (2011/2948(RSP))

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten, Ioannis Kasoulides, Alojz Peterle, Elena Băsescu, Cristian Dan Preda, Tokia Saïfi, Lena Kolarska-Bobińska, Laima Liucija Andrikiene, Inese Vaidere, Arnaud Danjean, Nadezhda Neynsky, Mario Mauro, Joachim Zeller, Traian Ungureanu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 110 alineatul (4) din Regulamentul de procedură în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

Verts/ALE (B7-0693/2011)
S&D (B7-0694/2011)
ALDE (B7-0695/2011)

ECR (B7-0697/2011)

PPE (B7-0700/2011)

referitoare la apropiatul Summit UE-Rusia din 15 decembrie 2011 și la rezultatul alegerilor pentru Duma de Stat din 4 decembrie 2011

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten, Ioannis Kasoulides, Alojz Peterle, Elena Băsescu, Cristian Dan Preda, Lena Kolarska-Bobińska, Laima Liucija Andrikienė, Inese Vaidere, Nadezhda Neynsky, Joachim Zeller, Mario Mauro, Tokia Saïfi, Arnaud Danjean, Traian Ungureanu, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė
în numele Grupului PPE



Victor Boștinăru (S&D)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)

S&D (B7-0728/2011)

Verts/ALE (B7-0729/2011)

ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Rovana Plumb, Stephen Hughes, Hannes Swoboda, Kinga Göncz, Vilija Blinkevičiūtė, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova, Ivailo Kalfin, Cătălin Sorin Ivan, George Sabin Cutaș, Daciana Octavia Sârbu, Victor Boștinăru, Silvia-Adriana Țicău
în numele Grupului S&D



George Sabin Cutaș (S&D)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)

S&D (B7-0728/2011)

Verts/ALE (B7-0729/2011)

ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Rovana Plumb, Stephen Hughes, Hannes Swoboda, Kinga Göncz, Vilija Blinkevičiūtė, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova, Ivailo Kalfin, Cătălin Sorin Ivan, George Sabin Cutaș, Daciana

Octavia Sârbu, Victor Boștinăru, Silvia-Adriana Țicău
în numele Grupului S&D



Ioan Enciu (S&D)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:
PPE (B7-0727/2011)
S&D (B7-0728/2011)
Verts/ALE (B7-0729/2011)
ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Rovana Plumb, Stephen Hughes, Hannes Swoboda, Kinga Göncz, Vilija Blinkevičiūtė, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova, Ivailo Kalfin, Cătălin Sorin Ivan, George Sabin Cutaș, Daciana Octavia Sârbu, Victor Boștinăru, Silvia-Adriana Țicău
în numele Grupului S&D



Cătălin Sorin Ivan (S&D)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:
PPE (B7-0727/2011)
S&D (B7-0728/2011)
Verts/ALE (B7-0729/2011)
ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Rovana Plumb, Stephen Hughes, Hannes Swoboda, Kinga Göncz, Vilija Blinkevičiūtė, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova, Ivailo Kalfin, Cătălin Sorin Ivan, George Sabin Cutaș, Daciana Octavia Sârbu, Victor Boștinăru, Silvia-Adriana Țicău
în numele Grupului S&D



Monica Luisa Macovei (PPE)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 110 alineatul (4) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

ECR (B7-0721/2011)

S&D (B7-0722/2011)

Verts/ALE (B7-0723/2011)

ALDE (B7-0724/2011)

PPE (B7-0725/2011)

referitoare la situația din Siria

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ioannis Kasoulides, Cristian Dan Preda, Ria Oomen-Ruijten, Andrzej Grzyb, Gabriele Albertini, Tokia Saïfi, Hans-Gert Pöttering, Mario Mauro, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Elena Băsescu, Laima Liucija Andrikienė, Roberta Angelilli, Mário David, Simon Busuttil, Franck Proust, Agnès Le Brun, Michael Gahler, Nadezhda Neynsky, Monica Luisa Macovei, Salvatore Iacolino, Arnaud Danjean
în numele Grupului PPE

PROPOSITION DE RÉSOLUTION - 12 décembre
sur Tunisie, en particulier le cas de Zacharia Bouguira

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

EFD (B7-0712/2011)

S&D (B7-0714/2011)

Verts/ALE (B7-0716/2011)

ECR (B7-0717/2011)

GUE/NGL (B7-0718/2011)

PPE (B7-0719/2011)

ALDE (B7-0720/2011)

referitoare la Tunisia: cazul lui Zacharia Bouguira

Tokia Saïfi, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Elena Băsescu, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Filip Kaczmarek, Bogusław Sonik, Paul Rübig
în numele Grupului PPE

MOTION FOR A RESOLUTION - 12 December
on the situation of women in Afganistan and Pakistan

MOTION FOR A RESOLUTION - 12 December
on Azerbaijan, notably the case of Rafig Tagi

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

EFD (B7-0702/2011)

ECR (B7-0704/2011)

S&D (B7-0707/2011)

Verts/ALE (B7-0708/2011)

PPE (B7-0711/2011)

ALDE (B7-0713/2011)

referitoare la situația femeilor în Afganistan și Pakistan

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Elena Băsescu, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Laima Liucija Andrikienė, Lena Kolarska-Bobińska, Filip Kaczmarek
în numele Grupului PPE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

ECR (B7-0701/2011)

S&D (B7-0703/2011)

Verts/ALE (B7-0705/2011)

PPE (B7-0706/2011)

ALDE (B7-0709/2011)

referitoare la Azerbaidjan, în special cazul lui Rafig Tagi

Elmar Brok, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Tadeusz Zwiefka, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Bogusław Sonik
în numele Grupului PPE



Marian-Jean Marinescu (PPE)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)
S&D (B7-0728/2011)
Verts/ALE (B7-0729/2011)
ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Traian Ungureanu, Csaba Öry, Elena Băsescu, Iliana Ivanova, Marian-Jean Marinescu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă pe baza întrebărilor cu solicitare de răspuns oral B7-0673/2011 și B7-0674/2011
în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (2011/2958(RSP))

Traian Ungureanu, Csaba Öry, Elena Băsescu, Iliana Ivanova, Marian-Jean Marinescu
în numele Grupului PPE



Rovana Plumb (S&D)

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă pe baza întrebărilor cu solicitare de răspuns oral B7-0673/2011 și B7-0674/2011
în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

referitoare la restricțiile cu privire la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (2011/2958(RSP))

Rovana Plumb, Stephen Hughes
în numele Grupului S&D

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)
S&D (B7-0728/2011)
Verts/ALE (B7-0729/2011)
ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Rovana Plumb, Stephen Hughes, Hannes Swoboda, Kinga Göncz, Vilija Blinkevičiūtė, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova, Ivailo Kalfin, Cătălin Sorin Ivan, George Sabin Cutaș, Daciana Octavia Sârbu, Victor Boștinăru, Silvia-Adriana Țicău
în numele Grupului S&D

**MOTION FOR A RESOLUTION - 12 December
on the Situation of Women in Afganistan and Pakistan**

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

EFD (B7-0702/2011)

ECR (B7-0704/2011)

S&D (B7-0707/2011)

Verts/ALE (B7-0708/2011)

PPE (B7-0711/2011)

ALDE (B7-0713/2011)

referitoare la situația femeilor în Afganistan și Pakistan

Véronique De Keyser, Thijs Berman, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Rovana Plumb, Antigoni Papadopoulou, Silvia Costa
în numele Grupului S&D



Cristian Dan Preda (PPE)

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă pe baza declarației Vicepreședintelui Comisiei/Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate

în conformitate cu articolul 110 alineatul (2) din Regulamentul de procedură

referitoare la situația din Siria (2011/2880(RSP))

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ioannis Kasoulides, Cristian Dan Preda, Ria Oomen-Ruijten, Andrzej Grzyb, Gabriele Albertini, Tokia Saïfi, Hans-Gert Pöttering, Mario Mauro, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Elena Băsescu, Arnaud Danjean, Laima Liucija Andrikiienė, Roberta Angelilli, Mário David, Simon Busuttil, Franck Proust, Agnès Le Brun, Michael Gahler, Nadezhda Neynsky, Dominique Vlasto, Salvatore Iacolino
în numele Grupului PPE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 110 alineatul (4) din Regulamentul de procedură

în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

ECR (B7-0721/2011)

S&D (B7-0722/2011)

Verts/ALE (B7-0723/2011)

ALDE (B7-0724/2011)

PPE (B7-0725/2011)

referitoare la situația din Siria

José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Elmar Brok, Ioannis Kasoulides, Cristian Dan Preda, Ria Oomen-Ruijten, Andrzej Grzyb, Gabriele Albertini, Tokia Saïfi, Hans-Gert Pöttering, Mario Mauro, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Elena Băsescu, Laima Liucija Andrikiienė, Roberta Angelilli, Mário David, Simon Busuttil, Franck Proust, Agnès Le Brun, Michael Gahler,

Nadezhda Neynsky, Monica Luisa Macovei, Salvatore Iacolino, Arnaud Danjean
în numele Grupului PPE

PROPOSITION DE RÉSOLUTION - 12 décembre
sur Tunisie, en particulier le cas de Zacharia Bouguira

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

EFD (B7-0712/2011)

S&D (B7-0714/2011)

Verts/ALE (B7-0716/2011)

ECR (B7-0717/2011)

GUE/NGL (B7-0718/2011)

PPE (B7-0719/2011)

ALDE (B7-0720/2011)

referitoare la Tunisia: cazul lui Zacharia Bouguira

Tokia Saïfi, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam,
Monica Luisa Macovei, Elena Băsescu, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová,
Sergio Paolo Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Filip Kaczmarek, Bogusław
Sonik, Paul Rübig
în numele Grupului PPE

MOTION FOR A RESOLUTION - 12 December
on the situation of women in Afganistan and Pakistan

MOTION FOR A RESOLUTION - 12 December
on Azerbaijan, notably the case of Rafiq Tagi

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

EFD (B7-0702/2011)

ECR (B7-0704/2011)

S&D (B7-0707/2011)

Verts/ALE (B7-0708/2011)

PPE (B7-0711/2011)

ALDE (B7-0713/2011)

referitoare la situația femeilor în Afganistan și Pakistan

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta
Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Elena Băsescu, Sari Essayah,
Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Sergio Paolo
Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Laima Liucija Andrikiene, Lena Kolarska-
Bobińska, Filip Kaczmarek
în numele Grupului PPE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 122 alineatul (5) din Regulamentul de procedură în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

ECR (B7-0701/2011)

S&D (B7-0703/2011)

Verts/ALE (B7-0705/2011)

PPE (B7-0706/2011)

ALDE (B7-0709/2011)

referitoare la Azerbaidjan, în special cazul lui Rafig Tagi

Elmar Brok, Mario Mauro, Cristian Dan Preda, Roberta Angelilli, Bernd Posselt, Tunne Kelam, Monica Luisa Macovei, Sari Essayah, Eija-Riitta Korhola, Zuzana Roithová, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Tadeusz Zwiefka, Róza Gräfin von Thun und Hohenstein, Bogusław Sonik
în numele Grupului PPE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 12 decembrie

depusă pe baza declarației Vicepreședintelui Comisiei/Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate

în conformitate cu articolul 110 alineatul (2) din Regulamentul de procedură

referitoare la viitorul Summit UE-Rusia din 15 decembrie 2011 și la rezultatul alegerilor pentru Duma de Stat din 4 decembrie 2011 (2011/2948(RSP))

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten, Ioannis Kasoulides, Alojz Peterle, Elena Băsescu, Cristian Dan Preda, Tokia Saïfi, Lena Kolarska-Bobińska, Laima Liucija Andrikienė, Inese Vaidere, Arnaud Danjean, Nadezhda Neynsky, Mario Mauro, Joachim Zeller, Traian Ungureanu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 110 alineatul (4) din Regulamentul de procedură în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

Verts/ALE (B7-0693/2011)

S&D (B7-0694/2011)

ALDE (B7-0695/2011)

ECR (B7-0697/2011)

PPE (B7-0700/2011)

referitoare la apropiatul Summit UE-Rusia din 15 decembrie 2011 și la rezultatul alegerilor pentru Duma de Stat din 4 decembrie 2011

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten, Ioannis Kasoulides, Alojz Peterle, Elena Băsescu, Cristian Dan Preda, Lena Kolarska-Bobińska, Laima Liucija Andrikienė, Inese Vaidere, Nadezhda Neynsky, Joachim Zeller, Mario Mauro, Tokia Saïfi, Arnaud Danjean, Traian Ungureanu, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė
în numele Grupului PPE



Daciana Octavia Sârbu (S&D)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)

S&D (B7-0728/2011)

Verts/ALE (B7-0729/2011)

ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Rovana Plumb, Stephen Hughes, Hannes Swoboda, Kinga Göncz, Vilija Blinkevičiūtė, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova, Ivailo Kalfin, Cătălin Sorin Ivan, George Sabin Cutaș, Daciana Octavia Sârbu, Victor Boștinăru, Silvia-Adriana Țicău
în numele Grupului S&D



Silvia-Adriana Țicău (S&D)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)

S&D (B7-0728/2011)

Verts/ALE (B7-0729/2011)

ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Rovana Plumb, Stephen Hughes, Hannes Swoboda, Kinga Göncz, Vilija Blinkevičiūtė, Ioan Enciu, Iliana Malinova Iotova, Ivailo Kalfin, Cătălin Sorin Ivan, George Sabin Cutaș, Daciana Octavia Sârbu, Victor Boștinăru, Silvia-Adriana Țicău
în numele Grupului S&D



Traian Ungureanu (PPE)

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie
depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)
S&D (B7-0728/2011)
Verts/ALE (B7-0729/2011)
ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Traian Ungureanu, Csaba Öry, Elena Băsescu, Iliana Ivanova, Marian-Jean Marinescu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă pe baza întrebărilor cu solicitare de răspuns oral B7-0673/2011 și B7-0674/2011
în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (2011/2958(RSP))

Traian Ungureanu, Csaba Öry, Elena Băsescu, Iliana Ivanova, Marian-Jean Marinescu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 12 decembrie

depusă pe baza declarației Vicepreședintelui Comisiei/Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru
afaceri externe și politica de securitate

în conformitate cu articolul 110 alineatul (2) din Regulamentul de procedură

**referitoare la viitorul Summit UE-Rusia din 15 decembrie 2011 și la rezultatul alegerilor
pentru Duma de Stat din 4 decembrie 2011 (2011/2948(RSP))**

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten, Ioannis Kasoulides,
Alojz Peterle, Elena Băsescu, Cristian Dan Preda, Tokia Saïfi, Lena Kolarska-Bobińska, Laima
Liucija Andrikiienė, Inese Vaidere, Arnaud Danjean, Nadezhda Neynsky, Mario Mauro, Joachim
Zeller, Traian Ungureanu
în numele Grupului PPE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 110 alineatul (4) din Regulamentul de procedură
în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

Verts/ALE (B7-0693/2011)

S&D (B7-0694/2011)

ALDE (B7-0695/2011)

ECR (B7-0697/2011)

PPE (B7-0700/2011)

**referitoare la apropiatul Summit UE-Rusia din 15 decembrie 2011 și la rezultatul alegerilor
pentru Duma de Stat din 4 decembrie 2011**

Elmar Brok, José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra, Ria Oomen-Ruijten, Ioannis Kasoulides,
Alojz Peterle, Elena Băsescu, Cristian Dan Preda, Lena Kolarska-Bobińska, Laima Liucija
Andrikiienė, Inese Vaidere, Nadezhda Neynsky, Joachim Zeller, Mario Mauro, Tokia Saïfi,
Arnaud Danjean, Traian Ungureanu, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė
în numele Grupului PPE



Renate Weber (ALDE)

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 13 decembrie

depusă pe baza întrebărilor cu solicitare de răspuns oral B7-0673/2011 și B7-0674/2011

în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (2011/2958(RSP))

Marian Harkin, Renate Weber, Filiz Hakaeva Hyusmenova

în numele Grupului ALDE

PROPUNERE COMUNĂ DE REZOLUȚIE - 14 decembrie

depusă în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

în locul propunerilor de rezoluție depuse de următoarele grupuri:

PPE (B7-0727/2011)

S&D (B7-0728/2011)

Verts/ALE (B7-0729/2011)

ALDE (B7-0730/2011)

referitoare la libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană

Marian Harkin, Renate Weber, Filiz Hakaeva Hyusmenova

în numele Grupului ALDE

PROPUNERE DE REZOLUȚIE - 7 decembrie

depusă pe baza întrebărilor cu solicitare de răspuns oral B7-0659/2011, B7-0664/2011, B7-0663/2011, B7-0666/2011, B7-0661/2011, B7-0662/2011, B7-0667/2011, B7-0658/2011, B7-0665/2011 și B7-0660/2011

în conformitate cu articolul 115 alineatul (5) din Regulamentul de procedură

referitoare la condițiile de detenție în UE (2011/2897(RSP))

Niccolò Rinaldi, Renate Weber, Sarah Ludford, Nathalie Griesbeck, Cecilia Wikström, Ramon Tremosa i Balcells, Andrea Zannoni, Leonidas Donskis, Louis Michel

în numele Grupului ALDE

2.Întrebări adresate Comisiei și Consiliului



Elena Băsescu (PPE)

Monitorizarea Croației în perioada de pre-aderare - 2 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris
adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

La finalizarea negocierilor pentru aderarea la UE, Croația s-a angajat să continue reformele în domeniul judiciar, al afacerilor interne și drepturilor fundamentale, lupta împotriva corupției și măsurile de privatizare a șantierelor navale.

Comisiei îi revine misiunea să monitorizeze pregătirile de aderare și să sprijine autoritățile croate în îndeplinirea angajamentelor și obligațiilor asumate în cursul negocierilor.

Care este planul de acțiune al Comisiei pentru îndeplinirea acestei duble misiuni?



Cristian Silviu Bușoi (ALDE)

Taxarea TVA-ului: mecanismul de recuperare privind TVA românesc și conformitatea acestuia cu legislația comunitară - 13 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris
adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Cu câteva luni în urmă, Guvernul României a adoptat Ordonanța de urgență (OUG) 77/2011 privind o nouă taxă, „clawback”, aplicată produselor farmaceutice rambursate, cu toate că normele de aplicare sunt încă în discuție în Parlamentul României. Săptămâna trecută, fără să aștepte Parlamentul, Guvernul a mers mai departe și a emis o altă ordonanță de urgență (OUG 110/2011 din 6 decembrie 2011) de modificare a OUG 77/2011. Toate versiunile textului adoptat de guvern impun o taxă „clawback” care obligă producătorii de medicamente să plătească întreaga diferență dintre bugetul pentru medicamente stabilit prin Legea bugetului de stat și valoarea produselor farmaceutice consumate acoperite de sistemul de asigurări sociale de sănătate – sumă care include taxa pe valoarea adăugată aplicată medicamentelor.

Dispozițiile privind plata taxei „clawback” asupra TVA creează suspiciuni grave de încălcare a legislației UE referitoare la chestiuni fiscale, și anume Directiva 2006/112/CEE privind sistemul comun al taxei pe valoarea adăugată, care încorporează dispozițiile Directivei 77/388/CEE și ale Directivei 67/227/CEE privind armonizarea legislațiilor statelor membre referitoare la impozitele pe cifra de afaceri (care sunt folosite de instanțele europene ca temei juridic comun pentru calcularea bazei de impozitare). În conformitate cu articolul 73 din Directiva 2006/112/CE, „baza de impozitare include toate elementele care reprezintă contrapartida obținută sau care urmează să fie obținută de către furnizor sau prestator, în schimbul livrării sau al prestării”. De fapt, excluderea TVA din baza de impozitare este clar menționată la articolul 78 din directiva respectivă.

Reprezentanții Guvernului României au declarat că taxa în cauză este conformă cu acordurile la care s-a ajuns cu delegațiile Comisiei Europene și ale Fondului Monetar Internațional. Cu toate acestea, întrucât OUG nr. 110/2011 adoptată săptămâna trecută prevede în mod clar că baza impozitată în conformitate cu mecanismul „clawback” include, de asemenea, taxa pe valoarea adăugată, poate spune Comisia:

1. dacă consideră că impozitarea unor sume care includ TVA, astfel cum este prevăzut în OUG 110/2011 privind mecanismul „clawback” românesc, respectă dispozițiile Directivei 2006/112/CE?
2. dacă reprezentanții săi sunt de acord cu versiunea actuală a textului privind taxa „clawback” românească asupra produselor farmaceutice rambursate? Dacă da, care este justificarea pentru aceasta?



Corina Crețu (S&D)

Situația drepturilor omului în Eritreea - 9 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris

adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Cu zece ani în urmă, guvernul din Eritreea a dispus arestarea a 21 de persoane importante și influente din opoziție care criticaseră în mod deschis modul în care președintele Isaias Afewerki conducea țara. Aceste arestări arbitrare nu doar au pregătit terenul pentru instaurarea unui stat totalitar, ci au și distrus presa independentă a țării.

În afară de faptul că acești bărbați și femei nu fost acuzați în mod oficial de o infracțiune, guvernul nu a dezvăluit nimic despre locul unde se află sau despre starea lor de sănătate. Conform organizației Human Rights Watch, unii deținuți au decedat în celulele lor, iar restul suferă de boli care necesită tratament medical.

Până în prezent, organizațiile pentru apărarea drepturilor omului nu au fost autorizate să intre în țară și nu există jurnaliști străini acreditați pentru a relata sau investiga aceste cazuri.

Parlamentul a adoptat o rezoluție referitoare la cazul particular al lui Dawit Isaak, precum și la situația drepturilor omului în Eritreea, iar UE și-a exprimat în mai multe rânduri preocuparea prin Înalțul său Reprezentant pentru afaceri externe și politica de securitate, Catherine Ashton.

În ciuda acestor eforturi diplomatice, lipsa rezultatelor este extrem de îngrijorătoare. Ce măsuri va lua Comisia pentru a aborda această situație și pe ce loc este clasată această problemă în prioritățile Comisiei?

Erasmus - 8 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris
adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Programul Erasmus face parte dintre cele mai cunoscute și mai utilizate programe de schimburi de studenți din Europa. Conform reglementărilor Uniunii Europene, universitatea de origine este obligată să recunoască studiile pe care studenții le-au efectuat în străinătate, dacă au urmat programul asupra căruia au convenit înaintea plecării.

Cu toate acestea, însă, există numeroase universități, iar ca exemple concrete avem experiențe ale unor tineri studenți din România, care nu recunosc în integralitate creditele obținute în cadrul programelor de schimb, solicitând astfel reexaminarea studenților în cauză.

Cum abordează Comisia această neconcordanță?

De asemenea, într-o Uniune în care tuturor studenților ar trebui să li se ofere șanse egale de acces la educație, care sunt soluțiile pe care le propune Comisia pentru acea pătură de tineri defavorizați care nu au suficiente venituri pentru a asigura prefinanțarea necesară unei astfel de deplasări?



Vasilica Viorica Dăncilă (S&D)

Zonele metropolitane – 27 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris
adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Într-o lume aflată în plin proces de globalizare, Europa trebuie să țină cont de dezvoltarea zonelor metropolitane și rolul acestora în dezvoltarea regională, precum și de cooperarea transfrontalieră

între zonele urbane și periurbane din zonele de frontieră din statele Uniunii Europene, care pot fi incluse în asemenea zone.

Dezvoltarea zonelor metropolitane, promovarea interconexiunilor între regiuni și orașe în diverse domenii de interes public și dezvoltarea unor inițiative transfrontaliere sunt strâns legate de cooperarea autorităților locale și regionale. Ca atare, este necesară o abordare globală pentru corelarea acestor inițiative în perspectiva dezvoltării unor zone metropolitane puternice.

Ce strategie are în vedere Comisia Europeană pentru stabilirea unor obiective clare pentru dezvoltarea zonelor metropolitane cu o abordare transsectorială și pentru implicarea partenerilor publici și privați interesați la stabilirea acestor obiective?

Ferme mijlocii - 6 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris

adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

În România, fermierii fac agricultură după posibilități. Îi avem pe cei săraci și numeroși, care lucrează câteva hectare, trăiesc de pe o zi pe alta și iubesc pământul în cel mai pur înțeles al cuvântului. Mai sunt și cei care practică așa-zisa agricultură performantă, după standarde înalte stabilite de Comisie, și acei câțiva care încearcă în zadar să creeze o agricultură ecologică la scară mai importantă.

Se spune că agricultura de subzistență nu e atât de inefficientă precum pare. Însă e greu de crezut ca am putea să hrănim o întreagă țară cu o agricultură de acest gen. Deocamdată importăm mult și strategia necesară nu prea există.

Dacă este evident că viitorul agriculturii românești nu poate fi cel al exploatațiilor de subzistență, este sigur și că prea puțini își doresc ca viitorul să fie reprezentat preponderent de exploatațiile de tip industrial.

Ce strategie are în vedere Comisia Europeană pentru a încuraja cu adevărat dezvoltarea fermelor mijlocii, viabile economic, care au un caracter familial și comercial și care pot valorifica durabil resursele naturale ale agriculturii, ducând la creșterea bunăstării fermierilor și a vitalității spațiului rural?



Cătălin Sorin Ivan (S&D)

Vânătoarea în Delta Dunării - 9 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris

adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Autoritățile locale din România responsabile pentru Delta Dunării – și anume Comisia pentru Administrație Publică din cadrul Ministerului Mediului și Consiliul Județean Tulcea – au decis să reintroducă vânătoarea în Delta Dunării.

Oficialitățile care sprijină reluarea vânătorii în regiune afirmă că vânătoarea sportivă este o „activitate economică tradițională” în Delta Dunării și, prin urmare, ar trebui reintrodusă în cadrul Administrației Rezervației Biosferei Delta Dunării (RBDD).

Vânătoarea sportivă reprezintă una dintre cele mai invazive și mai distrugătoare practici din Delta Dunării și amenință populațiile de păsări și mamifere, lanțurile alimentare și biodiversitatea din RBDD.

1. Este Comisia conștientă de intenția reintroducerii vânătorii în Delta Dunării?
2. Consideră Comisia că politica sus-menționată este conformă cu măsurile de protecție pentru regiune?
3. Se va implica Comisia în îmbunătățirea protecției Deltei Dunării?



Petru Constantin Luhan (PPE)

Nevoia de cunoștințe a orașelor - 13 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris
adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

În 2011, publicarea documentului *Cities of tomorrow - Challenges, visions, ways forward*, realizat de Comisia Europeană, DG Regio, a oferit o serie de analize și propuneri pentru orașele europene. Este însă menționată și nevoia unei baze solide de cunoștințe la nivelul orașelor, ce implică o bună înțelegere a punctelor lor forte și a slăbiciunilor, conștiința propriei diversități, creativitate, capital social.

Cum crede Comisia că orașele, prin administrație și alte organizații, vor fi capabile de o astfel de performanță? Există un plan de instruire a experților, fie ei funcționari publici sau experți din mediul privat, cu sprijin european?

Îmbătrânire activă - 13 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris
adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Anul 2012 este declarat Anul european al îmbătrânirii active și al solidarității între generații. Pentru sprijinirea autorităților locale și regionale în efortul lor de a gestiona provocările demografice, Comitetul Regiunilor a elaborat un studiu în anul 2007 intitulat „Active ageing: local and regional solutions”, încercând să ofere sprijin, pentru că este cunoscut că, alături de schimbările climatice și criza economică, schimbările demografice reprezintă una dintre cele mai dificile provocări pe care autoritățile locale și regionale le au de gestionat, cu resurse umane și financiare limitate.

Comisia are în vedere elaborarea unui set de recomandări sau metodologii pentru autoritățile locale și regionale care în anul 2012 vor dori să dezvolte planuri de acțiune sau proiecte specifice, astfel încât acestea să acționeze corespunzător și într-o manieră sustenabilă?



Daciana Octavia Sârbu (S&D)

Vânătoarea în Delta Dunării - 9 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris

adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Cătălin Sorin Ivan (S&D), Daciana Octavia Sârbu (S&D)

Autoritățile locale din România responsabile pentru Delta Dunării – și anume Comisia pentru Administrație Publică din cadrul Ministerului Mediului și Consiliul Județean Tulcea – au decis să reintroducă vânătoarea în Delta Dunării.

Oficialitățile care sprijină reluarea vânătoriei în regiune afirmă că vânătoarea sportivă este o „activitate economică tradițională” în Delta Dunării și, prin urmare, ar trebui reintrodusă în cadrul Administrației Rezervației Biosferei Delta Dunării (RBDD).

Vânătoarea sportivă reprezintă una dintre cele mai invazive și mai distrugătoare practici din Delta Dunării și amenință populațiile de păsări și mamifere, lanțurile alimentare și biodiversitatea din RBDD.

1. Este Comisia conștientă de intenția reintroducerii vânătoriei în Delta Dunării?
2. Consideră Comisia că politica sus-menționată este conformă cu măsurile de protecție pentru regiune?
3. Se va implica Comisia în îmbunătățirea protejării Deltei Dunării?



Csaba Sógor (PPE)

Încălcarea drepturilor minorităților naționale autohtone în Republica Lituania - 15 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns oral

adresată Comisiei

Articolul 115 din Regulamentul de procedură

Csaba Sógor, Michał Tomasz Kamiński, Mirosław Piotrowski, Janusz Wojciechowski, Kinga Göncz, Adam Gierek, Valdemar Tomaševski, Zbigniew Ziobro, Csaba Sándor Tabajdi, Marek Józef Gróbarczyk, Marek Henryk Migalski, Adam Bielan, Paweł Robert Kowal, Tomasz Piotr Poręba, Lajos Bokros, Derk Jan Eppink, Peter van Dalen, Edvard Kožušník, Ryszard Antoni Legutko, Jacek Olgierd Kurski, Kinga Gál, Ryszard Czarnecki, Tadeusz Cymański, Jacek Włosowicz, Jarosław Kalinowski, Lena Kolarska-Bobińska, Jolanta Emilia Hibner, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Bogusław Sonik, Rafał Trzaskowski, Bogdan Kazimierz Marcinkiewicz, Małgorzata Handzlik, Jan Kozłowski, Sławomir Witold Nitras, Danuta Jazłowiecka, Jarosław Leszek Wałęsa, Andrzej Grzyb, Artur Zasada, Tadeusz Zwiefka, Czesław Adam Siekierski, Marek Siwiec, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Jacek Saryusz-Wolski



Claudiu Ciprian Tănăsescu (S&D)

Plantele medicinale - 5 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns scris

adresată Comisiei

Articolul 117 din Regulamentul de procedură

Conform Directivei 2004/24/CE privind produsele medicinale tradiționale pe bază de plante, producătorii își pot autoriza produsele dacă dovedesc că planta / substanța respectivă a fost în uz tradițional în ultimii 30 de ani.

Însă, conform aceleiași directive, producătorii de plante medicinale pot folosi indicații pe ambalaj numai dacă aceste indicații sunt menționate în monografiile agreate de către Comitetul de Produse Medicinale din Plante al Agenției Europene pentru Medicamente (EMA) sau dacă mențiunea respectivă a fost aprobată de către EFSA în baza Regulamentului (CE) nr. 1924/2006 privind mențiunile nutriționale și de sănătate pentru suplimentele alimentare.

Dat fiind faptul că:

- o monografie la EMA costă cel puțin 30 000 de euro, sumă extraordinar de mare pentru mici producători,
- aplicațiile pentru mențiuni de sănătate vor putea fi aprobate doar de EFSA în urma unei evaluări științifice, însă nu toate plantele au fost subiectul unor studii științifice,
- rolul pacientului în decizia asupra tratamentului pe care îl va urma este în creștere (de ex. 60% dintre pacienții din Germania doresc să aibă acces la un tratament care să combine remediile oferite de medicina tradițională cu cele oferite de cea alternativă – printre care și utilizarea plantelor medicinale),

Doresc să întreb Comisia ce intenționează să facă pentru

1. a clarifica situația plantelor medicinale, care nu sunt nici medicament 100%, nici supliment alimentar?
2. Care sunt opțiunile pe care le întrevade Comisia cu privire la crearea unei baze legislative pertinente care să ia în considerare uzul tradițional în evaluarea aplicațiilor pentru mențiunile de sănătate în cazul plantelor medicinale?
3. Are Comisia în vedere crearea unui act normativ care să stabilească statutul plantelor medicinale?
4. Solicit Comisiei detalii cu privire la studiul de impact care a stat la baza Regulamentului 1924/2006 și în special solicit detalii privind modul în care s-au luat în considerare specificitățile sectorului de plante medicinale în elaborarea acestui regulament.



Traian Ungureanu (PPE)

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană - 7 decembrie

Întrebarea cu solicitare de răspuns oral

adresată Comisiei

Articolul 115 din Regulamentul de procedură

În prezent, anumite state membre UE impun cetățenilor bulgari și români restricții în ceea ce privește dreptul de muncă. La sfârșitul anului 2011 expiră cea de-a doua etapă a perioadei de tranziție pentru cele două țări. Începând cu anul 2011, pentru ca un stat membru să decidă prelungirea cu încă doi ani a măsurilor, acesta trebuie să ofere dovezi privind perturbări grave pe propria piață a forței de muncă.

În ceea ce privește singurele două țări care se confruntă încă cu bariere tranzitorii în cadrul UE, datele arată că: la sfârșitul anului 2010, cetățenii români și bulgari cu reședința în UE-25 reprezentau 0,6 % din populația totală a UE; între 2004 și 2009, lucrătorii români și bulgari au contribuit la sporirea bugetelor Spaniei și Italiei cu 1,7 %, respectiv 1,3 %.

1. Poate Comisia să explice condițiile în care un stat membru poate continua să restricționeze accesul pe piața forței de muncă în cea de-a treia etapă, în temeiul dispozițiilor aplicabile din Tratat, al acordurilor de aderare și al jurisprudenței Curții de Justiție?
2. Poate Comisia să ofere o definiție clară a noțiunii de „perturbări grave pe piața forței de muncă”?
3. Poate Comisia să elaboreze și să prezinte o evaluare clară a metodologiei pe care trebuie să o folosească statele membre pentru a demonstra faptul că perturbările grave de pe propriile piețe ale forței de muncă sunt cauzate de aflulul lucrătorilor români și bulgari?
4. Poate Comisia să propună o serie de indicatori ușor de înțeles pentru evaluarea cererilor de prelungire sau de reintroducere a măsurilor tranzitorii de către statele membre? Este extrem de important ca aceste criterii să fie comunicate în mod clar și transparent și făcute publice. Numai în aceste condiții poate Comisia să asigure un proces clar și vizibil pentru viitoarele state membre care vor trece prin această procedură.

3. Intervenții în ședința plenară



Elena Oana Antonescu (PPE)

Programul "Energie inteligentă – Europa" (dezbateri) - 15 decembrie

Strategia Europa 2020 este unul dintre instrumentele politice prin care autoritățile europene și-au asumat responsabilitatea reformării sistemului energetic și stimularea obținerii energiei din surse regenerabile. În același timp, autoritățile europene trebuie să țină cont de diversitatea economiilor naționale și a regiunilor europene, fiind important ca dezvoltarea programelor din domeniul energetic (inclusiv diversificare surselor de aprovizionare), precum și stimularea producției de energie din surse regenerabile, să țină cont și de imperativele contextului local. Nu în ultimul rând, autoritățile europene trebuie să aibă în vedere că, spre deosebire de alte domenii unde costul investițiilor sau al achizițiilor care trebuie realizate este mai redus, dezvoltarea programelor energetice presupune eforturi importante.

În aceste condiții, este extrem de importantă conturarea unei viziuni instituționale asupra cofinanțării care să servească intereselor Strategiei Europa 2020 – construirea unei economii europene nu numai mai eficiente și mai competitive, ci și mai incluzive. Este la fel de important pentru dezvoltarea Uniunii Europene ca executivul comunitar să răspundă prin acțiunile sale problemei finanțării programului „Energie inteligentă pentru Europa”. În egală măsură, finalizarea programului trebuie să constituie prilejul pentru valorificarea optimă a rezultatelor acestora și construirea unui succesor al acestuia capabil să depășească problemele cu care EIE s-a confruntat.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Modificarea dispozițiilor specifice ale Directivei 2001/112/CE referitoare la etichetarea sucurilor de fructe și a produselor similare este necesară pentru a proteja interesele consumatorilor, pentru a garanta că sucurile de fructe sunt etichetate în mod clar. Această etichetarea va trebui să aibă în vedere noile reguli cu privire la ingredientele autorizate, cum ar fi cele în materie de adaos de zaharuri, care nu mai este permis în sucurile de fructe. Consumatorii trebuie să aibă posibilitatea de a face o distincție între tipurile de produse care au denumiri derutante sau cu dublu sens. De aceea am votat în favoarea Raportului lui Perello Rodriguez referitor la propunerea de directivă a Parlamentului European și a Consiliului de modificare a Directivei 2001/112/CE a Consiliului privind sucurile de fructe și alte produse similare destinate consumului uman.

Condițiile de detenție în UE (dezbateri) - 14 decembrie

Încrederea publică, ca și cooperarea internațională în materie penală depind de calitatea sistemelor juridice naționale. Europeanii trebuie să aibă încredere că vor avea aceleași standarde de protecție indiferent de țara în care se află în Uniunea Europeană.

Condițiile de detenție au un impact important asupra bunei funcționări a recunoașterii reciproce a hotărârilor judecătorești. Supraaglomerarea pușcăriilor și tratamentul necorespunzător al deținuților pot duce la slăbirea încrederii, care este esențială pentru cooperarea judiciară în Uniunea Europeană.

De aceea, cred că avem nevoie de identificarea de bune practici, avem nevoie de proiecte pilot în materie de detenție și bune practici în administrarea închisorilor. Cu siguranță, cel mai important este să stabilim care este cea mai potrivită direcție de urmat în privința acestei reforme și în ce măsură un instrument obligatoriu la nivel european este fezabil.

De aceea, ne adresăm astăzi Comisiei, așa cum am făcut-o și cu alte ocazii, semnalând necesitatea luării de măsuri urgente în acest domeniu.

Explicații privind votul - 13 decembrie

Eradicarea barierelor din calea comerțului constituie unul dintre cele mai importante elemente prin care autoritățile europene pot stimula competitivitatea actorilor economici ai Uniunii Europene. Accesul liber al actorilor economici europeni la piețe de desfacere este un factor menit a stimula competitivitatea și capacitatea lor de inovație, constituind una dintre prioritățile politicii economice a Uniunii Europene.

Este sarcina Uniunii Europene de a realiza, împreună cu partenerii săi comerciali și cu Serviciul European de Acțiune Externă, o definire și o renegociere a standardelor tehnice și de calitate, pentru ca acestea să nu devină obstacole anti-tarifare ce previn accesul producătorilor Uniunii pe piețele externe. Negocierea cu partenerii Uniunii a unor perioade tranzitorii și a unor formule consensuale de comerț va permite stimularea producătorilor europeni, alături de protejarea standardelor europene de producție sau a indicațiilor geografice. Uniunea trebuie, de asemenea, să insiste pentru asigurarea unui principiu al reciprocității – așa cum companiile din afara Uniunii pot participa la procedurile de achiziții publice din UE, tot așa și companiile europene trebuie să aibă acces liber la licitațiile autorităților din statele străine.

Am votat în favoarea acestui raport.

Dreptul la informare în cadrul procedurilor penale (dezbateri) – 12 decembrie

Accesul la informație al persoanelor suspectate și învinuite reprezintă un factor cheie în asigurarea unor proceduri penale echitabile. Furnizarea de informații cu privire la drepturi reprezintă platforma de acces la toate drepturile. Pentru a-și pregăti apărarea, o persoană trebuie să cunoască în detaliu cauza în care este parte incriminată, precum și dovezile existente. Persoanele suspectate sau învinuite nu primesc întotdeauna aceste informații. Legislația și practica judiciară diferă considerabil de la un stat membru la altul. În cazul în care persoanele suspectate nu sunt informate în mod corespunzător, procedurile penale pot fi inechitabile, ceea ce poate determina costuri inutile din cauza tergiversării procedurilor, costuri legate de exercitarea căilor de atac și de eșuarea cercetărilor penale.

Nu există norme la un nivel suficient, iar cele existente nu sunt puse în aplicare în mod corespunzător. Nici normele minime stabilite în Convenția europeană pentru apărarea drepturilor omului și a libertăților fundamentale, nici Convenția și nici mecanismul de aplicare al acesteia nu oferă în toate cazurile o protecție suficientă în ceea ce privește furnizarea de informații adecvate privind drepturile și, în special, învinuirile. Modul în care statele reflectă aceste drepturi în practica națională nu este uniform. Aceasta întărește nevoia de acțiune la nivel comunitar. Instrumentele Uniunii, care facilitează cooperarea judiciară între statele membre, se întemeiază pe principiul recunoașterii reciproce a hotărârilor judecătorești, iar această recunoaștere semi-automată necesită existența încrederii reciproce între judecători și între instanțe.

Datele disponibile arată că problema informării insuficiente este acută, și nu se limitează la anumite state membre. De aceea, prin adoptarea acestei directive, facem încă un pas, deosebit de important, către o mai bună protecție a drepturilor fundamentale în Uniunea Europeană.

În încheiere, doresc să mulțumesc raportoarei și raportorilor din umbră pentru excelenta colaborare la acest dosar, și doamnei comisar pentru angajarea dumneaei în adoptarea reglementărilor care îmbunătățesc drepturile procesuale ale inculpaților în procesele penale.

Lupta UE la nivel mondial împotriva HIV/SIDA (dezbateri) - 1 decembrie

În condițiile în care numărul de persoane infectate cu HIV a crescut atât în Europa (2,2 milioane de persoane, conform datelor din 2009), cât și la nivel global (34 de milioane de persoane infectate cu HIV, o creștere de 17% față de nivelul de acum un deceniu) este momentul ca executivul european să facă o analiză serioasă a propriei strategii de acțiune pentru prevenirea extinderii numărului de persoane afectate de această maladie. Datele statistice disponibile în acest moment arată că această creștere a numărului de bolnavi este rezultatul a două tendințe diferite: extinderea în continuare a numărului de persoane infectate cu HIV și creșterea speranței de viață a persoanelor afectate de această maladie, ca urmare a descoperirii unor noi tratamente și medicamente. În aceste condiții, este necesar ca executivul european să analizeze atât direcțiile de acțiune strategică pentru prevenirea extinderii infecției cu HIV în vederea eficientizării politicilor sociale și de sănătate aplicate la acest nivel, precum și politicile de investiții în cercetare, prevenire, tratament și sprijin al bolnavilor, în sensul extinderii bunelor practici și a modelelor europene.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Potrivit unor statistici prezentate de Comisia Europeană la începutul acestui an, peste șase milioane de tineri europeni părăsesc sistemul de educație și formare profesională. Aceștia se confruntă cu obstacole în găsirea unui loc de muncă stabil, nivelul slab al educației lor reprezentând și o cauză a șomajului, sărăciei și excluziunii sociale. Consider că trebuie îmbunătățit accesul egal la educație de înaltă calitate de la vârste fragede, întrucât abandonul școlar timpuriu are consecințe grave nu numai pentru creșterea economică, pentru stabilitatea socială dar și pentru coeziunea socială a UE, aducând prejudicii parcursului profesional, sănătății și bunăstării tinerilor. Am votat în favoarea acestui raport.

Serviciile vamale au un rol esențial în ceea ce privește garantarea siguranței și a securității, protecția consumatorilor și a mediului, consolidarea luptei împotriva fraudei și corupției și

asigurarea respectării drepturilor de proprietate intelectuală. O politică vamală cuprinzând proceduri vamale funcționale, eficiente și simplificate joacă un rol-cheie în combaterea intrării ilegale a mărfurilor și produselor contrafăcute pe piața unică și îmbunătățește, prin urmare, siguranța și securitatea pentru consumatorii europeni. Modernizarea strategiei vamale și a instrumentelor vamale ale UE contribuie în mod esențial la competitivitatea economică globală a UE și la relații comercială sigure cu țările terțe. Am votat în favoarea acestui raport.



Elena Băsescu (PPE)

Programul "Energie inteligentă – Europa" (dezbateri) - 15 decembrie

Programul european „Energie inteligentă” a reprezentat un element esențial pentru diversificarea surselor energetice ale Uniunii Europene. Cadrul financiar oferit, precum și susținerea Agenției Executive pentru Competitivitate și Inovare au asigurat coerența proiectului. Continuarea lui este vitală pentru viitorul securității energetice europene.

România a luat parte la numeroase proiecte finanțate prin intermediul acestui program, în special în domeniul energiilor regenerabile. Amintesc aici și parteneriatul „Ambasadorii managementului energetic”. Beneficiind de un real succes în Franța, a fost implementat și în țara mea. Se urmărește pregătirea la nivel local a unui grup de specialiști care să disemineze informația în rândul populației. Consultanța oferită în acest cadru vizează în special categoriile sociale defavorizate, acoperind aproape 160 000 de gospodării. Se pune accentul pe eficientizarea și reducerea consumului zilnic de energie electrică.

Explicații privind votul - 15 decembrie

Am votat în favoarea acestui raport, deoarece sprijinul acordat Afganistanului trebuie menținut dacă vrem ca progresul în această țară să fie ireversibil. În condițiile diminuării prezenței militare internaționale, importanța ajutorului civil va crește și mai mult.

Asistența oferită de Uniune trebuie să beneficieze de un control bugetar adecvat. Nu este vorba doar de preocupări de ordin contabil, ci de modalități de a ne asigura că fondurile sunt folosite într-un mod optim. În același scop, este nevoie de o mai bună coordonare între donatori, inclusiv în materie de raportare și audit. Atrag atenția asupra articolului 22, care formulează propuneri foarte utile pe această temă. Subliniez și angajamentul României față de eforturile de securitate și stabilizare în Afganistan, după cum o demonstrează participarea la operațiuni cu aproape 2 000 de militari.

Am votat pentru acest raport, deoarece apreciez modificarea Regulamentului nr. 1406/2012, așa cum este prezentată de colegul meu. Este nevoie de un nou cadru financiar și de o atribuire de competențe mai clară, pentru ca Agenția Europeană pentru Siguranță Maritimă să funcționeze optim. Consider că ea trebuie să promoveze cooperarea dintre departamentele specializate ale poliției de frontieră din statele membre, dar și din state terțe. Menționez aici seria de exerciții

navale desfășurate de poliția de frontieră română în comun cu garda de coastă turcă în septembrie 2011. Astfel, se consolidează cooperarea dintre statele aflate în bazinul Mării Negre, precum și reducerea timpului de intervenție în caz de incidente maritime.

Susțin cooperarea dintre instituțiile de învățământ de specialitate în scopul schimbului de experiență și bune practici. Spre exemplu, Academia navală „Mircea cel Bătrân” este implicată în programul Erasmus.

Am votat pentru această rezoluție, deoarece în Siria continuă represiunea brutală împotriva cetățenilor. În ultimele luni, regimul a făcut deja peste 5 000 de victime, conform estimărilor ONU. Nu putem asista nepăsători la această situație. Comunitatea internațională trebuie să ia poziție, iar Uniunea Europeană are datoria de a-și intensifica demersurile pentru a determina liderii sirieni să oprească violențele.

Salut deciziile UE privind noile măsuri restrictive împotriva Siriei și îmi exprim speranța că ele vor avea rezultatul așteptat. În acest scop, este important să fie definite cât mai rapid detalii concrete pentru a pune noile sancțiuni în practică. Subliniez importanța de a evalua constant care măsuri sunt mai eficiente. Apreciez rolul pozitiv jucat de Turcia în ceea ce privește reacția la criza siriană, inclusiv prin efortul de a răspunde urgențelor umanitare.

Am votat în favoarea rezoluției, pentru că Uniunea Europeană are nevoie de un cadru solid pentru prevenirea și corectarea dezechilibrelor macroeconomice. Indicatorii economici, financiari și structurali din tabloul de bord vor ajuta la identificarea statelor membre care pot fi afectate de astfel de situații. Pentru fiecare indicator se stabilesc praguri de alertă. Este însă important ca ele să fie completate de o analiză economică specifică pentru fiecare țară.

Atrag atenția asupra bilanțului aprofundat. El ar trebui să cuprindă o evaluare riguroasă a surselor dezechilibrelor. Rapiditatea și transparența analizei sunt însă esențiale. În cazul identificării unor dezechilibre macroeconomice grave, este nevoie ca monitorizarea să fie intensificată. Susțin integrarea procedurii de supraveghere a dezechilibrelor economice în viitoarele semestre europene.

Am votat în favoarea acestui raport pentru că Uniunea are nevoie de un sistem competitiv, eficient și integrat de transporturi. Salut propunerea Comisiei privind crearea unei rețele unificate de transport. Ea va contribui la finalizarea pieței interne în domeniu. Țin să precizez că, la nivel european, sectorul transporturilor asigură aproximativ 10 milioane de locuri de muncă și reprezintă în jur de 5% din PIB. Este necesară reducerea diferențelor între regiunile estice și vestice ale Uniunii în ceea ce privește nivelul de dezvoltare a infrastructurii. Stabilitatea finanțării proiectelor trebuie asigurată.

Atrag atenția asupra importanței dezvoltării rețelilor de transport din noile state membre. În țara mea, proiectul „Autostrada Transilvania”, în valoare de 2,2 miliarde de euro, va asigura o legătură între piețele europene și cele central-asiatice.

Am votat în favoarea acestui raport, deoarece încearcă să sublinieze importanța relațiilor strategice cu Asia Centrală. Potențialul lor nu a fost utilizat pe deplin la nivelul Uniunii, inclusiv din punct de vedere economic și comercial. Pentru țările din regiune, cooperarea cu Uniunea

Europeană reprezintă accesul la o piață de desfacere imensă, o destinație alternativă de export, posibilități noi de dezvoltare tehnologică și industrială.

Din perspectiva Uniunii, relațiile economice oferă oportunități pentru diversificarea surselor de aprovizionare cu energie și materii prime. Este nevoie să fie intensificate eforturile pentru realizarea Nabucco. Totodată, semnalez importanța lansării altor proiecte vizând interconectarea rețelelor energetice și de transport. De exemplu, România a propus Kazahstanului să participe la proiectul AGRI vizând transportul de gaz, precum și conectarea la proiectul oleoductului Constanța-Trieste.

Am votat pentru acest raport, deoarece este nevoie să adaptăm aquis-ul comunitar în materie de sănătate și securitate în muncă la noile riscuri în domeniu. De exemplu, sunt necesare soluții durabile pentru diminuarea riscurilor psiho-sociale. Măsurile de austeritate din timpul crizei economice nu trebuie să afecteze nivelul de siguranță la locul de muncă. Țin să menționez că angajații IMM-urilor sunt expuși cel mai des riscurilor profesionale. 82% din toate accidentele de muncă și 90% din toate accidentele mortale se produc în IMM-uri.

Este necesară dezvoltarea unui program european pentru monitorizarea riscurilor profesionale. Sprijin ideea creării unor metode unice de evaluare a impactului în domeniul sănătății și securității la locul de muncă. Totodată, strategiile naționale trebuie să fie aplicate în mod eficient, cu implicarea lucrătorilor și actorilor sociali.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Am votat în favoarea raportului redactat de colegul meu Lisek, deoarece consider că actuala criză financiară a afectat și sectorul apărării în statele membre. În aceste condiții, este și mai mare nevoie de coordonarea planificării și de complementaritate între politicile naționale. Astfel, se va asigura un raport optim costuri-beneficii și va crește competitivitatea Uniunii. De aceea, consider că provocarea reprezentată de criză poate fi transformată într-o oportunitate pentru a da imboldul necesar unei veritabile politici comune în domeniul apărării.

Atrag atenția asupra recomandărilor din paragraful 22 privind soluțiile practice de punere și utilizare în comun a echipamentelor militare. Subliniez importanța cooperării cu SUA și cu NATO pentru a evita dublarea inutilă a eforturilor și a asigura o eficiență sporită.

Am votat pentru această rezoluție, deoarece Summitul UE-Rusia reprezintă o oportunitate pentru a aborda deschis interesele comune, precum și principalele divergențe. Am încredere că potențialul său va fi folosit. Trebuie transmis un semnal puternic Rusiei privind necesitatea ca ea să joace un rol activ și pozitiv în eforturile pentru soluționarea conflictelor înghețate. Salut, în acest context, reluarea recentă a negocierilor, în forma 5+2, cu privire la Transnistria.

Totodată, este nevoie de un dialog consistent și consecvent cu Rusia pe tema energiei. Trebuie acționat coordonat pentru a răspunde preocupărilor comune, cum ar fi proliferarea terorismului și situația din Afganistan, dar și găsite puncte de acord cu privire la Siria și Iran. De asemenea, este important să subliniem că ne dorim ca Rusia să respecte statul de drept și standardele democratice, inclusiv în pregătirea și derularea alegerilor.

Am votat pentru acest raport deoarece îl consider un element esențial al reorientării actuale a politicii europene de vecinătate.

Susțin implementarea clauzei drepturilor omului și a condiționalității în noua abordare. Controlul respectării condițiilor din acordurile cu Uniunea trebuie realizat anual, cum am cerut prin amendamentul adus punctului 8. Consolidarea aspectului bilateral este important pentru schimbul de bune practici, așa cum am precizat în modificările propuse pentru punctele 11 și 12. În acest mod se asigură instrumentele necesare rezolvării conflictelor înghețate din vecinătate.

Amintesc aici reluarea negocierilor dintre Chișinău și Tiraspol în formatul 5+2, la Vilnius, pe 30 noiembrie. Declarația semnată de cele două părți oferă cadrul necesar stabilirii principiilor de discuție. Este o oportunitate pentru Europa să își consolideze poziția din observator în negociator cu drepturi depline.

Accesul public la documentele Parlamentului European, ale Consiliului și ale Comisiei (dezbateri) - 14 decembrie

Transparența este esențială pentru legătura dintre cetățeni și Instituțiile europene. Ea contribuie la consolidarea legitimității Uniunii. De altfel, Tratatul garantează dreptul de acces public la documentele Parlamentului European, Consiliului și Comisiei însă, pentru exercitarea lui, este nevoie de un cadru legislativ adecvat.

Deși sprijină creșterea transparenței, grupul politic PPE din care fac parte nu poate susține raportul domnului Cashman în forma sa actuală. Unele propuneri depășesc prevederile Tratatului, dar și acordurile interinstituționale în vigoare. Pot apărea efecte negative importante dacă se impune accesul public nelimitat la toate documentele și informațiile instituțiilor europene. În cazul procedurilor legislative în derulare, vor fi afectate negocierile necesare de multe ori pentru a ajunge la un acord.

Transparența este importantă dar nu trebuie realizată în detrimentul securității și respectării vieții private. Consider că, în forma propusă, datele cu caracter personal, secretele comerciale, informațiile clasificate sau sensibile nu beneficiază de o protecție adecvată. În plus, din punct de vedere practic, implementarea riscă să fie foarte dificilă, având în vedere numărul extrem de ridicat de documente vizate.

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) - 14 decembrie

Doresc să încep prin a mulțumi tuturor colegilor, de la toate grupurile politice, care au făcut posibilă includerea acestei dezbateri pe agenda sesiunii plenare din decembrie și nu pe cea din ianuarie, când ar fi fost mult prea târziu.

Această întrebare orală cu rezoluție, pe care am inițiat-o împreună cu colegii mei - domnul Ungureanu și domnul Marinescu - se discută într-un moment decisiv, când vine vorba de restricțiile pe piața muncii.

Prin folosirea unei expresii extrem de vagi din legislația europeană „perturbare gravă pe piața muncii”, aceste state au fragmentat, pur și simplu, piața internă prin încălcarea uneia dintre cele patru libertăți fundamentale.

Domnule Comisar, fiecare zi care trece aduce noi evoluții pentru statutul lucrătorilor mobili din România și Bulgaria. Până acum, Olanda și Marea Britanie au decis, fără niciun temei, să prelungească aceste restricții. Subliniez că această măsură a fost luată în condițiile în care

populația din vechile state membre îmbătrânește și este nevoie de forță de muncă tânără pentru a avea cine să ne plătească și nouă pensiile.

Sper ca celelalte state, care nu s-au pronunțat încă în privința prelungirii restricțiilor, să urmeze exemplul Germaniei care a dat dovadă de încredere în profesionalismul lucrătorilor români.

Domnule Comisar, mă întreb cum pot unele guverne să invoce perturbări pe piața muncii când chiar angajatorii și IMM-urile din propria țară le cer să ridice restricțiile pentru lucrătorii români și bulgari. Am senzația că tocmai refuzul acestor guverne de a permite întâlnirea cererii cu oferta provoacă dezechilibre pe piața muncii.

Îmi exprim din nou regretul că există state membre care preferă să mențină aceste restricții, inventând vinovați și justificări în fața propriului electorat pentru situația economică în care se regăsește o parte a populației.

Revizuirea cadrului financiar multianual pentru a răspunde nevoilor de finanțare suplimentare ale proiectului ITER (dezbateri) - 12 decembrie

Trebuie identificate modalități pentru producerea energiei nepoluante pe scară largă, răspunzând astfel necesităților în creștere la nivel mondial. Fuziunea termonucleară reprezintă o soluție, fiind o sursă de energie practic inepuizabilă, sigură și fără emisii de carbon.

Proiectul ITER mizează pe această tehnologie a viitorului, constituind, totodată, un model remarcabil de cooperare internațională. El trebuie să fie continuat în condiții optime, inclusiv prin alocarea resurselor financiare necesare.

Salut faptul că s-a ajuns la un acord interinstituțional pentru a acoperi suma de 1°300 de milioane EUR pentru următorii 2 ani. Totodată, consider că disciplina bugetară trebuie respectată, iar identificarea fondurilor necesare nu trebuie să fie în detrimentul altor domenii și proiecte de anvergură pentru Uniunea Europeană.

Ordinul european de protecție (dezbateri) - 12 decembrie

Consider binevenită inițiativa adoptării unei directive europene pentru protecția victimelor infracțiunilor. Ea consolidează principiul recunoașterii reciproce automate în Uniune, fiind complementară față de mandatul de arestare european.

Această Directivă propune o diminuare considerabilă a birocrăției necesare aplicării transfrontaliere a măsurilor de siguranță. În majoritatea cazurilor unde este nevoie de asemenea intervenții, timpul de reacție este crucial. Atrag astfel atenția asupra amendamentului 10. Noul text propune o clauză de flexibilitate.

Astfel, este prevăzut un mecanism pentru adaptarea ordinului european de protecție la legislația fiecărui stat membru. Totodată, este importantă coordonarea dintre state în privința monitorizării respectării măsurilor de siguranță. În ipoteza încălcării lor, se pot înlocui sau suplimenta în conformitate cu înțelegerea dintre țara executantă și cea care a emis ordinul.

Procedura unică de solicitare a unui permis de ședere și de muncă (dezbatere) - 12 decembrie

Consider că, pentru a asigura competitivitatea și creșterea economică, Uniunea Europeană are nevoie de o forță de muncă tânără, mobilă și foarte bine calificată. Ea poate proveni fie din statele membre, fie din afara Uniunii. În ambele cazuri continuă să existe bariere privind mobilitatea, recrutarea și instalarea lucrătorilor, precum și bariere privind recunoașterea calificărilor profesionale. Ele trebuie desființate pentru a spori bunăstarea Europei și a atrage forță de muncă înalt calificată.

Introducerea unei proceduri unice de solicitare a permisului de ședere și muncă va avea o contribuție importantă. Ea va permite reducerea birocrăției, simplificând procedurile, crescând transparența și diminuând termenii de examinare a cererii. Reamintesc dificultățile cu care se confruntă lucrătorii români și bulgari în obținerea permiselor de muncă în statele membre care încă impun restricții.

Dreptul la informare în cadrul procedurilor penale (dezbatere) - 12 decembrie

Legislația în materie penală din statele membre trebuie să ia în considerare totalitatea drepturilor care decurg din cetățenia europeană. În acest context, atrag atenția asupra amendamentului 4, care specifică dreptul la traducere și interpretare. Este o aplicare a principiului multilingvismului prevăzută în tratatele fondatoare care guvernează toate domeniile de activitate ale Uniunii.

Dreptul la un apărător din oficiu, enunțat prin aceeași modificare, reprezintă codificarea europeană a unui principiu care garantează accesul la justiție. Este nevoie de armonizarea legislațiilor din statele membre pentru a asigura finanțarea necesară acestei măsuri.

Susțin furnizarea unui exemplar al listei de drepturi fiecărei persoane reținute sau arestate. Consider că, în acest moment, această categorie nu beneficiază de nivelul minim de informare pentru a avea un proces echitabil.

Obstacolele din calea comerțului și a investițiilor (prezentare succintă) - 12 decembrie

Obstacolele non-tarifare care împiedică accesul producătorilor și exportatorilor europeni pe piețele externe trebuie să fie eliminate. Este important ca normele comerciale multilaterale să fie aplicate corect. Reciprocitatea în ceea ce privește accesul pe piețele ambelor părți în cadrul acordurilor bilaterale de liber schimb este esențială.

Sprijin promovarea codurilor de conduită în domeniul achizițiilor publice. Întreprinderile europene ar trebui să poată participa la procedurile de achiziții publice din țările terțe în condiții de concurență loială și echitabilă.

Totodată, trebuie creat un mediu stabil și atractiv pentru investitorii europeni în străinătate. Subliniez nevoia eliminării restricțiilor care afectează sectoarele europene de servicii, având în vedere poziția Uniunii ca cel mai mare exportator mondial de servicii.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Am votat pentru acest raport, deoarece trebuie menținută stabilitatea piețelor financiare. Este nevoie ca Europa să dispună de un cadru adecvat pentru politica economică, limitând datoriile din sectorul public. Salut poziția proactivă a Băncii Centrale Europene pe durata crizei. Este, însă, important ca metodele de evaluare folosite să fie făcute publice.

Totodată, ar fi oportun ca BCE să asigure o mai bună informare privind fondurile băncilor centrale din zona euro. Sprijin instituirea unei supravegheri macroprudențiale pentru sistemul financiar. Ea trebuie să țină cont de diferențele dintre statele membre din zona euro și cele din afara acesteia. Atrag atenția, însă, că este nevoie de o poziție constructivă și echilibrată din partea băncii față de toate țările Uniunii Europene. BCE trebuie să utilizeze în mod responsabil instrumentele de care dispune, inclusiv tipărirea de bani.

Am votat în favoarea acestui raport, deoarece semnarea Tratatului de aderare reprezintă un moment important pentru Croația și îmi doresc stabilitate în Balcani. Astfel, perspectiva europeană devine reală, iar efortul reformelor făcute este răsplătit. Însă afirm, din proprie experiență, că acest moment nu reprezintă încheierea procesului. Trebuie continuate reformele privind justiția și combaterea corupției, precum și măsurile vizând privatizarea șantierelor navale, așa cum cere Comisia Europeană.

Atrag, însă, atenția că este nevoie de o evaluare obiectivă a progreselor înregistrate de Croația, în condițiile menținerii mecanismului de cooperare și verificare pentru România și Bulgaria. De asemenea, informarea opiniei publice este importantă pentru a asigura reușita procesului de ratificare. Totodată, aderarea Croației reprezintă un prilej oportun să facem o campanie în toate statele membre, pentru a ne reaminti de beneficiile Uniunii.

Am votat în favoarea acestui raport, pentru că Uniunea Europeană trebuie să combată dezechilibrele macroeconomice pe baza unei abordări simetrice. Este esențială o coordonare mai strânsă a politicilor economice din statele membre, mai ales în timp de recesiune. Însă este nevoie de responsabilitate și curaj din partea guvernelor pentru a pune în aplicare măsurile de austeritate necesare redresării economice. Trebuie corectate diferențele existente în privința nivelului inflației și al competitivității.

Țin să precizez că, fără adoptarea unor măsuri structurale eficiente, Europa va înregistra doar o creștere economică de aproximativ 1,5% până în 2020. Totodată, bugetele naționale nu trebuie să pună în pericol stabilitatea financiară a întregii Uniuni și este obligatoriu ca bugetul european și bugetele statelor membre să fie armonizate. Pactul euro plus, la care a aderat și țara mea, va contribui la o mai bună coordonare a politicilor economice.

Am votat pentru raportul colegei Honeyball deoarece apreciez accentul pus pe includerea grupurilor vulnerabile în educația de masă. • În România, rata abandonului școlar a crescut cu o treime în ultimii zece ani, de la 1,8% la 2,4%. Fenomenul este agravat de actuala criza economică și socială. Cea mai afectată este în continuare comunitatea romă: conform studiilor, 4 din 5 copii nescolarizați în România sunt romi. Cauzele acestei situații sunt multiple. Una dintre ele este dificultatea familiei de a-i susține și încuraja pe copii să urmeze o formă de educație. În aceste condiții este necesar un sprijin concret și structurat din partea școlii, comunității și autorităților. Pentru moment, una dintre problemele din domeniu este insuficiența bunelor practici la nivel național. De aceea, spre exemplu, în județul Bihor a fost înființat Centrul Educational pentru Romi, care contribuie la elaborarea de programe educaționale alternative. Una dintre acțiuni este "Grădinița de vară", program educațional non-formal destinat eliminării decalajelor de pregătire pre-școlare dintre copiii romi și ne-romi care se înscriu în clasa I. Susțin acest tip de inițiative,

care vor contribui în mod semnificativ la implementarea Strategiei Naționale pentru Incluziunea Romilor.

Am votat în favoarea raportului redactat de colegul Salvini deoarece cred că este cheia competitivității Uniunii pe piața actuală. Subliniez necesitatea adaptării sistemului la cerințele actuale. Astfel, trebuie asigurat tranzitul diferențiat pentru marfurile perisabile și ne-perisabile. Aprovizionarea la timp și în siguranță a pieței europene este prioritatea Uniunii astăzi. Totodată, trebuie respectat principiul proporționalității măsurilor adoptate de către autoritățile naționale. Un regim vamal eficient este esențial pentru dezvoltarea drepturilor de proprietate intelectuală, cum se subliniază la punctul 22. De asemenea, el asigură transparența necesară pentru activitatea curentă a IMM-urilor, facilitând creșterea economică. În România, unul dintre obiectivele principale ale reformei a fost eradicarea fenomenului corupției din aparatul vamal. Alături de restructurarea poliției de frontieră, reprezintă baza aderării României la Spațiul Schengen.



Sebastian Valentin Bodu (PPE)

Explicații privind votul - 14 decembrie

Criza economică a forțat toate statele membre să își reducă cheltuielile, iar unul dintre primele domenii afectate a fost cel al apărării. Este clar că trebuie să existe o anumită coordonare la nivel comunitar în privința reducerilor bugetare în acest domeniu care să arate măsura capabilităților militare la nivel european. Criza economică este, pe de altă parte, și un bun profesor. Toate statele europene au învățat lecții destul de importante din ea, iar una ar putea fi că este nevoie de o mai bună coordonare la nivelul Uniunii Europene în domeniul apărării.

Apărarea și securitatea sunt domenii esențiale și reprezintă un domeniu strategic. Putem dezvolta strategii comune în probleme punctuale ce se referă la industria de apărare. Dorim mai multă cooperare între UE și NATO, între care sperăm să vedem standardizare și interoperabilitate. Cred că Agenția Europeană de Apărare ar trebui să joace un rol mai important în acest sens. Sper că se va stabili o piață unică europeană pentru apărare. Sunt puțin dezamăgit de rezultatele ultimului Consiliu al miniștrilor apărării din 30 noiembrie. Acesta nu a sprijinit crearea unui cartier general european care să permită Europei să acționeze repede în cazuri precum criza libiană.

Se împlinesc anul acesta 20 de ani de la destrămarea URSS, un eveniment care a reconfigurat geopolitic întregul continent european. Suntem astăzi în fața unei interdependențe clare între Rusia și UE, atât din punct de vedere economic, cât și politic, într-un moment în care cooperarea consolidată și relațiile de bună vecinătate dintre UE și Rusia sunt de o importanță majoră pentru stabilitatea, securitatea și prosperitatea Europei și nu numai. UE este angajată în continuare în aprofundarea și dezvoltarea relațiilor cu Rusia, având la bază însă o adevărată încredere profundă față de

principiile democratice. Este clar că, pentru dezvoltarea unei relații privilegiate cu Federația Rusă, este nevoie de încheierea unui acord de parteneriat strategic între cele două părți.

UE și Rusia trebuie să profite de apropiatul summit pentru a da un nou impuls negocierilor privind un acord de parteneriat și cooperare cuprinzător, care să cuprindă aspecte de ordin politic, economic și social și să includă toate aspectele referitoare la democrație, statul de drept și respectarea drepturilor omului. UE este nevoită să dea dovadă de o puternică solidaritate internă în negocierea unui acord cu Rusia, în condițiile în care de acesta depinde securitatea aprovizionării cu energie a întregii Uniuni.

Este în interesul major al UE să dea dovadă de ambiție și pragmatism în cooperarea economică din cadrul politicii europene de vecinătate, dar și să adopte o strategie avantajoasă reciproc, responsabilă și flexibilă. UE este un organism viu, care învață din propriile eșecuri și erori și, din acest motiv, este clar că politica europeană de vecinătate trebuie să fie bazată în principal pe valori, adică pe zero indulgență față de regimurile autoritare din vecinătatea sudică. Trebuie să trecem dincolo de securitate și controlul imigrației când vine vorba de statele ne-membre ale UE, aflate de cealaltă parte a Mediteranei și să adăugăm politicii de vecinătate o componentă importantă de cooperare ce pune pe primul loc democrația și prosperitatea.

Statele vecine ale UE s-au confruntat, în ultimul timp, cu provocări politice și sociale care s-au adăugat celor economice. Pe lângă obiectivele umanitare, este un obiectiv pragmatic ajutarea acestor state în scăderea ratelor șomajului și oferirea unor speranțe de viitor pentru populația statelor vecine UE. UE trebuie să încurajeze aspirațiile europene ale unora dintre partenerii non-UE și să stimuleze angajamentul acestora de a clădi o democrație durabilă. Pentru a le putea stimula, este nevoie de o revizuire punctuală a politicii europene de vecinătate.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Abandonul școlar timpuriu reprezintă un fenomen complex și o provocare uriașă cu care se confruntă Europa. De aceea, este important demersul UE de a pune în aplicare numeroase măsuri și instrumente pentru a sprijini mai bine statele membre în elaborarea de politici naționale eficiente și eficace de combatere a acestui fenomen. Strategia Europa 2020 subliniază, în plus, șase obiective principale pentru statele membre, unul dintre acestea fiind reducerea abandonului școlar timpuriu cu 10% până în 2020. Ținta anterioară, stabilită în 2003, nu a fost însă îndeplinită decât de 7 dintre statele membre pentru ca la finele lui 2009 rata abandonului școlar timpuriu pentru toți tinerii cu vârste cuprinse între 18 și 24 de ani a fost de 14,4%. Ratele ridicate ale abandonului școlar timpuriu au puternice implicații sociale și economice. Abandonul școlar timpuriu are un impact negativ asupra creșterii economice, cauzând instabilitate economică și socială. Prin urmare, sunt esențiale intervențiile ce vizează mobilizarea energiilor și dezvoltarea competențelor tinerilor pentru viitoarea dezvoltare economică și socială a statelor membre. Se consideră că reducerea ratei părăsirii timpurii a școlii în Europa cu doar 1% ar crea în plus aproape o jumătate de milion de tineri calificați în fiecare an.

UE a făcut din drepturile omului și democrație un aspect central al Politicii Europene de vecinătate. Viitorul acord de asociere cu Ucraina, care implică un nivel de integrare fără

precedent între UE și o țară terță, va deveni un exemplu pentru întreaga politică de vecinătate. Este clar că actuala situație politică din Ucraina, îndeosebi în domeniul libertăților civile și al statului de drept este în contradicție cu spiritul acordului de asociere UE-Ucraina în curs de negociere. UE înțelege să ofere Ucrainei o perspectivă europeană clară, este în interesul ambelor părți. Dar și Ucraina trebuie să respecte toate criteriile, inclusiv democrația, drepturile și libertățile fundamentale și statul de drept. UE pledează hotărât pentru o Ucraină stabilă și democratică, care respectă principiile unei economii sociale și integratoare de piață, ale statului de drept, inclusiv un sistem judiciar independent, drepturile omului și protecția minorităților. Există, în acest moment, preocupări reale cu privire la libertatea presei, a societății civile, desfășurarea alegerilor și statului de drept în Ucraina. Condamnarea, la 11 octombrie 2011, a fostului prim-ministru al Ucrainei la șapte ani de închisoare și procesele altor miniștri au generat o profundă îngrijorare în UE și sunt considerate de mulți ca un act de răzbunare.



Cristian Silviu Bușoi (ALDE)

Politica UE în domeniul concurenței (dezbateri) - 15 decembrie

Vreau și eu să îl felicit pe colegul Schwab pentru acest foarte bun raport. Trei chestiuni vreau să aduc în discuție. În ceea ce privește regimul temporar de ajutor de stat, trebuie să recunoaștem că acest regim a fost unul util, iar prelungirea acestuia a fost o idee în esență bună. Sigur că prelungirea nu poate merge la nesfârșit și, dacă va fi nevoie să facem aceste prelungiri, trebuie să adăugăm condiționalități stricte, mai ales în ceea ce privește sistemul bancar - mă refer aici la distribuirea de dividende, la mărimea bilanțului - pentru că trebuie să fie un echilibru între stabilitatea sistemului bancar și un grad satisfăcător de concurență.

În ceea ce privește pachetul energetic, încurajez Comisia să fie foarte atentă în condițiile în care cele mai multe state membre sunt în întârziere cu implementarea celui de-al treilea pachet privind energia. În ceea ce privește cuantumul amenzilor anti-trust, sunt de acord cu eșalonarea plăților - nu trebuie să ducem întreprinderile europene în faliment, dar nici nu trebuie să fie o scuză pentru cei care, cu bună știință, se dedau la practici anticoncurențiale.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Am votat acest raport considerând că revizuirea strategică a PEV ar trebui să reflecte un angajament politic mai puternic din partea tuturor partenerilor față de valori și principii comune, precum democrația, statul de drept, respectarea drepturilor omului și buna guvernare.

Sunt convins că acest proces va oferi o nouă dinamică acestei politici și va duce la o îmbunătățire suplimentară a relațiilor UE cu țările din vecinătate. De asemenea, consider că este necesar să recunoaștem aspirațiile europene ale unor parteneri ce și-au luat angajamentul în favoarea construirii unei democrații durabile, precum și asigurarea unui dialog permanent în vederea încurajării tuturor reformelor inițiate, evident, ținând cont de nivelul de dezvoltare economică și de specificul fiecărei țări partenere. Nu în ultimul rând, consider că PEV trebuie să continue să fie

revizuită în funcție de progresele înregistrate de aceste țări și în funcție de anumite probleme de interes comun.

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) - 14 decembrie

Libertatea de circulație a muncitorilor reprezintă unul dintre principiile de bază ale funcționării pieței interne. Orice cetățean comunitar are libertatea de a-și cauta un loc de muncă, de a lucra, de a se stabili sau de a presta servicii în alt stat membru. Piața europeană a muncii nu poate funcționa în mod corespunzător decât cu respectarea acestui principiu fundamental, consfinit în tratatele europene.

Deși, la ora actuală, în UE există numeroase inițiative concrete pentru promovarea mobilității forței de muncă putem constata că foarte puține persoane își exercită acest drept. Din păcate unele state membre au menținut restricțiile aplicate cetățenilor români și bulgari sub pretextul protejării pieței muncii împotriva unui eventual dezechilibru datorat migrației forței de muncă. Mai multe rapoarte contrazic argumentele înaintate de aceste țări bazându-se pe cifrele migrației efective. Astfel, a fost confirmat că muncitorii români și bulgari au un impact pozitiv asupra economiei UE.

Consider, că în actualul context economic global, marcat de o puternică criză economică, ne revine obligația de a susține înlăturarea oricăror bariere care frânează economia europeană și care au un efect negativ asupra nivelului mobilității forței de muncă și procesului de integrare economică în general.

Explicații privind votul - 13 decembrie

Consider că acest acord în a doua lectură între Parlament și Consiliu este unul echilibrat și constituie un pas înainte pentru simplificarea obligațiilor la care sunt supuse microentitățile în ceea ce privește conturile anuale. Deși foarte importante, exigențele în materie de contabilitate pot fi uneori o sursă de complicații inutile pentru microentitățile care nu au o cifră de afaceri extrem de ridicată. Drept urmare, niște exigențe prea stricte reprezintă o povară administrativă disproporționată în raport cu obiectivul acestora, dovedindu-se contraproductive.

Mă bucur că Parlamentul a reușit să convingă Consiliul de Miniștri să ridice pragul de aplicabilitate a excepțiilor în ceea ce privește cuantumul net al cifrei de afaceri la 700.000 de euro, în loc de 500.000, așa cum se dorea înainte, respectiv de la 250.000 la 350.000 de euro în ceea ce privește bilanțul total.

Astfel, un număr mai mare de microentități vor putea beneficia de aceste excepții care le ușurează sarcinile și le permit să se concentreze pe nucleul activităților lor, lucru pozitiv pentru competitivitatea acestora.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Criza financiară cu care se confruntă Uniunea Europeană aduce prejudicii grave stabilității economice. Se cer măsuri imediate în vederea continuării absorbției fondurilor structurale în anumite țări în care presiunea asupra bugetelor naționale este în continuă creștere. Decizia de a mari cu zece puncte finanțările acordate anumitor state va contribui la redresarea economiilor naționale cât și la dezvoltarea anumitor regiuni aflate în dificultate prin optimizarea utilizării

fondurilor structurale si din Fondul de coeziune. Imi exprim multumirea ca acest text a fost adoptat in prima lectura pentru a veni in sprijinul economiilor care sufera sub presiunea crizei financiare.



Corina Crețu (S&D)

Azerbaidjan, în special cazul lui Rafiq Tagi - 15 decembrie

Îmi exprim și eu regretul față de decesul jurnalistului Rafiq Tagi și condamn cu toată fermitatea acest asasinat odios, care demonstrează consecințele extremismului religios în privința drepturilor omului, în primul rând a dreptului esențial la viață.

Uciderea acestui proeminent jurnalist ridică serioase semne de întrebare în legătură cu situația drepturilor omului în Azerbaidjan. Faptul este cu atât mai îngrijorător cu cât această țară este membră a Parteneriatului estic, a Consiliului Europei și participă activ la politica europeană de vecinătate. Și totuși, în ciuda parteneriatelor sale internaționale, Azerbaidjanul nu a reușit încă să își demonstreze angajamentul serios în vederea asigurării libertății presei și a protejării militanților pentru respectarea libertăților fundamentale.

Adresez și eu un apel autorităților azere să efectueze o anchetă urgentă și obiectivă cu privire la circumstanțele înjunghierii lui Rafiq Tagi și să acționeze cu toată responsabilitatea pentru a pune capăt impunității de care se bucură autorii crimelor săvârșite în numele unor convingeri religioase.

De asemenea, solicit Comisiei și celorlalte Instituții Europene să condiționeze orice progres în cooperarea cu Azerbaidjan de garantarea respectării drepturilor omului.

Situația femeilor în Afganistan și Pakistan - 15 decembrie

Într-adevăr, așa cum au spus colegii mei, în Afganistan au avut loc unele îmbunătățiri, dar mi se pare revoltător că situația femeilor din Afganistan este încă aproape neschimbată la 10 ani de la semnarea Acordului de la Bonn privind crearea guvernului de tranziție sub președinția lui Hamid Karzai.

Sunt profund îngrijorătoare cotele ridicate ale mortalității la naștere și infantile, marginalizarea femeii în societate, existența în unele regiuni ale tribunalelor fundamentaliste și atacurile armate frecvente împotriva fetelor și femeilor care frecventează școli sau încearcă să participe la viața publică.

În ciuda progreselor în privința reprezentării lor în Parlament și administrație, femeile afgane rămân, totodată, victimele violenței domestice, a traficului și căsătoriilor forțate, a lipsei de asistență medicală și a discriminării polițienești și judiciare. Explozia de sâmbătă noaptea de la Școala de fete din Pakistan este elocventă pentru condiția femeilor din această țară cu care Uniunea Europeană încearcă să dezvolte un parteneriat dar care riscă să fie subminat de încălcarea brutală a drepturilor omului.

Mă alătur și eu apelului adresat autorităților afgane și pakistaneze.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Actuala criză economică a avut un impact major asupra sectorului de apărare. Multe programe de armament sunt în pericol de a fi anulate sau chiar au fost anulate. Recenta intervenție a NATO în Libia a scos la iveală multe dintre limitările armatelor țărilor membre ale UE. Suntem obligați să facem mai mult și mai repede în vederea constituirii unei adevărate industrii de armament europene. Acest lucru ar permite eliminarea multor paralelisme, evitarea risipirii resurselor și o mai bună folosire a capacităților de producție.

Cred că se impune o atenție sporită pentru nevoile viitoare de dotare ale armatelor țărilor UE, plecând de la lecția conflictelor recente și de la noile date geo-politice. Suntem, cred eu, conștienți că națiunile noastre nu vor accepta creșterea cheltuielilor militare, în contextul în care se pun în practică programe drastice de reduceri ale cheltuielilor bugetare. De aceea, trebuie să cheltuim banii destinați apărării cu cea mai mare atenție, pentru programe bine definite, menite să abordeze sfidările cărora trebuie să le facem față. Trebuie, în acest sens, identificat nivelul optim al cheltuielilor militare, un nivel care să ne asigure securitatea pe termen mediu și lung, fără a irosi resurse umane și materiale.

Democratizarea vieții politice din Rusia este un aspect important, căruia UE îi acordă o importanță primordială. Nu ne este indiferent cine conduce la Moscova, ce legitimitate și ce susținere populară are.

După alegeri, o parte a societății civile ridică semne de întrebare asupra corectitudinii alegerilor și își manifestă nemulțumirea în stradă. Este important ca guvernării de la Moscova să dea răspunsuri clare obiecțiilor lor. Încercarea de a face din occident țap ispășitor pentru aceste manifestații nu este justificată.

Eforturile cetățenilor ruși în direcția democratizării sunt o veste bună și trebuie susținute. Este și în interesul Rusiei un astfel de proces, pentru că va favoriza extinderea relațiilor bilaterale. UE manifestă deschidere față de Moscova, își respectă angajamentele și așteaptă ca și partea rusă să facă la fel.

Rusia este o țară importantă, are locul ei în arhitectura de securitate europeană și este un partener economic important al UE. Sper că demersurile UE nu vor obține răspunsurile stereotipe, care vin direct din anii Războiului Rece.

Vrem un partener pe care să ne putem baza, un partener cu care să putem conlucra pe termen lung, fără constrângeri ideologice sau de altă natură. Vrem o Rusie democratică, o Rusie a drepturilor și libertăților cetățenești.

În cadrul politicii europene de vecinătate, obiectivele cooperării pentru dezvoltare, în special eradicarea sărăciei, trebuie să ocupe un loc tot mai semnificativ pentru asigurarea stabilității acestor regiuni de impact major pentru Uniunea Europeană. Eforturile pentru democratizare sunt direct condiționate de îmbunătățirea condițiilor de viață ale cetățenilor, crearea unei societăți civile puternice, asigurarea libertății presei și consolidarea instituțiilor democratice.

În contextul crizei economice, există riscul ca migrația intensă dinspre vecinătatea sudică și estică a UE să constituie un factor de tensiune internă, așa cum s-a întâmplat în cazul crizei refugiaților de pe insula Lampedusa. Este o situație din care trebuie să desprindem concluziile necesare adaptării politicilor UE în materie, pentru a evita transformarea sa în precedent.

Există o legătură puternică între migrație și dezvoltarea țărilor partenere meridionale și orientale. În acest sens, cred că putem să transformăm migrația în punte de dialog și cooperare.

Nu în ultimul rând, țin să atrag atenția asupra necesității amplificării colaborării cu partenerii estici pentru a evita riscul neglijării acestei dimensiuni a politicii de vecinătate.

Controversatele alegeri de duminică din Transnistria ne amintesc că, în imediata apropiere a granițelor UE, acest conflict înghețat rămâne un factor de risc major pentru stabilitatea europeană.

Drepturile omului (dezbateri) - 13 decembrie

Anul 2011 va rămâne în istorie ca anul schimbărilor în lumea arabă. Începute în 2010 și desăvârșite în acest an, transformările din nordul Africii au demonstrat că regimuri ce păreau imuabile se pot prăbuși sub presiunea străzii și a comunității internaționale, revoltate de încălcările drepturilor omului. Din această perspectivă, sunt încurajatoare bilanțul și semnalul transmis viitorului de evoluțiile din spațiul arab. La fel cum unele progrese în combaterea impunității, - cum este extrădarea fostului președinte din Coasta de Fildeș, Laurent Gbagbo, spre a fi judecat de Curtea Penală Internațională - ne îndreptățesc să sperăm că mobilizarea internațională poate contribui la pedepsirea celor care s-au obișnuit să calce în picioare cu brutalitate vieți omenești și drepturi fundamentale ale semenilor lor. În acest context, îmi exprim aprecierea față de implicarea Serviciului European de Acțiune Externă pentru apărarea drepturilor omului. Uniunea Europeană este cel mai preocupat factor internațional în această direcție. Este o postura care ne obligă, totodată, să ne intensificăm eforturile pentru protejarea celor persecutați de guverne dictatoriale și traumatizați de violente barbare, în special împotriva militanților pentru drepturile omului. În acest sens, cred că un rol major trebuie revină în 2012 colaborării UE cu Înaltul Comisariat al ONU pentru Drepturile Omului.



George Sabin Cutaș (S&D)

Politica UE în domeniul concurenței (dezbateri) - 15 decembrie

Este evident că politica de concurență a Uniunii Europene a condus, de-a lungul timpului, la eliminarea a numeroase obstacole în calea liberei circulații a bunurilor, serviciilor și persoanelor și a permis protejarea intereselor consumatorilor europeni. Cu toate acestea, eu cred că este posibilă îmbunătățirea regulamentului din domeniu.

Mă voi referi aici la o singură temă dintre cele abordate în acest raport, cea a reglementării agențiilor de rating de credit. Acest sector de tip oligopol este caracterizat prin bariere la intrarea de piață, lipsa de transparență și conflicte de interese.

Evaluările publicate de aceste agenții, din păcate, nu sunt simple opinii. Ele afectează bunăstarea tuturor cetățenilor europeni, prin intermediul unor rate mai ridicate ale dobânzii și a unei volatilități crescute a prețurilor. Cu toate acestea, ducem lipsă de norme stricte privind transparența și privind tragerea la răspundere a agențiilor pentru erorile comise. Executivul european trebuie să își intensifice eforturile pentru a spori concurența din acest sector. Salut, prin urmare, recenta sa propunere în domeniu, subliniind, totodată, că trebuie luată în considerare și opțiunea fondării unei Agenții publice europene pentru ratingul de credit. Independența față de sectorul privat a unei astfel de instituții ar avea ca obiectiv creșterea concurenței și eliminarea conflictelor de interese.

Proiectul de tablou de bord pentru supravegherea dezechilibrelor macroeconomice (dezbateri) - 14 decembrie

Tabloul de bord pentru supravegherea dezechilibrelor macroeconomice constituie un element necesar pentru coordonarea politicilor economice și sociale și pentru promovarea convergenței între statele membre. Acest instrument trebuie să conțină o analiză completă a acestor dezechilibre incluzând, în egală măsură, deficitele și excedentele de cont curent. Nu trebuie să uităm că menținerea unor excedente de cont curent semnificative și susținute creează obstacole în calea politicilor de ajustare pe care economiile cu deficit trebuie să le adopte.

Totodată, problema diferențelor de competitivitate dintre statele membre nu poate fi remediată prin reducerea salariilor și diminuarea protecției sociale. Astfel de măsuri nu fac decât să fragilizeze societatea, să promoveze sărăcia și stagnarea economică.

Uniunea Europeană are nevoie de investiții masive pe termen lung în infrastructură, în tehnologie și, în special, în tehnologia verde pentru a încuraja crearea de locuri de muncă și a favoriza creșterea economică.

Acordul de parteneriat și cooperare CE-Uzbekistan și comerțul bilateral cu textile (dezbateri) - 14 decembrie

Parlamentului European i s-a solicitat aprobarea pentru un Protocol de modificare a Acordului de parteneriat și cooperare dintre Uniunea Europeană și Uzbekistan, astfel încât comerțul cu produse textile să beneficieze de un cadru juridic adecvat.

Acesta este lacunar în prezent, deoarece textilele au constituit un punct sensibil în negocierile din anii '90 pentru Acordurile de parteneriat și cooperare cu țările din fosta Uniune Sovietică. Protocolul în discuție dorește să includă textilele în acest acord, astfel încât securitatea juridică a exportatorilor din Uniunea Europeană să fie garantată.

Dincolo de acest context general, se află însă o problemă serioasă, față de care Parlamentul European nu poate să nu reacționeze: acuzațiile de folosire a muncii forțate a copiilor în câmpurile de bumbac din Uzbekistan. Acesta este principalul motiv pentru care în urma dezbaterilor din Comisie am decis redactarea acestui raport interimar.

Uzbekistanul este pe locul 5 în clasamentul mondial al producătorilor de bumbac și pe locul 3 în cel al exportatorilor. Potrivit mai multor rapoarte ale Grupului de inițiativă a militanților pentru drepturile omului în Uzbekistan, realizat în parteneriat cu Forumul internațional pentru drepturile civile, precum și ale Forumului uzbek-german pentru drepturile omului sau ale organizației non-guvernamentale „Anti-Slavery International”, în Uzbekistan sistemele politice și economice sunt controlate de stat. Bumbacul este produs în exploatarea agricole private, dar bumbacul recoltat trebuie cedat unor firme deținute de stat la un preț stabilit de acesta.

Conform aceluiași raport, agenții guvernamentale mobilizează copiii ca o sursă ieftină de forță de muncă în perioada de recoltare a bumbacului. Estimările variază de la 200 000 până la 2 000 000 de copii cu vârste între 9 și 15 ani, iar statul este cel care stabilește cotele pentru bumbac, iar acestea trebuie îndeplinite. Școlile sunt obligate să trimită copiii pe câmpurile de bumbac. Angajații administrativi și cadrele didactice care refuză să se supună își riscă locul de muncă. Familiile copiilor care refuză să muncească sunt supuse la presiuni din partea poliției și a procuraturii. Autoritățile amenință că nu vor plăti pensiile și alocațiile sociale, că vor întrerupe alimentarea cu curent, gaz și apă și chiar că îi vor aresta, reține și pune sub acuzare pe membrii familiilor celor care nu se supun. Multe școli, în special cele din zonele agricole sunt închise din septembrie până în noiembrie sau decembrie. Astfel, copiii de la școlile respective pierd 2-3 luni de școală anual.

Guvernul uzbek neagă existența acestor probleme și declară că este vorba despre activități agricole familiale. În urma acuzațiilor constante privind munca forțată a copiilor, guvernul uzbek a fost obligat să ratifice în 2008 cele două Convenții OIM privind munca copiilor, după care a aprobat Planul național de acțiune pentru aplicarea acestora.

De-a lungul timpului, mai multe organizații internaționale ca ONU sau OIM s-au arătat îngrijorate de utilizarea muncii forțate a copiilor în Uzbekistan. Cu toate acestea, guvernul uzbek nu permite accesul observatorilor internaționali independenți în țară în perioada recoltei pentru a verifica aplicarea convențiilor OIM.

În calitate de raportor, am încercat să mă întâlnesc cu toate părțile implicate în acest acord. Regret că nu a fost posibil un schimb de opinii în Comisia INTA cu ambasadorul Uzbekistanului la UE, deși acesta a fost invitat în repetate rânduri. Consider că acesta ar fi putut să ne ofere o imagine a situației din interior. Din păcate, nici întâlnirea bilaterală pe care am reușit să o am cu ambasadorul nu a fost edificatoare.

Pe de altă parte, doresc să mulțumesc colegilor pentru că s-au arătat deschiși față de îngrijorările exprimate de Parlamentul European și să le mulțumesc pentru contribuția valoroasă la forma finală.

Consider că am reușit să obținem un raport echilibrat prin intermediul căruia solicităm Consiliului să sprijine cererea adresată de OIM Uzbekistanului de a accepta o misiune de observare tripartită la nivel înalt, care să beneficieze de deplina libertate de mișcare, cu scopul de a evalua aplicarea convențiilor OIM.

Aș dori, în final, să fac referire la petiția inițiată de către organizația „Anti-Slavery” prin care se solicită încetarea preferințelor comerciale. Săptămâna trecută am avut ocazia să întâlnesc câțiva studenți din Isbourne care au venit la Parlamentul European împreună cu membri ai „Anti-slavery” pentru a cere Uniunii Europene să protejeze drepturile copiilor. Și, trebuie să vă spun,

domnule Președinte, că după încheierea acestei dezbateri am să vă înmânez o petiție semnată de 13 379 de persoane care solicită acest lucru.

În primul rând, vreau să mulțumesc tuturor colegilor care au luat cuvântul în această dezbatere. Le mulțumesc pentru cuvintele pe care le-au spus.

Cred că putem trage o singură concluzie astăzi, în urma acestei dezbateri: Parlamentul nu poate aproba acest acord până nu vom avea certitudinea și confirmarea unei misiuni a OIM în Uzbekistan.

Nu în ultimul rând, sigur că sunt pentru o abordare constructivă însă, atâta timp cât nu există dialog, atâta timp cât nu există un partener de discuție cred, domnule Comisar, că trebuie să luați în considerare cu toată seriozitatea faptul că Uniunea Europeană ar trebui să demareze o anchetă privind retragerea temporară a drepturilor legate de sistemul generalizat de preferințe. Nu vreau să mai spun că avem o influență destul de mare politică, pentru că exporturile Uniunii Europene în Uzbekistan nu însumează mai mult de 0,5% din total și, de aceea, cred că putem avea o influență destul de mare asupra partenerilor.

Sigur că, așa cum am spus, este nevoie de dialog și este nevoie de un partener cu care să poți discuta. Noi aici, la Parlament, așa cum am spus, nu am reușit să avem acest dialog cu reprezentanții uzbeki. Îmi doresc foarte mult să găsim o soluție, vă spun sincer, dar, până una-alta, concluzia de a aștepta și a vedea care este reacția guvernului uzbek cred că se impune ca fiind necesară.

Raportul anual 2010 al BCE (dezbateri) - 1 decembrie

Domnule președinte Draghi, bine ați venit în Parlamentul European. Doresc în primul rând să îi mulțumesc colegului meu, dl Tremosa, pentru o colaborare foarte bună în ceea ce privește acest dosar.

În contextul actual de instabilitate financiară, rolul Băncii Centrale este practic unul fundamental. Acțiunile întreprinse de aceasta pentru a răspunde turbulențelor manifestate de piețele financiare, însă, nu sunt încă suficiente, din punctul meu de vedere. Independența Băncii trebuie, însă, menținută, iar aceasta trebuie să devină, practic, așa cum ați spus, un creditor de ultimă instanță pentru țările din zona euro, acționând pentru a lupta împotriva speculației, a înrăutățirii situației de criză. Practic, prin asumarea rolului său de bancă centrală, aceasta ar contribui în mod semnificativ la creșterea încrederii în soliditatea arhitecturii zonei euro.

Totodată, un rol consolidat pentru Banca Centrală Europeană trebuie completat de măsuri, așa spune, radicale, precum emiterea de obligațiuni comune ale zonei euro, armonizarea fiscalității statelor membre și întărirea Fondului european de stabilitate financiară. În acest sens, salut propunerea Comisiei din 23 noiembrie pentru emiterea de obligațiuni comune ale zonei euro. Statele membre, cred eu, trebuie să înțeleagă că această emisie este necesară pentru stabilitatea piețelor financiare și că fiecare are de câștigat dintr-o soluție bazată pe solidaritate. Aceasta ar reduce, practic, costul total al datoriei și ar garanta lichiditatea pe piețele financiare europene. În final, mai doresc să spun un singur lucru, în care chiar cred: moneda europeană nu poate să funcționeze fără uniune fiscală, care, practic, să o completeze pe cea monetară.



Vasilica Viorica Dăncilă (S&D)

Explicatii privind votul - 15 decembrie

Reglementările pe care Uniunea Europeană le pune în aplicare în domeniul concurenței, de mai multe decenii, își dovedesc eficiența, scăderea costurilor pentru convorbirile telefonice în străinătate fiind unul dintre cele mai reprezentative exemple. Uniunea și statele membre trebuie să își continue colaborarea pentru eliminarea oricărui obstacol care apare în calea liberei circulații a bunurilor, serviciilor, persoanelor și capitalului, dar și pentru actualizări periodice ale reglementărilor în vigoare, tocmai pentru a permite Uniunii să facă față provocărilor cu care se confruntă și evoluțiilor rapide la nivel mondial.

Consider totodată că, existența unor proceduri flexibile permit ca politica concurențială a Uniunii să rămână un factor constructiv și stabilizator și oferă oportunitatea adaptării la situațiile reale, mai ales în ceea ce privește posibilitatea ca toți consumatorii să poată face o alegere adecvată.

Uniunea Europeană și statele membre fac eforturi importante pentru a preîntâmpina efectele poluărilor accidentale, mai ales în cazul poluării maritime generată de platforme sau tancuri petoliere, iar propunerea înființării unui serviciu european comun de pază de coastă este cu atât mai bine venită în situații de acest gen, care necesită intervenții rapide și coordonare eficientă a acțiunilor de intervenție.

Schimbările demografice la nivel european impun măsuri adecvate din partea statelor membre privind asigurarea serviciilor necesare persoanelor în vârstă, respectiv existența personalului pregătit în domenii precum cel al curățeniei, al serviciilor de îngrijire și al caselor de bătrâni. Acest fapt impune însă eforturi din partea statelor membre și în ceea ce privește asigurarea respectării politicilor de prevenire a accidentelor, mai ales în cazul programelor de muncă parțiale, pentru care sunt preferate femeile. Consider că, o atenție deosebită trebuie să fie acordată în cazul externalizării unor locuri de muncă, cum ar fi cel al subcontractelor în cascadă, a celor care îi vizează pe lucrătorii detașați în străinătate sau a contractelor interimare pentru tineri și studenți

Spațiul european unic al transporturilor (dezbateri) - 14 decembrie

Mobilitatea cetățenilor europeni în interiorul și în afara spațiului Uniunii Europene, atât în interes profesional, cât și în cel privat, nu este posibilă fără existența unei rețele de transport adecvate, fie că vorbim de transport aerian, fluvial, maritim sau rutier. În plus, transporturile sunt un sector care oferă locuri de muncă pentru circa 10 milioane de europeni, iar perspectiva continuării dezvoltării acestui sector va permite apariția de noi locuri de muncă în toate statele membre. Pentru ca acest obiectiv să devină realitate, Uniunea și statele membre trebuie să colaboreze cât mai strâns pentru implementarea directivelor europene în domeniu și, mai ales, pentru dezvoltarea și punerea în aplicare de noi investiții care pot să își aducă o contribuție însemnată la

relansarea economică atât de dorită. În plus, este nevoie de o politică adecvată pentru pregătirea profesională a tuturor persoanelor care lucrează în domeniu, pentru ca acest sector atât de important să nu fie afectat de deficit de personal calificat. Consider totodată că ar fi benefic pentru Uniunea Europeană să analizeze periodic stadiul îndeplinirii obiectivelor propuse tocmai pentru a putea găsi, în timp util, soluții la eventuale probleme care apar în implementarea directivelor europene.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Consider că ar trebui să li se interzică producătorilor să inducă în eroare consumatorii menționând caracteristici care sunt de fapt impuse de legislația Uniunii. Cred că nu ar trebui permisă mențiunea "fără fosfați" pentru categoriile de produse pentru care interdicția privind fosfații este deja în vigoare

Promovarea relațiilor cu societatea civilă din statele terțe, în cadrul politicii de vecinătate (PEV) este o componentă importantă a acesteia. Consider totodată că, va fi benefic ca în statele beneficiare ale politicii europene de vecinătate să poată fi elaborate și puse în aplicare proiecte comune la care să participe organizații interesate ale angajatorilor, precum și agricultori, femei, dar și asociații de protecția consumatorilor pentru conștientizarea drepturilor acestora în țările respective.

Uniunea Europeană pune deja în aplicare programe la care participă tineri, jurnaliști, profesori din cadrul universităților statelor incluse în PEV, programe care trebuie să permită și în viitor cooperarea pe domenii variate, pentru pregătirea personalului calificat necesar pentru schimbul de ștafetă între generații.

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) - 14 decembrie

Așa cum au precizat și antevorbitorii mei, sunt state ale Uniunii Europene care mențin restricții pe piața muncii pentru lucrătorii români și bulgari. Este adevărat că există semnale de deschidere, că au fost reduse restricțiile în unele sectoare și profesii sau au fost simplificate procedurile în comparație cu regulile aplicate anterior aderării României și Bulgariei la Uniunea Europeană.

Domnule Comisar, este însă de neînțeles faptul că românii și bulgarii, care sunt cetățeni ai Uniunii Europene, sunt asociați adesea cu forța de muncă provenită din state terțe.

Toți cetățenii europeni au de câștigat de pe urma unei piețe deschise a forței de muncă și a unei piețe interne europene puternice, iar cei care mențin aceste restricții trebuie să înțeleagă că statele Uniunii Europene nu sunt în competiție între ele, ci Uniunea Europeană este în competiție cu restul țărilor și ea trebuie să fie întotdeauna pe primele locuri în această competiție.

Explicații privind votul - 13 decembrie

În anii care vin, Europa va avea tot mai mult nevoie de primirea de noi migranți economici, fapt care îi va permite acesteia să poată face față schimbărilor demografice. Este deci benefic propunerea ca Uniunea să își conceapă politica de imigrare ca instrument de reglementare a necesarului de forță de muncă pe piața comunitară, cu accent pe instituirea de politici active care

să permită accesul lucrătorilor cu calificări înalte, pe de o parte, și al celor mai puțin calificați, pe de altă parte.

Consider însă că nu este benefică pentru Uniunea Europeană păstrarea de restricții pentru acei cetățeni extracomunitari care doresc să exercite activități economice independente sau la nivel de microîntreprinderi și întreprinderi mici, inclusiv prin activități profesionale frontaliere, având în vedere că acestea acoperă, de cele mai multe ori, activități din domeniul serviciilor.

Europa are în vedere o serie de acțiuni care să îi permită ieșirea din criză, motiv pentru care consider că trebuie să acordăm o șansă cetățenilor din statele terțe care vor și pot să își aducă propria contribuție la punerea în aplicare a acestor obiective.

Relațiile comerciale cu state din întreaga lume au reprezentat dintotdeauna și continuă să reprezinte baza dezvoltării relațiilor economice pe toate planurile cu acele state. Cum aceste relații sunt, de multe ori, îngreunate de diverse obstacole, consider benefică propunerea de examinare de către Comisia Europeană a posibilității de instituire a unui mecanism de alertă timpurie pentru detectarea obstacolelor de acest gen.

În plin proces de dezvoltare a activității Serviciului european de acțiune externă, cred că Uniunea trebuie să ia în considerare implicarea mai mare a misiunilor UE tocmai pentru a putea identifica în timp util asemenea obstacole și a găsi soluții pentru evitarea de blocaje în relațiile comerciale cu state terțe și, mai ales, blocaje în calea investitorilor.

Consider că în condițiile crizei financiare, unele state membre se confruntă cu constrângeri bugetare, iar acestea le-ar putea împiedica să-și îndeplinească angajamentele luate în contextul programelor comunitare cofinanțate.

În acest context, cred că este în interesul economiilor rurale din statele membre implicate și în interesul economic mai larg al Uniunii Europene ca întreg, sprijinirea propunerii Comisiei și accelerarea procedurii legislative de o manieră care să-i permită intrarea în vigoare înainte de sfârșitul acestui an.

Sucurile de fructe și anumite produse similare destinate consumului uman (dezbateri) - 13 decembrie

Această propunere de directivă vizează ameliorarea anumitor prevederi referitoare la compoziția, utilizarea denumirilor rezervate, specificațiile de producție și etichetarea sucurilor de fructe în scopul asigurării unei mai bune distribuții în interiorul Uniunii Europene.

Raportul reprezintă a doua modificare a Directivei 2001/112/CE și are scopul de a face o distincție mai bună între sucurile de fructe proaspete, sucurile de fructe pe bază de concentrat și nectare. Am dorit o simplificare a normelor referitoare la refacerea aromelor și introducerea mențiunii privind eliminarea zahărului de pe lista ingredientelor autorizate. În același timp, există

și propunerea în vederea autorizării unei perioade limitate pentru înscrierea mențiunii „fără adaos de zahăr” pe etichetele sucurilor de fructe.

În ceea ce îi privește pe producători, trebuie să le acordăm acestora intervalul de timp necesar să se adapteze la această situație - producția de sucuri fără adaos de zahăr - și pentru a informa pe consumatorii tuturor produselor din toate statele că vor găsi în magazine produse noi, fără a avea această mențiune, în același timp cu cele produse până în prezent.

Nu trebuie să uităm faptul că ei, consumatorii, trebuie să fie la curent cu toate schimbările prevăzute de noua directivă și, nu în ultimul rând, vreau să felicit raportorul pentru acest raport deosebit de important.

Ordinul european de protecție (dezbatere) - 12 decembrie

Prin adoptarea și promovarea de acte normative, Parlamentul European a sprijinit și sprijină orice măsură care vine în ajutorul celor care luptă contra violențelor împotriva femeilor.

Salut raportul celor două colege, care propune extinderea domeniului de aplicare a directivei în vigoare, astfel încât să existe posibilitatea protejării atât a femeilor care au fost victime ale diferitelor forme de violență cu autor identificat, dar și a copiilor sau a altor adulți din anturajul victimelor.

Consider benefic și faptul că raportul propune ca ordinul european de protecție să poată fi aplicat tuturor victimelor criminalității, dar și martorilor, victimelor terorismului și crimei organizate, indiferent de vârsta sau sexul lor, când există un agresor identificat.

Nu în ultimul rând, consider că autoritățile competente trebuie să țină cont de nevoile victimelor, în special în cazul în care este vorba de persoane vulnerabile, cum ar fi minorii sau persoanele cu dizabilități.

Intervenții de un minut privind chestiuni politice importante - 12 decembrie

Partidul aflat la guvernare în România a luat decizia, prin asumarea răspunderii de către guvernul de la București, fără nici o altă consultare cu celelalte partide sau o dezbatere pe această temă, de a comasa alegerile locale cu cele parlamentare.

Acest proiect de lege este ilegal și abuziv deoarece amânarea alegerilor locale încalcă mai multe prevederi legale în vigoare conform cărora prelungirea datei alegerilor locale se poate face doar în caz de război sau catastrofă, iar România nu este în niciuna din aceste două situații.

Amânarea alegerilor locale are și un profund caracter antidemocratic, deoarece standardele în materie electorală elaborate la nivel european resping amânarea alegerilor la termen, conform Convenției pentru standardele, drepturile și libertățile electorale de la Veneția din 2010.

Consider că această situație fără precedent iese din tiparele democrației, este un atac asupra valorilor europene și trebuie să determine reacții atât din partea societății civile din România, dar și a Uniunii Europene și a altor organisme internaționale care cred în libertate și democrație.



Ioan Enciu (S&D)

Programul "Energie inteligentă – Europa" (dezbateri) - 15 decembrie

Consider că succesul înregistrat de programul în discuție până în prezent oferă o dovadă solidă cu privire la utilitatea și funcționalitatea acestuia. Susțin astfel continuarea programului și îmbunătățirea acestuia prin oferirea unei mai bune vizibilități în programul-cadru „Orizont 2020”. Totuși un aspect extrem de important care trebuie subliniat este nevoia unei mai bune promovări a programului „energie inteligentă” și în noile state membre. Ameliorarea accesului la acest program trebuie să fie echilibrată în statele membre care nu fac parte din astfel de proiecte în prezent, ar trebui stimulate și încurajate în mod eficient.

De asemenea, o mai bună informare cu privire la proiectele existente și la modurile de accesare a fondurilor ar duce la o coeziune sporită la nivel european, cât și la evitarea extinderii actualelor clivaje din punct de vedere al dezvoltării sustenabile.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Am votat în favoarea acestui raport deoarece apărarea constituie un bun public care are un impact asupra securității tuturor cetățenilor europeni, iar toate statele membre trebuie să-și aducă contribuția într-un spirit de cooperare, de asumare comună a responsabilităților și de eficiență în termeni de costuri.

În urma crizei financiare au fost operate reduceri fără precedent ale bugetelor pentru apărare în majoritatea statelor membre, fapt care poate avea efecte negative cu privire la capacitățile UE de menținere a păcii, de prevenire a conflictelor și de consolidare a securității internaționale. Din această cauză cred că o capacitate de apărare europeană consolidată va mări autonomia strategică a UE și va avea o contribuție importantă la securitatea colectivă în contextul NATO și al altor parteneriate.

Totodată consider că această criză economică cu care ne confruntăm în prezent poate fi o oportunitate pentru integrarea politicilor de apărare ale UE deoarece acest lucru poate oferi impulsul necesar pentru crearea și implementarea unor reforme ambițioase.

Susțin astfel solicitarea pentru o dezvoltare a politicilor de apărare ale UE, care să conducă la cercetări solide, cooperare tehnologică și industrială între statele membre pentru a consolida competitivitatea și rezistența industriei de apărare.

Am votat în favoarea acestui raport deoarece respectarea și promovarea democrației și a drepturilor omului reprezintă principii și obiective fundamentale ale UE, care trebuie să constituie valori comune, aflate în centrul revizuirii politicii europene de vecinătate. Interesul major al UE este acela de a da dovadă de ambiție în cooperarea economică și de a adopta o strategie

avantajoasă, responsabilă și flexibilă, bazată pe sprijinirea tranzițiilor democratice și protejarea drepturilor omului. Consider esențială solicitarea adresată Comisiei de a continua dezvoltarea strategiei UE pentru Marea Neagră, având în vedere importanța sa în cadrul strategiei externe a UE în domeniul energiei, datorată rolului sau geostrategic care îi conferă un potențial însemnat pentru securitatea energetică și diversificarea ofertei.

Totodată, susțin importanța cooperării transfrontaliere în regiunea Dunării, având în vedere statutul acestei regiuni care reprezintă poarta Europei spre Balcanii de Vest, cât și rolul strategiei UE pentru regiunea Dunării în îmbunătățirea relațiilor de vecinătate în Europa Centrală și de Sud-Est.

Nu în ultimul rând, cred că o bună dezvoltare a strategiei Dunării reprezintă o modalitate excelentă pentru întreaga Uniune de a-și dezvolta cooperarea politică și economică în Balcani și de a contribui la extinderea și consolidarea procesului de integrare europeană din regiune.

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) - 14 decembrie

Peste două săptămâni se împlinesc 5 ani de la aderarea României și Bulgariei la Uniunea Europeană. Din păcate, nici după acești 5 ani cele două țări nu sunt tratate ca și parteneri egali în cadrul Uniunii Europene. Cetățenilor români și bulgari li se interzic în continuare două libertăți fundamentale, două simboluri europene, așa cum a spus domnul Comisar Andor și anume libertatea de circulație - prin interzicerea aderării la Schengen - și dreptul de a munci liber în Uniunea Europeană.

Statele membre care mențin restricții de muncă pentru români și bulgari nu intenționează să renunțe total la acestea nici după 1 ianuarie 2012, cu toate că nu există nici un fundament obiectiv care să justifice prelungirea lor. Așa cum rapoartele Comisiei o dovedesc, muncitorii români și bulgari au adus și aduc în continuare nu dereglări, ci beneficii importante pentru economiile statelor în care lucrează.

Cred că este momentul ca statele membre să decidă dacă recunosc sau nu statutul de membre egale în Uniunea Europeană pentru România și Bulgaria și dacă susțin sau nu mobilitatea lucrătorilor în cadrul Uniunii Europene, așa cum s-au angajat prin Strategia 2020.

Concluziile reuniunii Consiliului European (8-9 decembrie 2011) (dezbateri) - 13 decembrie

Săptămâna trecută la Bruxelles s-au luat o serie de decizii vitale și necesare pentru viitorul Uniunii Europene. În spiritul democrației, aceste decizii trebuie acum să fie explicate și supuse unei dezbateri largi în fiecare stat membru.

Din păcate însă simțul democrației și al normalității a fost demult pierdut de actuala putere din România. Autoritarismul președintelui statului a ajuns atât de pronunțat încât deciziile de la Summitul de la Bruxelles au fost luate personal, în numele statului român, fără consultarea nimănui și fără niciun fel de dezbateri nici înainte și nici după Summit. Mai mult decât atât, aceștia intenționează acum să se folosească de deciziile Consiliului European pentru a schimba rapid Constituția în funcție de propriile interese electorale.

Vreau pe această cale să cer actualei puteri din România să oprească orice deviere de la principiile democratice și să deschidă cât mai repede un dialog real cu opoziția asupra

implementării democratice a noilor reguli convenite la nivel european. Introducerea noilor prevederi în Constituție nu poate avea loc înaintea redobândirii legitimității Parlamentului prin organizarea de alegeri anticipate.

Explicații privind votul – 13 decembrie

Am votat în favoarea acestui raport, deoarece cutremurul din mai, anul acesta, care a afectat zona Murcia din Spania și inundațiile din regiunea Veneto, Italia, ce au avut loc în 2010, au avut un impact dezastruos atât la nivelul populației, cât și la nivelul infrastructurii zonelor respective. Daunele directe din Murcia au fost estimate de Comisie, pe baza calculelor furnizate de autoritățile spaniole, la o sumă totală de 842,8 milioane de euro, iar, în cazul regiunii Veneto, daunele directe au fost estimate la 3717 milioane de euro. Din această cauză consider că este extrem de importantă acordarea rapidă de ajutor financiar prin intermediul Fondului de Solidaritate al UE (FSUE) pentru persoanele afectate de catastrofe naturale și, de asemenea, împărtășesc îngrijorarea raportoarei cu privire la faptul că, în ceea ce privește inundațiile din regiunea Veneto, mobilizarea fondului va fi realizată doar la 13 luni după precipitațiile torențiale ce au avut loc la sfârșitul lui octombrie 2010.

Consider că toate părțile implicate din statele membre atât la nivel local, cât și regional, dar și autoritățile naționale, ar trebui să evalueze mai bine nevoile și să îmbunătățească coordonarea pentru eventualele viitoare cereri pentru FSUE în vederea accelerării mobilizării acestuia.

Am votat în favoarea acestui raport, deoarece Uniunea Europeană a instituit instrumente legislative și bugetare pentru a oferi un sprijin suplimentar individual lucrătorilor afectați de schimbările majore intervenite în structura comerțului mondial și pentru a le acorda asistență în procesul de reintegrare pe termen lung pe piața forței de muncă. Ca urmare directă a crizei financiare și economice mondiale, Fondul european de ajustare la globalizare (FEG) a fost extins pentru cererile depuse începând cu 1 mai 2009 pentru a include acordarea de sprijin lucrătorilor concediați din cauza crizei financiare.

Italia a declarat că sectorul construcțiilor a fost grav afectat de criză, iar cererile de noi locuințe s-au diminuat drastic din cauza lipsei de fonduri. Datele disponibile la nivelul UE confirmă declinul semnificativ al acestui sector pe durata a șapte trimestre consecutive. Din această cauză, susțin mobilizarea Fondului European de ajustare la globalizare pentru alocarea sumei de 3.918.850 de euro în favoarea lucrătorilor disponibilizați din regiunea Trentino-Alto Adige/Südtirol. De asemenea, susțin faptul că instituțiile competente ar trebui să depună eforturile necesare în viitor pentru a ameliora mecanismele procedurale și bugetare în vederea accelerării mobilizării FEG.

Am votat în favoarea acestui raport, întrucât consider că dreptul la informare în cadrul procedurilor penale trebuie să fie garantat în toate statele membre. În prezent, cetățenii europeni au dreptul de a se deplasa și de a rezida pe întreg teritoriul Uniunii Europene însă, pe de altă parte, aceștia trebuie să se supună regulilor a 27 de sisteme judiciare care, de multe ori, sunt extrem de diferite. În acest context, armonizarea legislației privind informarea acuzaților în cadrul procedurilor penale este fundamentală și garantează că drepturile cetățenilor europeni sunt protejate în oricare din statele membre ale Uniunii Europene.

Procedura unică de solicitare a unui permis de ședere și de muncă (dezbateri) - 12 decembrie

În primul rând, doresc să o felicit pe doamna raportor pentru hotărârea și inteligența de care a dat dovadă în a duce la bun sfârșit acest raport. Acordul negociat cu Consiliul nu este în totalitate unul satisfăcător, însă poate fi considerat un pas înainte. Permisul unic se va aplica în realitate numai unei categorii limitate de lucrători, ceea ce este contrar cu însuși principiul de procedură unică pe care această directivă își propunea să o introducă la început. În același timp, este injust faptul că atât condițiile de muncă, cât și beneficiile derivate nu vor fi în totalitate echivalente celor aplicabile cetățenilor UE. Totuși, nu pot spune că acest lucru este o surpriză, având în vedere că românii și bulgarii, cetățeni europeni fiind, sunt și ei în continuare tratați în mod discriminatoriu pe piața muncii din anumite state membre. Cred că erorile și neajunsurile din această directivă pot fi îndreptate prin noile directive privind muncitorii sezonieri și transferurile intracorporative.

Dreptul la informare în cadrul procedurilor penale (dezbateri) - 12 decembrie

În primul rând, doresc și eu să o felicit pe doamna raportoare Sippel pentru munca depusă și pentru excelentul raport și pe doamna comisar și vicepreședintă Reding pentru faptul că a propus această directivă.

Această nouă directivă răspunde unei probleme reale a cetățenilor români și europeni care, cu toate că beneficiază de libertatea de mișcare în interiorul Uniunii Europene, trebuie să se supună regulilor a 27 de sisteme judiciare. Este nevoie de mai multă armonizare între sistemele judiciare atât civile, cât și penale din statele membre, iar primul pas în această direcție este stabilirea unor standarde comune în ceea ce privește informarea acuzaților. De mult ori, persoanele acuzate nu cunosc nici limba și nici drepturile conferite de legislația națională a statelor membre, iar acest lucru poate conduce la abuzuri.

Un exemplu elocvent este cel al cetățenilor romi din România și Bulgaria expulzați din Franța fără ca ei să știe ce acuzații li se aduc sau ce drepturi au. Dreptul la interpretare și la traducere, precum și cel de a fi informat cu privire la drepturi și obligații sunt fundamentale și ele trebuie să constituie standarde minime obligatorii în toate statele membre.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Am votat în favoarea acestui raport deoarece abandonul școlar timpuriu reprezintă un factor fundamental care contribuie la somaj, sărăcie și excluziune socială. Pentru a putea participa pe deplin în societate și pentru a-și atinge potențialul ca cetățeni Europeni, tinerii trebuie să posede un spectru larg de cunoștințe și de competențe esențiale pentru performanțele lor intelectuale și sociale. Aceștia trebuie să fie capabili să comunice eficient, să lucreze în echipă, să poată soluționa probleme complexe cât și să evalueze în mod critic anumite informații. Aceasta problema este una extrem de importantă mai ales în contextul Strategiei Europa 2020 deoarece unul din cele cinci obiective principale este acela de a reduce sub 10% rata abandonului școlar și de a ne asigura ca cel puțin 40% din tânăra generație dispune de o calificare sau de o diplomă de absolvire a studiilor superioare sau a unui ciclu de învățământ echivalent. Nu în ultimul rând susțin ca problema tinerilor de etnie Roma trebuie abordată în mod special. Aceștia trebuie să li

se permita accesul la educatie iar in cadrul comunitatilor traditionale de romi este nevoie de masuri suplimentare pentru a depasi problemele abandonului scolar timpuriu.

Am votat in favoarea aderarii Croatiei la Uniunea Europeana intrucat consider ca aceasta tara a indeplinit toate conditiile, atat politice cat si economice pentru a putea deveni membru al UE. Prin aderarea Croatiei, Uniunea Europeana dovedeste ca ramane deschisa si capabila sa intretina un dialog constructiv si real cu vecinatatea sa imediata. Acest lucru este extrem de important in special in momentele actuale de criza pe care UE le traverseaza si care imping Uniunea catre o inchidere catre sine. Dialogul si deschiderea, valori fundamentale ale UE, trebuie sa ramana repere nu doar in relatiile sale externe si in chestiuni precum imigratia dar si in ceea ce priveste dinamica europene interne. Acest dialog si deschidere ar trebui sa contribuie la relansarea integrarii UE prin renuntarea la comportamentele nationaliste sau xenofobe.

Am votat in favoarea acestei rezolutii deoarece SIDA este o boala care poate fi prevenita pe deplin iar actiunile de prevenire primara, in special furnizarea de informatii, competente, servicii si materiale necesare, sunt esentiale pentru prevenirea raspandirii virusului HIV. Observam in prezent cum numarul persoanelor infectate cu HIV creste in mod alarmant, iar acesta este un fenomen de o importanta deosebita in special in Europa de Est. Sustin solicitarea adresata Comisiei si Consiliului de a se investi resursele necesare pentru a garanta un acces echitabil la masurile de prevenire a infectiei HIV si consider ca problema stigmatizarii sociale trebuie abordata in mod cuprinzator. Totodata cred ca Comisia ar trebui sa elaboreze masuri si abordari colective la nivelul UE pentru promovarea respectarii depline a drepturilor omului cat si campanii de informare cu privire la combaterea stigmatizarii si a discriminarii persoanelor infectate cu HIV/SIDA. Nu in ultimul rand, este de asemenea datoria statelor membre sa ia toate masurile necesare pentru a pune capat discriminarii la care sunt supuse persoanele infectate cu acest virus, in special in ceea ce priveste accesul la serviciile de asigurare, precum si conditiile si preturile acestora.

Am votat in favoarea acestui raport deoarece o uniune vamala eficace reprezinta una dintre pietrele de temelie ale procesului de integrare europeana cat si un fundament puternic pentru libera circulatie a marfurilor, pentru cresterea si dezvoltarea economica in cadrul pietei interne. Sustin faptul ca serviciile vamale au un rol esential in ceea ce priveste garantarea sigurantei si a securitatii, protectia consumatorului si a mediului cat si in consolidarea luptei impotriva fraudei si coruptiei si asigurarea respectarii drepturilor de proprietate intelectuala. Consider ca modernizarea strategiei vamale ar trebui sa fie o prioritate si sa dispuna de un buget pe masura ambitiilor, deoarece o buna politica privind procedurile vamale functionale poate contribui in mod esential la stimularea competitivitatii globale a UE. Totodata sustin faptul ca administratiile vamale trebuiesc modernizate si ca avem nevoie de masuri de modernizare precum simplificarea legislatiei vamale si sisteme vamale informatice interoperabile, care vor contribui la inlesnirea practicilor comerciale. Nu in ultimul rand, sustin faptul ca pentru a garanta indeplinirea misiunii serviciilor vamale in mod eficient, cooperarea dintre diferitele parti implicate si institutiile din domeniul vamal este esentiala si cred ca trebuie sa asiguram o circulatie prompta si transparenta a informatiilor intre toate partile implicate.



Cătălin Sorin Ivan (S&D)

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) - 14 decembrie

Vreau să salut, în primul rând, prezența domnului Comisar Andor în această seară, atât de târziu, aici, în plen.

Când vorbim de accesul liber al muncitorilor români și bulgari pe piața muncii, avem două situații foarte clare, nu mai multe - una, a statelor care au acceptat lucrători din România și Bulgaria, care au înregistrat creștere economică - și avem cazul Italiei, cazul Spaniei, cu creștere de aproximativ 2%. Autoritățile spaniole mulțumeau acum câțiva ani muncitorilor din România și Bulgaria pentru că, datorită lor, au reușit să plătească peste 250 000 de pensii în anul respectiv. Există alte state care se opun și astăzi accesului muncitorilor români și bulgari pe piața muncii, state care au dificultăți economice foarte mari, care au dezechilibre foarte mari pe piața muncii și care se ascund în spatele unor scuze pe care nu le înțelegem foarte clar și care nu sunt foarte clar explicate, scuze care, de foarte multe ori, intră în conflict cu realitatea din țările respective.

De aceea, eu zic că este foarte important să cerem acestor state membre ca, dacă vor să se opună în continuare accesului românilor și bulgarilor pe piața muncii din țările lor, să vină cu argumente foarte clare, argumente cuantificabile, transparente, ca să înțelegem cu toții de ce situația din câteva state membre este diferită de situația din celelalte state membre ale Uniunii Europene. Eu cred că legislația europeană trebuie aplicată de toate statele membre, în egală măsură.

Ne-am confruntat de foarte multe ori cu guverne care, aflându-se în conjuncturi politice sensibile, din motive electorale, au pus aceste condiții și restricții pentru muncitorii din România și Bulgaria pentru a arăta că se luptă pentru muncitorii din țara lor și că, în felul acesta, își protejează propriii cetățeni. Eu cred că nu este corect, cred că prioritar ar trebui să fie proiectul nostru comun, cel al Uniunii Europene și abia în plan secund ar trebui să vină conjunctura electorală și câștigarea unor alegeri care sunt efemere.

Explicații privind votul - 13 decembrie

The risk of losing European payments in the budget years 2011 and 2012 due to missing national funds is serious, and should be taken into consideration. The EU Commission proposed to top up the co-financing of rural development projects in countries like Greece, Ireland, Portugal, Latvia and Romania. This will help to accelerate investments and consequently boost their economies. These co-financing rates will not increase the total amount, but will be applied only until the end of 2013. The year 2012 is very important from this point of view. We should see immediate results. I endorse the present report because it points out one of the problems that structural funds have and I believe it is of major importance. There is of course a risk of an overall reduction of the total amount that was programmed.

Politica europeană de vecinătate (dezbatere) - 13 decembrie

Doresc să felicit raportorii pentru munca de depusă. Este interesul Uniunii Europene să fie mai ambițioasă în politica de vecinătate. Anul acesta a fost unul tumultuos pentru țările din vecinătatea sudică, dar acest lucru nu înseamnă ca țările din Est nu reprezintă o prioritate. De când politica de vecinătate a fost lansată, multe lucruri s-au schimbat. Într-adevăr, s-au realizat progrese în ultimul timp. Uniunea Europeană nu dorește să se impună ca un model, dar sunt anumite valori pe care nu ar trebuie să le abandonăm, chiar și în acest context. Libertatea de expresie, precum și libertatea presei sunt esențiale pentru democratizarea țărilor din vecinătatea Uniunii Europene. Un element cheie este educația. Trebuie să construim proiecte care sunt vizibile. De exemplu, programele care încurajează mobilitatea tinerilor ar trebuie să fie promovate, de asemenea trebuie să subliniem și importanța politicii regionale. Primăvara araba și schimbările care au loc în vecinătatea sudică, nu ar trebui să ne îndepărteze de vecinii din Est care au aspirații europene.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Doresc să o felicit în primul rând pe colega mea Francesca Balzani pentru tot efortul depus pentru a ajunge la un rezultat mai mult decât onorabil pentru Parlamentul European în niște condiții extrem de dificile. Parlamentul European a ajuns să fie singura instituție din Europa care să apere creșterea economică, să dorească stimularea economiei; iar bugetul european a ajuns să fie una din singurele speranțe pentru relansarea economiei europene. Guvernele europene de dreapta taie bugetele naționale, taie bugetul UE, taie salariile, pensiile și se mira de ce economia nu se relansează. Europa are nevoie de investiții nu de reduceri bugetare, iar deficitele bugetare pot fi finanțate din sectorul financiar care continua să facă beneficii fiind în același timp la originea crizei.

Susțin aderarea Croației la Uniunea Europeană și apreciez pașii importanți care au fost făcuți în acest sens. Raportul lui Hannes Swoboda salută încheierea negocierilor de aderare, cere Croației să organizeze un referendum și să voteze tratatul de aderare. De asemenea, cere statelor membre să încheie repede procesul de ratificare. Am susținut acest raport. Croația și-a îndeplinit angajamentele. Cu toate acestea, guvernul Croației trebuie să rezolve provocările încă existente, precum cele din sistemul juridic și continuarea luptei împotriva corupției și crimei organizate. Sunt, de asemenea, necesare reforme structurale în economie și stimularea competitivității.



Petru Constantin Luhan (PPE)

Politica UE în domeniul concurenței (dezbateri) - 15 decembrie

Aș vrea și eu să felicit raportorul. Domnul Schwab a depus foarte mult efort și a elaborat un raport extraordinar. Aș vrea să atrag atenția asupra restructurării băncilor, care a reprezentat una dintre principalele provocări cu care s-a confruntat Uniunea Europeană în domeniul concurenței.

Pentru a evita distorsionarea concurenței, consider că băncile ar trebui să se orienteze către utilizarea resurselor de capital privat, inclusiv prin restructurarea și convertirea datoriilor în instrumente de capital proprii. Numai dacă este strict necesar și nu există nicio altă posibilitate guvernele naționale ar trebui lăsate să intervină, iar, în acest caz, inspectorii naționali trebuie să se asigure că planurile de recapitalizare nu duc la niciun efect de levier invers excesiv. Trebuie să fim foarte atenți și să facem tot posibilul pentru limitarea la minimum a denaturării concurenței în cadrul pieței interne și trebuie să găsim un echilibru între acordarea de ajutoare instituțiilor financiare și respectarea concurenței.

Bilanțul Președinției poloneze (dezbateri) - 14 decembrie

Precum exprima și președintele României aseară, România se alătură celor care apreciază ceea ce a făcut președinția poloneză în ultimele 6 luni.

Doresc să felicit, așadar, munca și eficiența de care a dat dovadă președinția poloneză și aș vrea să enumăr câteva realizări, câteva decizii foarte importante luate de această președinție: una este mărirea bugetului disponibil pentru diversele programe ale Parteneriatului estic până la 1,9 miliarde de euro până în 2013, lucru care este foarte apreciat, apoi avem inaugurarea unor programe similare Erasmus, care se adresează studenților din statele Parteneriatului estic, ceea ce este extraordinar de important pentru viitorul tineretului, apoi avem deschiderea la Varșovia a unei Academii de administrație publică destinate trainingului funcționarilor din statele estice.

Toate acestea sunt instrumente practice, care vin în ajutorul societății civile și al generației tinere pentru ca acestea să devină mai conștiente de beneficiile integrării și de ceea ce înseamnă perspectiva europeană.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Am susținut noile modificări, întrucât etichetele pentru sucuri vor fi în viitor mult mai clare. Amestecurile de sucuri, spre exemplu, vor reflecta exact proporțiile din compoziție. Astfel, un amestec de 90% mere și 10% portocale va trebui denumit clar „suc din mere și portocale”, în prezent astfel de amestecuri fiind comercializate cu eticheta „suc de portocale”. Etichetele precum „amestec de sucuri” vor fi folosite doar dacă sunt prezente trei sau mai multe tipuri de fructe. Consider că toate aceste clarificări vor fi extrem de utile pentru persoanele ce suferă de diabet sau persoanele care țin diete.

Uniunea Europeană a fost tot mai mult ținta și victima terorismului în ultimul secol și se confruntă cu o amenințare mai prezentă decât oricând. Terorismul rămâne o amenințare serioasă la adresa păcii și stabilității internaționale și a societăților europene. Astfel, este nevoie de o reacție coordonată la nivel mondial între UE și partenerii săi strategici. Aceasta trebuie făcută cu respectarea deplină a drepturilor omului și a libertăților fundamentale. De asemenea, lupta împotriva terorismului necesită o abordare cuprinzătoare, bazată pe toate mijloacele disponibile: informative, polițienești, judiciare, politice și, în unele cazuri, chiar militare. Rolul Uniunii Europene în gestionarea crizelor și catastrofelor generate de terorism va trebui consolidat în continuare, și aceasta în special prin dezvoltarea capacității de reacție rapidă a UE, pe baza instrumentelor de protecție civilă și umanitare existente.

Spațiul european unic al transporturilor (dezbateri) – 14 decembrie

Transporturile nu se limitează la nivelul unei țări și, de aceea, este nevoie de o cooperare internațională puternică pentru ca acțiunile întreprinse în acest sector să fie eficiente.

Din nefericire, unul dintre principalele impedimente în crearea unui spațiu european unic al transporturilor îl reprezintă marile discrepanțe în ceea ce privește nivelul de dezvoltare al infrastructurii de transport între regiunile din estul și cele din vestul Uniunii Europene.

Din acest motiv, consider că regiunile rămase în urmă trebuie să beneficieze, în continuare, de finanțări comunitare substanțiale pentru infrastructura de transport. Îmbunătățirea accesibilității și facilităților infrastructurale va contribui semnificativ la creșterea competitivității acestor regiuni și, indirect, la competitivitatea externă a întregii Uniuni Europene.

Concluziile reuniunii Consiliului European (8-9 decembrie 2011) (dezbateri) - 13 decembrie

Această criză economică și financiară a dus la accentuarea inegalităților și a dezechilibrelor macroeconomice iar Consiliul European de săptămâna trecută a adus o serie de măsuri deosebit de importante pentru consolidarea guvernancei fiscale și coordonarea politicilor economice pe termen lung. Rezultatele obținute reprezintă un prim pas în direcția corectă, dar acestea nu sunt suficiente pentru rezolvarea crizei datoriilor de stat sau a altor probleme cu care ne confruntăm în prezent. Reticența unor lideri europeni este de neacceptat în aceste momente deosebit de grele pentru noi și doresc să felicit statele membre care deși nu sunt fac parte din zona euro și-au manifestat încrederea și suportul pentru continuarea proiectului monetar european comun. Decizia acestor state de a adera la acord este în interesul întregii Uniuni Europene și consider că acum, mai mult ca niciodată, UE trebuie să acționeze și să se facă auzită printr-o singură voce, comună și puternică care să demonstreze că interesele noastre sunt aceleași. Numai în felul acesta vom reuși să restabilim încrederea în piețele financiare, în moneda unică și în proiectul nostru european comun.

Explicații privind votul - 13 decembrie

Este normal ca orice persoană suspectată sau acuzată de comiterea unei infracțiuni pe teritoriul Uniunii Europene să fie prompt informată cu privire la drepturile sale procedurale într-un limbaj ușor de înțeles.

Este îmbucurător faptul că am reușit să introducem în această propunere faptul că suspecții trebuie informați prompt cu privire la cel puțin următoarele drepturi procedurale: dreptul de a fi asistat de un avocat, orice drept la consultanță juridică gratuită și condițiile pentru obținerea acesteia, dreptul de a fi informat cu privire la învinuire, dreptul la interpretare și traducere.

Cetățenii nu își pot exercita pe deplin drepturile decât dacă și le cunosc, iar adoptarea acestui raport în cadrul instituției noastre demonstrează încă o dată faptul că Uniunea Europeană urmărește să consolideze drepturile fundamentale ale cetățenilor săi.

Am susținut această nouă directivă întrucât consider că este mai bine să avem o migrație legală, iar noua legislație va permite lucrătorilor străini să obțină permise de muncă și de ședere în UE, acordând drepturi similare cu cele ale resortisanților UE în ceea ce privește condițiile de muncă, securitatea socială și accesul la serviciile publice.

Mă bucur că amendamentele Parlamentului European au trecut și, astfel, cetățenii non-UE și cei care sunt înregistrați ca șomeri vor putea beneficia de formare profesională și educație.

Politica comună de securitate și apărare (articolul 36 din TUE) - Impactul crizei financiare asupra sectorului apărării (dezbateri) - 13 decembrie

Sunt într-un total de acord cu opinia colegului nostru Lisek, conform căreia punerea și utilizarea în comun a capacităților nu mai este o opțiune, ci o necesitate. Bugetele de apărare sunt prea mici în momentul de față, astfel încât cea mai bună modalitate de a asigura capacitățile militare este cooperarea. Simulatoarele, spre exemplu, pot fi folosite prin rotație. În plus, putem cumpăra împreună un număr mult mai mare de avioane F-16.

Avem deja două exemple ale modului în care state membre NATO folosesc capacitățile în comun: avioane militare de transport, pentru care fiecare țară plătește un anumit număr de zboruri, prin închiriere, și cooperarea maritimă dintre Franța și Marea Britanie, în care una oferă porturile, iar cealaltă navele.

Inițiativa Comandamentului european de transport aerian este un exemplu extrem de util în care utilizarea capacităților existente este optimizată prin transferul unor competențe către o structură comună. Trebuie să adaptăm acest model și altor sectoare ale sprijinului operațional, precum celui al elicopterelor de transport, al aeronavelor de patrulare maritimă și al capacităților pentru transportul maritim.

Politica europeană de vecinătate (dezbateri) - 13 decembrie

Apreciez ca extrem de importantă solicitarea raportorilor de a primi clarificări, din partea Comisiei Europene, cu privire la complementaritatea dintre Facilitatea pentru societatea civilă, Instrumentul european pentru democrație și drepturile omului și Instrumentul european pentru vecinătate.

Am menționat de nenumărate ori necesitatea unei bune finanțări a regiunilor din statele membre situate la frontierele externe ale Uniunii Europene și consider în continuare că este nevoie de sprijin substanțial, asigurat printr-o complementaritate atentă și cât mai eficientă.

Regiunile de frontieră sunt deosebit de importante pentru Uniunea Europeană și aici avem nevoie de o intervenție concentrată și care să completeze impactul politicii de coeziune cu efectele generate de măsurile și sprijinul financiar acordat regiunilor din vecinătatea Uniunii Europene. În același timp, trebuie să fim foarte atenți ca finanțările europene să nu se suprapună, astfel încât să avem parte de o gestionare cât mai eficientă a bugetului european.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Propunerea Comisiei stabilește că din fondurile structurale pot fi finanțate cheltuieli pentru operațiuni care conțin contribuții pentru susținerea asistenței rambursabile. De asemenea documentul clarifică faptul că asistența rambursată organismului care furnizează asistența din statul membru se înregistrează contabil separat și se reutilizează în același scop. Consider că această propunere clarifică utilizarea tuturor formelor de asistență rambursabilă la nivel de proiect și oferă un ajutor semnificativ utilizării fondurilor structurale. În plus, prevede și o nouă obligație cu privire la efectuarea cheltuielilor în timp util (în termen de doi ani de la plata în fond) și la raportarea instrumentelor de inginerie financiară utilizate. Acest lucru reprezintă un mijloc util pentru monitorizarea și evaluarea globală a performanțelor acestor tipuri de sprijin.

Consider că acordarea unui ajutor suplimentar pentru proiectele de dezvoltare regională finanțate din Fondul European de Dezvoltare Regională (FEDR) și Fondul Social European (FSE) este benefică. Pe lista statelor care vor beneficia de noua măsură UE se află și țara mea, România, alături de Ungaria, Letonia, Portugalia, Grecia și Irlanda. Noul regulament adoptat prevede creșterea temporară cu 10 puncte procentuale a contribuției europene în proiectele comunitare. Această măsură vine în ajutorul beneficiarilor și dorește să sprijine dezvoltarea regiunilor mai sărace și predispușe să fie afectate în continuare de criza economică și financiară. Procedura de acordare a majorărilor trebuie să fie clară și nu ar trebui să ducă la creșterea sarcinilor administrative, permițând și o adaptare rapidă a politicii pentru a răspunde nevoilor țărilor celor mai afectate de criză.

Salut adoptarea Codului de conduită pentru europarlamentari întrucât era mare nevoie de un astfel de cod. Codul de conduită definește conflictul de interese și prevede posibilitatea sancționării europarlamentarilor, inclusiv prin suspendarea sau retragerea mandatului. Codul arată clar că europarlamentarii nu pot primi bani sau avantaje în schimbul votului sau activității legislative sau politice din cadrul Parlamentului European. În plus, potrivit noului Cod, europarlamentarii trebuie să depună o declarație de interese financiare, în care să precizeze, printre altele: - activitățile profesionale din ultimii trei ani dinaintea preluării funcției în Parlament; - orice activitate periodică remunerată exercitată de deputat în paralel cu exercitarea funcțiilor; - orice activitate externă ocazională remunerată (inclusiv scrierile de autor, conferințe sau expertize), în cazul în care remunerația totală depășește 5.000 euro pe an calendaristic; - orice cadou sau beneficiu evaluat la mai mult de €150 primit de un deputat european în cursul îndeplinirii îndatoririlor acestuia trebuie să fie refuzat sau, dacă acesta reprezintă oficial Parlamentul, să fie transferate Parlamentului European.

În ultimul deceniu, numărul de persoane infectate cu HIV a scăzut cu aproape 20% și, pentru prima oară în 2009, datorită asigurării accesului la tratament, mai mult de 50% dintre femeile seropozitive au dat naștere unor copii neinfecțati. Progresele sunt datorate mai ales folosirii pe scară mai largă a medicamentelor anti-retrovirale. Tocmai de aceea Comisia trebuie să folosească în continuare toate oportunitățile disponibile în cadrul Programului cadru privind cercetarea și dezvoltarea pentru a identifica finanțarea proiectelor promițătoare privind cercetarea în domeniul HIV/SIDA și dezvoltarea unor noi medicamente antiretrovirale, vaccinuri și microbicide inovative. De asemenea, aceste statistici îmbucurătoare dovedesc că și pe viitor Comisia și statele membre trebuie să continue promovarea campaniilor de comunicare prin care să furnizeze populației informații clare privind infecția cu HIV, modalitățile de prevenire a acesteia precum și comportamentele care prezintă risc.



Monica Luisa Macovei (PPE)

Azerbaidjan, în special cazul lui Rafiq Tagi - 15 decembrie

Rafiq Tagi a fost jurnalist și scriitor în Azerbaidjan și a criticat guvernul iranian și oprimarea religioasă din Azerbaidjan. Jurnalistul a primit amenințări cu moartea încă din 2007, când a fost emisă o fatwa iraniană, prin care se cerea uciderea sa. Anul acesta, pe 23 noiembrie, Rafiq Tagi a fost ucis. Există suspiciunea că iranieni sau extremiști islamici locali sunt responsabili pentru acest omor. Autoritățile din Azerbaidjan anchetează această crimă. Investigațiile trebuie să fie rapide, eficiente și imparțiale, iar criminalii și cei care au cerut ca Tagi să fie omorât trebuie identificați și judecați.

Autoritățile iraniene au obligația să coopereze pe parcursul anchetei cu informații reale și cu probe. În plus, autoritățile iraniene trebuie să interzică urgent clericilor iranieni să solicite public uciderea unor oameni. Rezultatul - deci și răspunderea pentru această anchetă - sunt în mare măsură legate de Iran.

Cer autorităților din Azerbaidjan să facă tot ce stă în putință pentru protejarea vieții și siguranței celor care trăiesc în Azerbaidjan și pentru care a fost solicitată fatwa, adică cererea de a fi uciși.

Situația femeilor în Afganistan și Pakistan - 15 decembrie

We say that women are among the most vulnerable people in Afghanistan and Pakistan. However, their vulnerability rests solely on the way society perceives and treats women. Vulnerability is a social construct, and what is made by people can be remade by people. Violence is a main factor that makes women vulnerable. In Afghanistan, on 12 November, a woman and her daughter were executed by stoning in Ghazni, Kandahar, an area where Sharia law is imposed. In Pakistan, Asia Bibi, a Christian woman, mother of five children is the first woman to be sentenced to death under the blasphemy laws. She is being held on death row, while an Islamic cleric offered a cash prize of about EUR 5000 for her killing. The government in the

two countries must put an end to such abuses and ensure the protection of the life and integrity of all, including women. The EU must urge the authorities of Afghanistan and Pakistan to protect women's rights. We must assist, including with funding, the political actors and civil society who struggle to bring democracy, human dignity, and basic human rights in their countries.

Tunisia: cazul lui Zakaria Bouguira - 15 decembrie

Zakaria a fost martorul violențelor forțelor de ordine asupra a 13 tineri din Maroc, la aeroportul din Tunis, pe 13 noiembrie. Pentru că a încercat să filmeze, poliția l-a oprit cu violență și l-a dus împreună cu cei 13 tineri la postul de poliție. Acolo toți au fost supuși la alte acte de violență și de intimidare. Zakaria a fost eliberat în câteva ore, dar 9 din cei 13 tineri au rămas încă 8 zile în detenție.

Cerem o investigație independentă și imparțială în acest caz pentru cei care au fost arestați și bătuți. Revoluția din Tunisia a avut loc tocmai pentru a pune capăt abuzurilor statului. Recentele alegeri libere sunt unul din semnele democrației, dar trebuie completate cu măsuri ireversibile privind respectarea drepturilor omului și a libertății. Justiția și forțele de ordine trebuie să respecte legea și să construiască statul de drept, iar noi trebuie să sprijinim acest lucru, inclusiv financiar.

Accesul public la documentele Parlamentului European, ale Consiliului și ale Comisiei (dezbatere) - 14 decembrie

Madam President, I believe that this 2001 regulation must be updated. Article 1 of the Treaty provides that decisions should be taken as openly and closely as possible to the citizens. I am in favour of a more inclusive list of EU institutions being covered by the new regulation.

Every European citizen has the right to access EU documents and this right should be respected. The exceptions must be subject to guidelines that are harmonised across all EU institutions and justified in the public interest. These guidelines must be clear, accessible, predictable and easy to understand and implement.

I would like to make a second point about lobbyists. All information relating to lobbyists must be made public. Otherwise we are speaking about corruption and not about lobbying.

I would like to make a third comment. I take this opportunity to again request the Commission to ensure real transparency concerning the beneficiaries of the EU funds in the Member States, on its website, in one of the three working languages, and on the basis of common criteria. This is also access to information, and we need to know how EU money is spent in the Member States.

Explicații privind votul - 13 decembrie

Am votat în favoarea directivei pentru ca cei acuzați de comiterea unei infracțiuni să fie informați despre drepturile lor, în limba pe care o înțeleg. Directiva se aplică indiferent de statutul legal pe teritoriul UE al celor acuzați.

Oricine este arestat preventiv (inclusiv pe baza unui mandat de arestare european) va fi informat despre motivele arestării și va primi o scrisoare cu drepturile sale, care includ: dreptul de a nu face declarații, de a avea avocat, inclusiv din oficiu, de a informa autoritățile consulare și o alta persoană, de exemplu un membru al familiei, de a ști pentru cât timp este privat de libertate până când este adus în fața unui judecător, dreptul la asistență medicală de urgență și dreptul de acces

la probele din dosar (cel mai târziu la finalizarea investigației penale, cu anumite excepții motivate de siguranța națională, drepturile altuia sau un interes public important).

Scrisoarea trebuie, de asemenea, să arate cum se poate contesta legalitatea arestării, care este procedura de apel contra deciziei de detenție sau cum se solicită eliberarea provizorie. Directiva face parte dintr-un pachet de măsuri menite a asigura, la nivelul UE, ca spațiu de libertate, securitate și justiție, anumite drepturi procedurale pentru cei acuzați de comiterea unei infracțiuni.

Politica europeană de vecinătate (dezbateri) - 13 decembrie

Uniunea a crescut suma de bani pentru politica de vecinătate estică cu 1,24 miliarde EUR. Avem acum circa 7 miliarde EUR. Acești bani trebuie cheltuiți corect și trebuie să producă rezultate concrete și vizibile. Ca șef al delegației Uniunii Europene la Comitetul de cooperare parlamentară cu Republica Moldova vreau să vă spun că principiul „more for more” - „mai mulți bani pentru mai multă reformă” - este echitabil și este vital. Efortul, rezultatul și meritele contează și acesta este cazul Republicii Moldova.

La ultimul Congres al Partidului Liberal Democrat care a avut loc duminică trecută, primul ministru Filat a reafirmat hotărârea de a rămâne fidel proiectului de integrare europeană și, de asemenea, a afirmat că nu se va alia niciodată cu comuniștii.

Moldova are o perspectivă europeană, conform articolului 49 din tratat, așa cum a scris și Parlamentul în rezoluțiile sale referitoare la Moldova. În acest moment, în Moldova este nevoie de stabilitate politică pentru a consolida democrația, drepturile și pentru aplicarea reformelor. Ruperea de comunism este un proces complex și dificil și trebuie să fim alături de cei care au pornit pe acest drum al tranziției, de la dictatură și minciunile comunismului la democrație, stat de drept și bunăstare.

Ordinul european de protecție (dezbateri) - 12 decembrie

Aproximativ 8000 de români au beneficiat anul trecut în Spania, ca victime, de ordine de protecție. Aceștia sunt protejați numai în Spania și ar trebui să beneficieze de protecție și când călătoresc în România sau în alte state membre. Datele statistice arată că aproximativ 15% dintre europeni sunt victimele unor infracțiuni, iar consecințele fizice, emoționale și financiare pentru victime și pentru familiile lor nu pot fi comensurabile și nu pot fi văzute în date statistice. În Europa, numărul ordinelor de protecție este estimat la 100 000, dar acestea sunt valabile numai pentru statul membru care le-a emis.

Ordinul de protecție european va schimba dimensiunea limitată, teritorială a măsurilor de protecție, luate pe baza dreptului penal. Directiva va permite ca ordinul de protecție emis într-un stat membru să fie recunoscut în alt stat membru în care călătorește victima.

Ca raportor din umbră al PPE în Comisia LIBE, mulțumesc raportoarei Teresa Jiménez pentru dedicația cu care a lucrat și angajamentul său pentru protecția victimelor.

Mulțumesc Consiliului pentru inițiativa sa legislativă și Comisiei europene pentru propunerile legislative care completează această directivă în vederea recunoașterii măsurilor de protecție emise în baza dreptului civil și administrativ.

Toate victimele trebuie tratate cu respect și demnitate și trebuie să primească protecție în paralel cu libertatea de a se mișca liber în Uniune, ca spațiu real de libertate, securitate și justiție.

Explicații privind votul - 1 decembrie

I voted in favor of this first Code of Conduct for MEPs. The Code defines the conflict of interest, requires the disclosure of activities during the three years prior to the MEP mandate, and foresees the possibility to apply penalties, including the suspension or removal of the MEP from office. The Code is a first step towards transparency and the prevailing of public interest. The Code shows clearly that MEPs cannot receive money or favors in exchange for their vote or their legislative or political activity with the European Parliament. We should go further and prohibit the paid membership in boards of directors, as well as a second paid job, except teaching and similar work clearly defined.



Ramona Nicole Mănescu (ALDE)

Explicații privind votul - 1 decembrie

Am votat în favoarea raportului privind combaterea abandonului școlar timpuriu deoarece sunt ferm convinsă că trebuie luate măsuri concrete la nivel european și național pentru rezolvarea acestei probleme. Abandonul școlar timpuriu are la bază o serie de cauze specifice fiecărui mediu, care sunt influențate de caracteristicile sistemului de educație din Statele Membre. Tocmai de aceea, prin votul pe care l-am dat astăzi am susținut necesitatea unei abordări care să fie adaptată particularităților și nevoilor distincte din fiecare stat. De asemenea, am votat pentru ca atât Comisia cât și Statele Membre, să stabilească și să implementeze politici capabile să identifice din timp și să sprijine copiii și tinerii care au gradul de risc cel mai ridicat în ceea ce privește abandonul școlar timpuriu. Cred că acest raport este unul bun deoarece cuprinde măsuri necesare pentru soluționarea acestei probleme, subliniind totodată importanța unei coordonări atât la nivel european cât și la nivel național și rolul esențial pe care îl au Statele Membre în a împiedica abandonul școlar. Consider că acestea din urmă trebuie să realizeze, mai întâi, o analiză a cauzelor care stau la baza acestui fenomen și să instituie planuri naționale de acțiune în conformitate cu recomandările europene în acest domeniu.



Marian-Jean Marinescu (PPE)

Politica UE în domeniul concurenței (dezbateri) - 15 decembrie

În domeniul transporturilor sunt câteva puncte esențiale care trebuie clarificate. În domeniul transportului feroviar, realizarea spațiului feroviar unic european, deschiderea pieței, continuarea anulării datoriilor istorice ale întreprinderilor din acest sector și consolidarea organismelor de reglementare sunt factori esențiali pentru a asigura concurența loială.

Trebuie continue procedurile de constatare a neîndeplinirii obligațiilor lansate de Comisie împotriva statelor membre pentru aplicarea neadecvată a primului pachet feroviar. În sectorul aviației, cel mai important aspect este finalizarea cerului unic european pentru că va propune o schemă de performanță care va aduce transparența prețurilor.

Există drepturi ale pasagerilor acum în toate domeniile de transport. Cred că am propus și cred că este bine să existe și o carte pentru turiști, în același sens. Mulțumesc domnului Schwab și domnului Fox pentru colaborare.

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) - 14 decembrie

Este adevărat că restricțiile pe piața muncii sunt prevăzute în tratatul de bază al Uniunii, dar experiența cu cele zece state care au intrat în 2004 și cu cele două state care au intrat în 2007, ca și studiul făcut de dumneavoastră de curând, au arătat că efectul forței de muncă venite din aceste state în vechile state a fost pozitiv, a adus creștere economică. În schimb, în alte state, faptul că au existat restricții a creat efecte negative.

Vreau să salut decizia Belgiei, care a deschis piața muncii, și chiar a Germaniei, care a relaxat condițiile pe piața muncii din Germania. În același timp, vreau să arăt o situație paradoxală, cea a Olandei. Decizia eventuală a Olandei de a înăspri condițiile a adus proteste din partea fermierilor. Există șomaj, dar, în același timp, din motive demografice, există lipsă de forță de muncă. Există diferențe între piețele muncii din diverse state, există lipsă de forță de muncă în diverse profesii, dar aceste lipsuri se pot compensa. Munca la negru este încurajată de prezența restricțiilor.

Un ultim lucru: mi se pare anormal să discutăm aici, în Parlamentul European despre „blue card”, despre Directiva pentru sezonieri și, în același timp, să avem încă restricții pe piața internă a muncii, în momentul în care discutăm despre întărirea pieței interne - și această întărire nu se poate face fără a avea libertate deplină a forței de muncă.

Concluziile reuniunii Consiliului European (8-9 decembrie 2011) (dezbateri) - 13 decembrie

Consiliul European din 9 decembrie 2011 nu a reușit să își impună punctul de vedere referitor la aderarea României și Bulgariei la Spațiul Schengen, deși a constatat, încă o dată, că au fost îndeplinite toate condițiile juridice necesare. Din lipsa de voință politică, mesajul transmis de Consiliu nu a fost îndeajuns de puternic. Veto-ul persistent al Olandei pune sub semnul întrebării legitimitatea afirmațiilor acestui stat care, pe de o parte declară că România și-a făcut datoria și a

respectat toate cerintele impuse de acquis-ul Schengen, iar pe de alta parte, nu respecta acordul politic incheiat cu celelalte state membre. Pozitionarea Olandei nu afecteaza doar accesul la Schengen a Romaniei si Bulgariei, ci functionarea Uniunii in general, deoarece politica interna a acestui stat intra in contradictie cu angajamentele sale luate la nivel de Uniune. Guvernele UE trebuie sa vorbeasca cu o singura voce, astfel incat sa nu se puna in pericol libertatea de circulatie a cetătenilor europeni si sa evite ca in viitor, sa se ajunga la o reconstituire a controalele la frontierele interne. Sper ca la Consiliul European din martie 2012 se va reveni asupra acestui subiect si se va lua decizia corecta: aderarea României si Bulgariei la Spatiul Schengen.

Procedura bugetară 2012: proiectul comun (dezbatere) - 1 decembrie

Trebuie să mulțumim raportorilor care, în niște condiții extrem de dificile, practic fără niciun fel de posibilitate de negociere, au reușit să îndeplinească, cât s-a putut, obiectivele Parlamentului European. De asemenea, trebuie să fim mulțumiți că există buget, că am ajuns la un acord asupra bugetului. În această perioadă de criză, cred că nu era benefic să mai existe și o criză bugetară. La această situație s-a ajuns numai datorită înțelepciunii Parlamentului, care putea să blocheze tot procesul. Din păcate, nu am văzut același nivel de înțelepciune la Consiliu.

Am parcurs până acum de două ori procedura bugetară în conformitate cu Tratatul de la Lisabona. S-a întâmplat exact același lucru de fiecare dată: Consiliul a impus cifrele la plăți și nu a acceptat niciun fel de negociere, ceea ce nu este normal absolut deloc. Nu cred că această procedură de a spune cifrele și apoi a distribui în politicile europene este procedura normală. Eu cred că invers ar trebui să facem: întâi să vedem nevoile și apoi să calculăm bugetul.

De fiecare dată, Consiliul a emis o declarație prin care s-a angajat să accepte amendarea bugetului în cazul în care sumele necesare pentru plăți nu vor putea fi atinse. Nu s-a ținut de cuvânt, vedeți ce s-a întâmplat cu amendarea bugetului nr. 6 și nu știu dacă anul viitor va face acest lucru. Nu putem să mergem în continuare la fel, pentru a nu avea încredere în cifrele puse pe masă de Comisie. Urmează două proceduri extrem de importante anul viitor: bugetul pe 2013 și CFM. Dacă vom parcurge exact aceeași procedură, nu cred că va fi benefic pentru Uniunea Europeană.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Am votat pentru aderarea Croatiei la UE. Ca reprezentant al unei țări care se afla printre cele mai noi State Membre care au aderat la Uniune, mă bucur că încă o țară se va alătura Uniunii în 2013. Aderarea Croatiei reprezintă un început și un exemplu pentru toate țările din Balcanii de Vest. Integrarea europeană a Balcanilor de Vest este o strategie cheie pentru realizarea obiectivelor europene de stabilitate și prosperitate. Croatia a înregistrat progrese în toate domeniile pe care le-a implicat procesul de aderare pe parcursul ultimelor 12 luni și este un stat cu un mare potențial pentru Uniune. Procesul de aderare a contribuit în mod semnificativ la transformarea Croatiei într-o democrație bazată pe valori europene și a impulsionat reformele din domeniul politic și economic. Toate aceste eforturi ale statului croat trebuie răsplătite astfel încât cetățenii să se poată bucura din plin de statutul de membru UE al țării lor.



Iosif Matula (PPE)

Programul "Energie inteligentă – Europa" (dezbateri) - 15 decembrie

Energia inteligentă în Europa oferă bazele dezvoltării sustenabile și utilizării inteligente a resurselor în domeniile energiei regenerabile, transportului, eficienței energetice a clădirilor și al consumului industrial.

Domeniile de acțiune reprezintă piesele de puzzle de care avem nevoie pentru a contura viitorul peisaj sustenabil al UE. Reducerea emisiilor poluante și îndeplinirea obiectivelor ambițioase propuse de UE pot avea sorti de izbândă prin inițiative ce pornesc de la nivel local și regional. Este nevoie însă de un cadru centrat de o acțiune, o mai bună informare și cointerесare a autorităților de la aceste niveluri.

Portalurile pentru vehicule curate, soluțiile energetice pentru clădiri sustenabile, măsurile ce vizează mobilitatea urbană sau programele „manage energy” sunt acțiuni concrete ce promovează sustenabilitatea și eficiența energetică urbană. Instrumentele de energie financiară ale Comisiei și ale BEI pot contribui efectiv la punerea în practică a programelor ce promovează sustenabilitatea.

Explicații privind votul - 15 decembrie

Uniunea Europeană trebuie să-și respecte statutul de partener cu țările din afara spațiului Comunității Europene, dar și de garant al respectării drepturilor omului, al statului de drept, al tuturor instrumentelor democrației în întreaga lume. Uniunea Europeană și-a asumat responsabilitatea sprijinirii Afganistanului pentru consolidarea unui stat de drept. Dar această obligație asumată nu înseamnă o lipsă de control a fondurilor europene destinate poporului afgan. În acest context, procesul de stabilizare și reconstrucție din Afganistan trebuie sprijinit în continuare. Un sprijin necesar, dar care trebuie însoțit de măsuri suplimentare de control și coordonare a cheltuielilor, ca urmare a sesizărilor Curții de Conturi, care a identificat anumite nereguli în gestionarea fondurilor europene.

Trebuie să fim dispuși să acordăm asistență Afganistanului, pentru a ne asigura că instituțiile regionale și naționale funcționează într-un mod eficient și transparent. În acest sens, este necesar să susținem întărirea rolului parlamentului, al sistemului judiciar și al autorităților de audit din Afganistan. Organele alese la nivel național și subnațional trebuie ajutate și încurajate pentru ca acestea să exercite o supraveghere atentă a utilizării fondurilor europene.

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) – 14 decembrie

O companie germană a inaugurat recent în localitatea Eggebek, aproape de granița Germaniei cu Danemarca, cel mai mare parc fotovoltaic din Europa, iar montajul panourilor solare a fost făcut de o firmă românească. Montajul celor peste 400 000 de panouri solare a fost realizat în doar patru luni. Parcul are o capacitate de 83 MW, se întinde pe o suprafață de 3,2 km² iar investiția se ridică la 130 de milioane EUR. Compania din România care a amplasat panourile a folosit o

echipă de 250 de muncitori, marea majoritate din comuna arădeană Tudor Vladimirescu. Românii au montat în medie peste 3 000 de panouri pe zi.

Asemenea exemple, cu personal calificat și înalt calificat din România sunt multiple în UE. Salut decizia Germaniei de a schimba criteriile de acces pe piața muncii, dar îmi doresc ca toți cetățenii români și bulgari să beneficieze de acces liber pe această piață în interiorul UE.

Sănătatea și securitatea în muncă (prezentare succintă) - 14 decembrie

The European strategy 2007-2012 on health and safety at work ensures the fundamental right of EU citizens to have access to safe and favourable working conditions.

While those in high-skilled positions enjoy a work environment that safeguards the health and safety of its employees, those in low-skilled and low-paying positions are subject to increased vulnerability as a result of illness, accidents and other work-related traumas. Acknowledging the pervasiveness of precarious working conditions is the first step in challenging the status quo.

A number of roadblocks exist, of course. Undeclared labourers are arguably most at risk because of the informal agreement between them and their employers. They must be incentivised to guarantee the provision of a set of fair working conditions regardless of the skill level of their employees. Like other Member States, Romania's Labour Code explicitly provides for the protection of the health and safety of workers, yet applying it in practice remains a significant challenge.

Politica europeană de vecinătate (dezbateri) - 13 decembrie

Politica de vecinătate a UE presupune asumarea de comun acord a valorilor care stau la baza construcției comunitare: democrația, drepturile omului, statul de drept, combaterea corupției, economia de piață și buna guvernare.

Ca membru Euronest, constat că este necesară o regândire a relațiilor cu statele Parteneriatului estic, sprijinindu-le în construirea și consolidarea democrației, dar și a economiilor lor. Sprijinirea societății civile, a minorităților etnice și religioase, a proiectelor transfrontaliere, dezvoltarea de parteneriate economice bilaterale și multilaterale, demararea marilor proiecte energetice, dar și soluționarea conflictelor din regiune sunt tot atâtea elemente care pot aduce beneficii concrete pentru cetățeni și au capacitatea de a îmbunătăți climatul politic.

Salut constituirea Grupului UE pentru consultanță la nivel înalt în Moldova, format din experți internaționali, care oferă asistență în cadrul parteneriatelor principalelor instituții publice. Acesta are drept scop sprijinirea implementării reformelor și grăbirea procesului de integrare europeană.

Felicit raportorii pentru excelenta activitate desfășurată.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Redresarea economică în Uniunea Europeană este strâns legată de un grad înalt de calificare a forței de muncă, obiectiv înscris în strategia pe care ne-am asumat-o pentru perioada următoare: Europa 2020. În momentul actual, din păcate, un mare număr de tineri părăsesc prematur băncile

școlii, cu un nivel insuficient al calificării. Aceasta le reduce considerabil șansele de reușită în viață, de integrare socială și de ocupare a unui loc de muncă bine plătit. Este semnificativ faptul că, potrivit statisticilor, reducerea cu un punct procentual a ratei abandonului școlar timpuriu ar putea genera anual un milion de tineri calificați și noi oportunități de creștere economică. În acest sens, este important să identificăm acele măsuri care pot reduce fenomenul abandonului școlar. Spre exemplu, consilierea oferită atât elevilor, cât și părinților, având în vedere influența pe care o are mediul familial asupra traseului educațional și social al elevului. De asemenea, este important aportul activităților extra-curriculare, organizate în cadrul instituțiilor de învățământ. Atrag, totodată, atenția asupra sprijinului suplimentar care trebuie acordat persoanelor cu dizabilități, pentru a le oferi o calificare adecvată, dar și asupra soluțiilor de tipul "a doua șansă" pentru cei care au abandonat școala, dar doresc să-și continue pregătirea.



Rareș-Lucian Niculescu (PPE)

Decizii recente ale Consiliului și revizuirea regulamentului FEG de către Comisie - Mobilizarea Fondului european de ajustare la globalizare (cererea EGF/2009/019 FR/Renault introdusă de Franța) (dezbatere) - 15 decembrie

Spre deosebire de alți colegi, salut faptul că acest fond va fi extins și în domeniul agriculturii.

Liberul schimb este necesar, dar trebuie să evităm pericolul pauperizării producătorilor europeni - și aceștia sunt afectați de globalizare. Fondul se numește „Fondul european pentru ajustare la globalizare”, deci trebuie să folosească tuturor celor afectați de globalizare.

Consider, de asemenea, că sprijinul în cadrul Fondului trebuie considerat pe deplin compatibil cu obținerea de fonduri de către beneficiar în cadrul pilonului II al politicii agricole comune - cele două surse de sprijin trebuie să funcționeze împreună.

Nu în ultimul rând, împărtășesc preocupările altor colegi legate de inegalitățile de șanse în accesarea fondului dintre diferitele state membre.

Explicații privind votul - 14 decembrie

Am votat împotriva prelungirii acordului din următoarele motive:

1. Nu este permis ca acest acord să fie dezbătut în Parlament cu două luni înainte de expirarea sa. Prin votul său negativ, Parlamentul a dat un semnal împotriva acestui tip de practică.
2. Acordul este dezavantajos din punct de vedere comercial pentru Uniunea Europeană. Sunt pentru încheierea unui acord cu Marocul în domeniul pescuitului, dar acest acord trebuie să fie unul de parteneriat, avantajos pentru ambele părți, și, mai ales, trebuie să fie încheiat cu respectarea procedurilor democratice, deci cu implicarea Parlamentului.

Concluziile reuniunii Consiliului European (8-9 decembrie 2011) (dezbatere) - 13 decembrie

Doresc să salut adoptarea, în cadrul reuniunii Consiliului European, a acestor propuneri ambițioase de guvernare fiscală. Încă din 2010, România a întreprins măsurile care astăzi sunt cerute statelor din zona euro și acelor care doresc să adere la acordul interguvernamental.

România a avut un deficit de 4,4 la sută în 2011, are un proiect de buget cu un deficit bugetar de 1,9 la sută în 2012 și se îndreaptă spre un deficit zero în 2013 - așadar, în conformitate cu prevederile acordului.

Aceste reguli nu sunt reguli noi în Uniunea Europeană, existau deja, dar au fost doar încălcate, iar impunerea unor sancțiuni ferme pentru cei care nu le respectă și garanții suplimentare pentru respectarea lor sunt două condiții imperios necesare în acest moment.

Explicații privind votul - 13 decembrie

Am votat în favoarea raportului, deoarece, pe lângă ridicarea barierelor comerciale care împiedică schimburile comerciale dintre UE și partenerii săi comerciali, este necesar să obținem, de asemenea, reciprocitate în privința accesului pe piață. În acest fel, sporim șansele firmelor europene de a câștiga cote mai importante de piață în străinătate, fapt important, având în vedere că, până în 2015, 90% din creșterea economică globală va fi generată în afara Uniunii Europene și trebuie să îi ajutăm pe investitorii europeni să profite de toate oportunitățile existente.

Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului UE-Maroc - Viitorul protocol de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute în Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului încheiat între Uniunea Europeană și Regatul Maroc (dezbatere) - 12 decembrie

Acordul de pescuit cu Marocul nu este nicidecum un acord de parteneriat, așa cum au remarcat toți ceilalți colegi. Nu este nici corect pentru Uniunea Europeană, nici nu ține cont de protecția rezervelor de pește; voi vota, deci, împotriva. Trebuie însă să spun, de asemenea, că nu este o situație unică. Ar fi nevoie și chiar este urgentă intensificarea dialogului cu vecinii noștri de la Marea Neagră - mai ales cu Turcia - pe aceleași considerente, eventual într-un cadru instituțional special, după modelul Comisiei pentru pescuitul în Marea Mediterană.



Ioan Mircea Pașcu (S&D)

Politica comună de securitate și apărare (articolul 36 din TUE) - Impactul crizei financiare asupra sectorului apărării (dezbatere) - 13 decembrie

Mr President, the current effort to save the euro carries important security and defence implications which need our attention. First, the envisaged rigorous fiscal and budgetary

discipline calls for continuing down-sizing of our defence budgets while security challenges continue to accumulate, including in our immediate neighbourhood. Even if neither of those challenges is yet a threat, their accumulation, if unattended, might confront us with a dangerous and threatening mix in the future.

Second, Europe is increasingly forced to sell its assets, and not always to a friendly buyer. Again, if this is not attended to, we might end up with strategic European assets in the wrong hands.

Third, the effort to save the euro has already undermined the EU's internal solidarity. With decision-making concentrated in the hands of the euro countries, suspicion and even recrimination have crept to the surface, potentially undermining our pooling and sharing effort.

Fourth, at a time when the US is diminishing its contribution to NATO and talk about a smaller alliance has already been initiated across the Atlantic, Europe's credibility – as both global actor and security provider – suffers.



Rovana Plumb (S&D)

Explicații privind votul - 14 decembrie

The aim of this legislative proposal is to amend Council Directive 2001/112/EC by incorporating more of the provisions of the Codex Alimentarius standard. The Parliament's draft report suggests that the rules arising from adaptation of the directive to the Codex should be equally applicable to all products marketed within the EU, regardless of whether they are produced in the EU or imported.

The Commission and the Member States shall carry out information campaigns to inform consumers of the different categories of juices and similar products. Concerning the issue of flavour reconstitution, I support the Commission's proposal that it should remain optional. The report suggests limiting the Commission's powers to adopt the delegated acts from 'an indeterminate period of time' to five years with the possibility of proceeding to a tacit renewal. Moreover, an 18-month transition period added to the transposition period would serve to use up stock manufactured according to old standards and to adapt to new rules.

Adapting the Directive to the Codex Alimentarius standard will allow the same criteria to be applied to products manufactured in the EU and to imported products. Consequently, consumers will no longer be confused on the safety and quality of juices.

Fosforul contribuie la dezvoltarea vieții, a algelor și a altor forme vegetale de viață, deci la eutrofizarea apelor. Fosfații sunt utilizați în detergenți pentru a contracara duritatea apei, pentru a permite o curățare eficientă și pentru a îmbunătăți performanța de curățare a detergenților.

Câteva state membre dispun deja de restricții pentru detergenții de rufe de uz casnic, unele introducând restricții și pentru detergenții MAV (destinați mașinilor de spălat vase). La nivelul

UE însă legislația nu este armonizată, piața internă pentru detergenți este fragmentată și apar dificultăți, cu care UE se confruntă în încercarea de a încheia acorduri cu statele membre cu privire la reducerea conținutului de fosfor din detergenții pentru mașinile de spălat rufe și vase în cadrul inițiativelor regionale de curățare a apelor, precum Planul de acțiune pentru Marea Baltică, HELCOM și Strategia pentru regiunea Dunării.

Includerea detergenților MAV în regulament poate contribui la accelerarea campaniei împotriva eutrofizării, dar și la pierderea de locuri de muncă în IMM-urile care produc detergenți MAV bogați în fosfați și care încă nu dispun de cunoștințele și tehnologiile necesare pentru a-i produce fără fosfați. Având în vedere că nu există o statistică privind numărul de locuri de muncă periclitare, solicit Comisiei să elaboreze un studiu în acest sens.

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) – 14 decembrie

Madam President, the right to live and work in another country of the Union is one of the fundamental freedoms of the European Union, and yet Romanian and Bulgarian workers face total or partial restrictions on their fundamental right of freedom of movement.

Transitional measures constitute a derogation from a fundamental freedom. Those transitional measures are counter-productive in terms of combating forced self-employment, undeclared work and irregular employment.

Eleven Member States still maintain partial or total restrictions, but this Parliament still does not know how many of those have requested the extension of the transitional measures for the next two years. Can the Commission tell us how many requests it has received? Can the Commission also explain on what basis its judgment is going to be produced?

At a time when racism, xenophobia and social conflict are increasing, it is of the utmost importance to guarantee social cohesion in the European Union through effective integration policies promoting equal treatment, decent working conditions and social protection, and not to use derogations from fundamental freedoms as a political weapon.

Bulgarian and Romanian citizens have the right to enjoy equal treatment just like other European citizens. This is also a way of ensuring fair competition between businesses and preventing any social and economic dumping. Workers' mobility in the European Union should never be considered a threat to the internal labour market. Therefore, our political groups support the opinion that all these transitional measures should be abolished.

Explicații privind votul - 13 decembrie

Ordinul European de Protecție are ca scop protecția victimelor violențelor de gen, împotriva hărțuirilor, răpirilor sau încercărilor de asasinare. Victimele acțiunilor criminale care se bucură de protecție într-un stat membru trebuie să se bucure de acum înainte de aceeași protecție dacă se mută în alt stat membru. Statele membre vor avea la dispoziție trei ani pentru a transpune această directivă în legislația națională. De asemenea, aceste reguli trebuie să acopere toate victimele infracțiunilor și criminalității, nu numai victimele violențelor de gen. Majoritatea măsurilor de protecție sunt acordate femeilor care devin victime ale violenței de gen, dar Ordinul European de Protecție poate acoperi victimele de orice sex, precum și ale altor tipuri de infracționalitate.

Totodată, Ordinul European de Protecție poate fi solicitat și pentru rudele beneficiarului acestui ordin.

Aceste reguli adoptate se vor aplica victimelor sau potențialelor victime care au nevoie de protecție împotriva unei acțiuni criminale a unei alte persoane care ar putea în orice fel să pună în pericol viața, integritatea fizică, psihică sau sexuală a victimei, precum și libertatea sau demnitatea acesteia. Astfel de acte ar putea include hărțuirea, răpirea, urmărirea și „alte forme de coerciție”.

Noua legislație privind permisul unic de muncă va permite lucrătorilor străini să obțină permise de muncă și de ședere printr-o procedură unică.

Am votat pentru ca migranții din țări non-UE care lucrează legal în cadrul UE să se bucure de drepturi similare cu cele ale resortisanților UE în ceea ce privește condițiile de muncă, securitatea socială și accesul la serviciile publice.

Statele membre vor avea la dispoziție doi ani pentru a-și adapta legislația națională conform noilor reglementări. Ca regulă generală, muncitorii non-UE se vor bucura de același acces la protecție socială precum cetățenii UE, dar statele membre ar putea aplica restricții pentru deținătorii de contracte de muncă pe o durată mai mică de șase luni. Statele membre vor avea totodată posibilitatea de a restricționa accesul la serviciile publice, precum locuințele publice, muncitorilor străinilor care au locuri de muncă. Țările UE ar putea aplica propriile restricții specifice pentru aceste drepturi.

Am votat ca lucrătorii non-UE să primească pensiile în țările lor de origine, în aceleași condiții și la aceleași rate precum cetățenii statelor membre. Totodată, cetățenii non-UE și cei care sunt înregistrați ca șomeri trebuie să beneficieze de formare profesională și educație.

Utilizarea fosfaților și a altor compuși ai fosforului în detergenții de rufe de uz casnic (dezbatere) - 13 decembrie

Prezenta propunere de regulament are ca obiectiv reducerea cantității de fosfor utilizate în detergenții pentru mașinile de spălat de uz casnic și armonizarea mai bună a diferitelor norme de la nivel național. Fosfații ajung în sistemele noastre hidrografice, în râuri, pâraie, lacuri și, în special, în bazinul Dunării și în Marea Baltică. Fosforul din detergenții de rufe pentru uz casnic și detergenții pentru mașinile automate de spălat vase (detergenți MAV), contribuie în mod semnificativ la prezența directă a fosforului în canalele de apă, provocând eutrofizarea. Salut consensul la scară largă că, în detergenții de rufe de uz casnic, cantitatea maximă de fosfor ar trebui stabilită la 0,5 grame pe doză pentru o încărcătură standard de rufe.

Exprimarea acestei limite în grame pe încărcătură și nu în procente din greutate, cum a propus inițial Comisia, le va permite fabricanților de detergenți de rufe să producă formule mai compacte, concentrate, care nu vor conține o cantitate de fosfor mai mare de 0,5% din greutatea unei „doze standard” actuale, dar în care fosforul (din fosfonați) ar putea constitui mai mult din 0,5% din greutatea totală; la fel și pentru includerea în propunere a detergenților MAV pentru uz casnic, limita ar trebui stabilită la 0,5% din greutate.

Intervenții de un minut privind chestiuni politice importante - 12 decembrie

Doresc să vă atrag atenția asupra faptului că astăzi guvernul României a decis să legislaze comasarea alegerilor locale și parlamentare în anul 2012 prin angajarea răspunderii, fără dezbateri în Parlament și prin prelungirea nejustificată a mandatelor aleșilor locali.

Organizarea la aceeași dată a alegerilor locale și parlamentare contravine spiritului recomandărilor europene. Mai mult decât atât, caracterul nedemocratic al acestei acțiuni de comasare rezultă și din convențiile europene și mă refer la Comisia de la Veneția care spune clar că nu se poate legisla o schimbare înainte cu un an de data când au loc alegerile.

În contextul în care în Europa avem atâtea probleme, trebuie să găsim soluții de ieșire din criză, în care contextul internațional este atât de volatil, avem nevoie de sprijinul dumneavoastră și de monitorizarea atentă a evenimentelor din România, știind și conștienți fiind de faptul că suntem interesați să avem legitimitatea guvernelor din Uniunea Europeană.



Cristian Dan Preda (PPE)

Situația femeilor în Afganistan și Pakistan - 15 decembrie

Discutăm astăzi și despre Afganistan și despre Pakistan; în ambele țări putem identifica unele elemente care pot fi calificate drept pozitive - de pildă, în Afganistan, anumite femei au fost numite în funcții de responsabilitate; recent a fost grațiată Gulnaz, care fusese o victimă a violului, inițial condamnată la închisoare; pe de altă parte, în Pakistan, adoptarea legii privind prevenirea practicilor împotriva femeilor, ca și a legii împotriva atacurilor cu acid la începutul săptămânii - toate acestea sunt semne încurajatoare.

Rămân însă, în ambele țări, lucruri extrem, extrem de grave: în Afganistan violența conjugală, ca și în Pakistan; pe de altă parte, în Afganistan, lapidarea, desfigurarea pentru încălcarea unor norme sociale; în Pakistan femeile sunt victime ale crimelor de onoare; convertirea forțată la islam; sunt practici care sunt mai mult decât îngrijorătoare și trebuie să le denunțăm aici.

Tunisia: cazul lui Zakaria Bouguira - 15 decembrie

Înțeleg că unele dintre colegile noastre se întreabă de ce discutăm despre Tunisia. Cred că discutăm despre Tunisia pentru că avem în față o problemă foarte interesantă și care îi preocupă pe tunisieni. Am putut-o, de altfel, constata atunci când am fost la alegeri în această țară, și anume o problemă este cât de repede se pot schimba structuri ale autorității și, în particular, forțele de ordine și de poliție.

Părerile erau împărțite în momentul în care se desfășurau alegerile și discutam cu cetățenii tunisieni: unii spuneau că forțele de poliție și de ordine sunt intimidat și sunt prea slabe; iată că acest caz al lui Zakaria Bouguira ne arată cealaltă față, cealaltă opinie, și anume agresivitatea.

Cuvântul cheie în această privință cred că trebuie să fie cercetarea atentă a dosarului, pedepsirea celor care se fac vinovați pentru acest caz punctual. În acest fel cetățenii tunisieni vor căpăta cu adevărat încredere în instituțiile lor.

Politica comună de securitate și apărare (articolul 36 din TUE) - Impactul crizei financiare asupra sectorului apărării (dezbateri) - 13 decembrie

Criza financiară ne-a arătat mai clar decât în trecut că există în fața noastră două posibilități: fie cea a divizării la limita dezintegrării europene, fie cea a unei cooperări întărite.

A doua cale este, la nivelul acestui Parlament, cred, în genere, de departe cea preferabilă, în primul rând pentru că într-o lume globalizată este singura cale prin care putem juca un rol însemnat.

Bugetul de apărare al Chinei, despre care vorbea și doamna Gomes mai devreme, a crescut în ultimii 10 ani cu aproape 200%. În acest timp, statele membre ale Uniunii sunt pe cale să își reducă toate cheltuielile în acest sector. Singura soluție logică este, de aceea, o mai bună coordonare a planificării în domeniul apărării și o punere și o utilizare în comun a capacităților noastre. Intervenția în Libia ne-a arătat în mod clar de ce trebuie să facem acest lucru. Pe lângă implicarea noastră în NATO, a venit, cred, momentul pentru a construi o adevărată capacitate europeană de apărare.

Raportul pe care îl votăm propune pași concreți pentru atingerea acestui obiectiv, și aș semna la între acești pași 3 elemente:

1. crearea unui semestru european al revizuirilor în domeniul securității și al apărării;
2. întărirea secțiunii „Securitate” din Programul-cadru pentru cercetare și dezvoltare tehnologică;
3. dezvoltarea unui Erasmus militar care să faciliteze dezvoltarea unei culturi și a unei abordări comune a securității.

Închei felicitându-l pe colegul Lisek pentru excelenta muncă pe care a făcut-o.

Politica europeană de vecinătate (dezbateri) - 13 decembrie

Aș vrea să salut prezentarea raportului David/Siwiecz și să subliniez necesitatea unei abordări renovate și coerente a Uniunii în cadrul noii politici europene de vecinătate.

Este vorba aici, în primul rând, de coerența în raport cu propriile noastre valori. Respectarea drepturilor omului și a libertăților fundamentale, a democrației și a statului de drept sunt principiile și obiectivele comune ale Uniunii și trebuie cu adevărat să devină valori comune, împărtășite de partenerii noștri din vecinătate.

În al doilea rând, coerența la nivelul valorilor trebuie să se traducă printr-o coerență a acțiunii politice. Trebuie să recunoaștem astfel rezultatele pozitive ale politicii noastre de vecinătate - este cazul Georgiei și al Republicii Moldova - ca și evoluțiile negative - este cazul Belarusului și al Ucrainei - și să tragem concluziile ce se impun.

Statele din vecinătatea estică ce au demonstrat un angajament clar de a clădi o democrație autentică și de a întreprinde reformele necesare, ar trebui să aibă o perspectivă concretă de integrare europeană.

În fine, coerența trebuie să caracterizeze abordarea noastră în raport cu întreaga vecinătate. După cum am mai subliniat-o aici în trecut, diferențierea trebuie să fie criteriul de bază atât în vecinătatea sudică, cât și în cea estică.



Adrian SEVERIN (NI)

Concluziile reuniunii Consiliului European (8-9 decembrie 2011) (dezbateri) - 13 decembrie

This European Council's major achievements are: 1. The split between Eurozone and non-Eurozone member states was avoided; 2. Compulsory economic, fiscal and budgetary governance was agreed upon. This opens the way to a new European architecture. What starts with a treaty may finish with a Constitution. The Summit's negative results are: 1. The concept of solidarity is missing from the envisaged solutions. Or, solidarity is key to economic growth and job creation, both being the foundation of a social Europe. 2. The lack of short-term solutions, necessary to regain the confidence of the markets, but also that of the European citizens. The UK's self-isolation is an opportunity rather than a crisis. Even if regrettable, it is not lethal. The future negotiations must include all willing Eurozone and non-Eurozone members. Including the EU institutions is also necessary. Legal coherence must be ensured between the inter-governmental treaty and European legislation; eventually, they should form one juridical instrument. The treaty should regulate the coherence between various internal and external European policies. All its signatories would be automatically included into the Schengen area and the Eurozone. This might represent the birth of a new Europe, with UK joining it or being only its partner.



Theodor Dumitru Stolojan (PPE)

Concluziile reuniunii Consiliului European (8-9 decembrie 2011) (dezbateri) - 13 decembrie

Doresc, în primul rând, să mulțumesc celor doi președinți, van Rompuy și Barroso, pentru efortul și pentru rezultatele care au fost obținute la acest Consiliu European. Era ceea ce se aștepta! Sigur, unii sunt nemulțumiți. Ceea ce contează acum, însă, pentru recâștigarea credibilității piețelor este ca rezultatele acestui Consiliu European să fie implementate cât mai rapid, fără ezitare, și, în același timp, aș sublinia, astfel încât să începem să vedem rezultate concrete în aplicarea programelor de ajustare ale celor două țări, Grecia și Italia. Progresele în îndeplinirea acestor programe vor da mult mai multă credibilitate Uniunii Europene în fața piețelor financiare.

Sigur că cetățenii europeni vor fi cei care vor face în continuare sacrificii, pentru că mai multă disciplină bugetară va atrage inclusiv măsuri de reducere a deficitelor bugetare în statele membre ale Uniunii Europene.

Doresc să atrag din nou atenția că, în timp ce cetățenii fac sacrificii, există firme care operează în Uniunea Europeană, dar au domiciliile în paradisuri fiscale și continuă să nu plătească impozite în statele membre ale Uniunii Europene. Rog Consiliul și Comisia Europeană să nu părăsească acest subiect: să ajungem până într-acolo încât firmele înregistrate în state membre care nu doresc să fie transparente și care sunt înregistrate cu profiturile în paradisurile fiscale să nu mai poată face operațiuni pe teritoriul statelor membre.



Claudiu Ciprian Tănăsescu (S&D)

Explicații privind votul - 14 decembrie

Am susținut acest raport în primul rând pentru faptul că aduce îmbunătățiri considerabile pentru anumite categorii de consumatori, precum persoanele care suferă de diabet, copiii sau persoanele cu probleme de sănătate provocate de excesul de greutate.

În contextul în care diabetul reprezintă una dintre provocările din domeniul sănătății secolului XXI, nu pot decât să mă bucur de îmbunătățirile aduse acestei directive. Pentru diabetici - și aici mă refer la persoanele diagnosticate cu diabet de tip II - concentrația zahărului în sânge este foarte importantă. Așadar, mă bucur că, în urma celor 6 luni de negocieri cu Consiliul, s-a ajuns la un acord care îmbunătățește nu numai etichetarea, dar și calitatea sucurilor de fructe. Faptul că adaosul de zahăr va fi interzis pentru sucurile de fructe reprezintă o realizare pentru persoanele care trebuie să își controleze aportul de zahăr din organism, dar este și o realizare pentru îmbunătățirea sănătății cetățenilor Uniunii în general.

Măsurile propuse sunt atât în avantajul consumatorilor, care vor avea acces la informații complete, cât și al producătorilor de sucuri, care și-au dorit să întărească ideea că sucurile fac parte dintr-o dietă sănătoasă și pot fi consumate ca atare.

Utilizarea fosfaților și a altor compuși ai fosforului în detergenții de rufe de uz casnic (dezbateri) - 13 decembrie

Doresc să salut rezultatul negocierilor cu Consiliul în ceea ce privește utilizarea fosfaților și a altor compuși ai fosforului în detergenții de uz casnic. Consider că aceste măsuri de limitare a conținutului de fosfor pe încărcătura de detergent trebuie să fie neapărat corelate cu îmbunătățirea tratamentului apelor reziduale, dar și cu îmbunătățirea tehnicilor agricole - agricultura fiind și ea o sursă de fosfor pentru apele de suprafață.

Propunerea raportorului de a ne îndrepta atenția și asupra fezabilității interzicerii fosfaților și posibilele consecințe pe care le-ar avea o astfel de interdicție pentru detergenții industriali este mai mult decât binevenită dacă ne dorim cu adevărat să curățăm apele europene însă trebuie să

fim realiști și să recunoaștem că în prezent acest lucru nu este posibil nici din punct de vedere tehnic, nici economic.

Totuși consider că este necesar să se investească mai mult în identificarea alternativelor pentru fosfați și alți compuși ai fosforului în detergenți pentru a ne atinge mai bine obiectivele de protejare a mediului și a sănătății publice.

În plus, doresc să atrag atenția asupra faptului că eforturile noastre nu trebuie să se oprească aici și că trebuie să promovăm această abordare a conținutului limitat de fosfați în detergenți și în alte state non-UE.

Intervenții de un minut privind chestiuni politice importante - 12 decembrie

Am fost neplăcut surprins de scandalul produselor bio false și mai ales de amploarea filierei care comercializa produsele respective în întreaga Europă. Este un semnal de alarmă nu numai pentru România și Italia, țări din care s-a achiziționat materia primă, dar și pentru întreaga Uniune Europeană.

În contextul în care se vehiculează că aproximativ 700 de mii de tone de produse fals etichetate ca fiind ecologice au fost vândute pe teritoriul Europei, mă tem de impactul acestor fapte asupra consumatorilor și, mai ales, mă îngrijorează amprenta acestui incident asupra unui întreg sector alimentar.

Mereu milităm pentru informarea corectă și completă a consumatorilor însă, de data aceasta, măsurile pe care le vom lua vor trebui să reasigure consumatorii că astfel de lucruri nu se vor mai produce. Este necesar un control mai riguros, o monitorizare mai strictă a tranzacțiilor cu produse ecologice în cadrul Uniunii Europene. În plus, de acum încolo trebuie să fim mult mai atenți pentru ca astfel de incidente să nu apară și în alte sectoare.



Silvia-Adriana Țicău (S&D)

Decizii recente ale Consiliului și revizuirea regulamentului FEG de către Comisie - Mobilizarea Fondului european de ajustare la globalizare (cererea EGF/2009/019 FR/Renault introdusă de Franța) (dezbatere) - 15 decembrie

Domnule Gauzès, aş dori să vă întreb ce părere aveți despre propunerea Comisiei de a limita mobilizarea Fondului FEG doar pentru companii afectate de comerțul mondial. Spun acest lucru pentru că, din păcate, sunt foarte mulți lucrători disponibilizați din sectorul public și, din păcate, bugetele publice sunt și ele afectate de criza economică și financiară.

Ce părere aveți, deci, de cele propuse de domnul Comisar vizavi de a limita pe viitor mobilizarea Fondului FEG doar la disponibilizările datorate comerțului mondial?

Madam President, Mr Alvaro says that the behaviour of companies is very good. I would like to ask if he or maybe the Commissioner have statistics relating to the number of people who were successfully reintegrated into the labour market after being beneficiaries of this fund.

Din păcate, țara mea, România, nu a apelat până acum deloc la mobilizarea Fondului european de ajustare la globalizare, deși au avut loc mii de concedieri în întreprinderile din transportul feroviar, în industria siderurgică sau în industria constructoare de nave.

Aș dori să salut eforturile Comisiei pentru prelungirea derogărilor pentru mobilizarea Fondului european de ajustare la globalizare, dar și eforturile privind reforma acestui fond. Sunt pentru extinderea acestuia către lucrătorii din agricultură și pentru creșterea ratei de cofinanțare pentru țările aflate în proces de consolidare fiscală.

Domnule Comisar, printr-o scrisoare pe care v-am adresat-o, v-am întrebat dacă lucrătorii concediați din sectorul public, din instituțiile publice pot beneficia de Fondul european de ajustare la globalizare. Răspunsul dumneavoastră a fost că da, dar aș vrea să vă rog ca în viitorul conținut al acestui regulament să fie mai clar specificată această prevedere, astfel încât să nu creăm o diferențiere, o discrepanță și inegalități între lucrătorii din sectorul public și lucrătorii din sectorul privat, ambele categorii fiind afectate de criza economică și financiară.

Programul "Energie inteligentă – Europa" (dezbateri) - 15 decembrie

Solicităm continuarea programului „Intelligent Energy Europe” și în viitoarea perspectivă financiară. Programul „Intelligent Energy Europe” încurajează adoptarea de soluții inteligente din punct de vedere al energiei. Pentru perioada 2007-2013 programul dispune de o finanțare de 730 de milioane EUR și asigură 75% din finanțarea proiectelor desemnate câștigătoare în cadrul cererilor anuale de proiecte.

Acest program a finanțat până acum peste 500 de proiecte europene cu o durată de 2-3 ani, fiecare proiect având 8-9 țări participante. Aceasta înseamnă peste 3 000 de beneficiari din 31 de țări. Doar pentru creșterea eficienței energetice s-au realizat peste 250 de proiecte în sectoare precum transport, industrie, servicii energetice, eficiență energetică a clădirilor, echipamente.

Apreciez ca fiind deosebit de pozitivă inițiativa „EU for Energy” finanțată prin programul „Intelligent Energy Europe” care are scopul de a face Europa mai competitivă. Anul acesta, în competiție s-au înscris 476 de proiecte din partea a 328 de școli din toate țările membre ale Uniunii Europene, precum și din Norvegia și Croația.

Susținem, domnule Comisar, continuarea programului „Intelligent Energy Europe” și în viitorul cadrul financiar.

Politica UE în domeniul concurenței (dezbateri) - 15 decembrie

Doresc să îl felicit pe domnul Schwab pentru raportul domniei sale. Vreau să salut adoptarea celui de-al treilea pachet feroviar, care va îmbunătăți concurența în domeniul transportului feroviar. Cred că este un pas înainte pentru realizarea unui spațiu unic european al transporturilor.

Ca membră a Comisiei ITRE și raportor al Parlamentului pentru Raportul privind guvernarea electronică, aş dori să subliniez importanţa implementării sistemelor electronice de achiziţii publice pentru creşterea transparenţei şi a accesului la piaţa de achiziţii publice, care se ridică la 16% din produsul intern brut european. De asemenea, pentru ca o companie dintr-un stat membru să participe la o licitaţie publică electronică dintr-un alt stat membru, cer Comisiei să urgenteze modificarea Directivei privind semnătura electronică, astfel încât să asigurăm recunoaşterea mutuală a acesteia pe întreg teritoriul Uniunii Europene.

În final, doamnă Preşedintă, vreau să solicit Comisiei să revizuiască legislaţia, astfel încât să dăm o putere mai mare de negociere consumatorului final. Din păcate, de multe ori cetăţenii nu citesc un contract de servicii şi nici nu au putere de negociere în a modifica clauzele acestuia.

Agenţia Europeană pentru Siguranţă Maritimă (dezbateri) - 14 decembrie

Agenţia europeană pentru securitate maritimă a demonstrat deja că anumite atribuţii - precum sistemele de monitorizare prin satelit - pot fi îndeplinite în mod mai eficient la nivel european. Pentru dezvoltarea unor aplicaţii şi a unor servicii inovatoare şi pentru îmbunătăţirea aplicaţiilor şi serviciilor existente, precum şi pentru crearea unui spaţiu maritim european, fără frontiere, Agenţia ar trebui să exploateze potenţialul programelor EGNOS, GALILEO şi GMES. Pentru realizarea pieţei interne a Uniunii ar trebui utilizat mai mult transportul maritim pe distanţe scurte şi, inclusiv prin intermediul proiectului „Centura albastră”, ar trebui să reducem sarcina administrativă în cazul transportului maritim.

De asemenea, Agenţia ar trebui să asiste Comisia şi statele membre în legătură cu dezvoltarea şi punerea în aplicare a iniţiativei „e-maritim” a Uniunii, destinată creşterii eficienţei în sectorul maritim printr-o mai bună întrebuinţare a tehnologiilor informatice. Conform competenţelor, Agenţia ar trebui să acţioneze şi în afara teritoriului său, promovând politica Uniunii în domeniul siguranţei maritime prin cooperarea în domeniul cercetării.

Spaţiul european unic al transporturilor (dezbateri) - 14 decembrie

Salutăm foaia de parcurs pentru un spaţiu european unic al transporturilor şi îl felicit pe domnul raportor. Solicit Comisiei să se asigure că propunerile sale privind deschiderea pieţei nu duc la dumping social, nici la crearea de monopoluri private, nici la deteriorarea condiţiilor sociale şi de muncă şi nici la deteriorarea calităţii serviciilor de transport european.

Solicităm, deci, Comisiei ca necesităţile de dezvoltare a infrastructurii de transport din noile state membre să fie luate în considerare de viitoarele cadre financiare multianuale, astfel încât până în 2030 infrastructura de transport din noile state membre să recupereze decalajele de dezvoltare faţă de infrastructura de transport din celelalte state membre.

Atrag atenţia asupra potenţialului încă insuficient exploatat al transportului în regiunea Dunării şi în regiunea Mării Negre şi solicit Comisiei şi statelor membre riverane Dunării să fructifice acest potenţial prin dezvoltarea de terminale multimodale şi prin modernizarea porturilor fluviale dunărene, precum şi prin dezvoltarea...

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbatere) - 14 decembrie

Aș vrea să o întreb pe doamna Sinclair dacă are date cu privire la contribuția lucrătorilor migranți din noile state membre la dezvoltarea economică din țara domniei sale și, de asemenea, dacă ne poate spune care a fost efortul suportat de serviciile sociale pentru lucrătorii migranți.

La nivelul Uniunii Europene nu există „termenii noștri” și „termenii voștri”, există doar termenii Uniunii Europene. Libertatea de circulație a persoanelor constituie una dintre libertățile fundamentale garantate de tratate, acest lucru incluzând dreptul cetățenilor Uniunii de a trăi și de a lucra în alt stat membru. Este unanim recunoscută contribuția lucrătorilor migranți din noile state membre la dezvoltarea economiilor statelor gazdă.

Solicităm ridicarea barierelor privind libera circulație a lucrătorilor din România și Bulgaria și respectarea drepturilor sociale fundamentale pentru toți lucrătorii. Ridicarea acestor bariere îi va proteja în egală măsură atât pe lucrătorii migranți, cât și pe lucrătorii din statul gazdă. Menținerea acestor bariere creează condiții pentru dumpingul social și îi afectează atât pe lucrătorii din statul gazdă cât și pe lucrătorii migranți, care sunt obligați să accepte un loc de muncă sub nivelul lor de pregătire și cu salariu mai mic decât cel al unui lucrător autohton cu aceleași competențe.

Solicităm Uniunii și statelor membre să prevină exploatarea lucrătorilor migranți, să prevină recrutarea migranților în condiții de muncă și de protecție socială precare și să asigure accesul familiilor lucrătorilor migranți la educație, la servicii de sănătate și la locuințe decente.

Oratorul a acceptat să răspundă la o întrebare adresată prin ridicarea „cartonașului albastru” (articolul 149 alineatul (8) din Regulamentul de procedură)

Eu susțin că, ca și atunci când discutăm de constrângeri privind deficitul bugetar, în egală măsură, ar trebui să punem pe același nivel de egalitate rata de ocupare a forței de muncă din Uniunea Europeană și Europa socială. Politica socială a Uniunii Europene trebuie să fie pe picior de egalitate cu politica economică a Uniunii Europene: asta înseamnă egalitate și unanimitate în ceea ce privește politicile importante ale Uniunii Europene.

Strategia UE pentru Asia Centrală (prezentare succintă) - 14 decembrie

Datorită potențialului comercial și de securitate energetică al Asiei Centrale, precum și al interesului comun al țărilor din Asia Centrală cu cel al Uniunii Europene în ceea ce privește diversificarea rutelor de export și cooperarea în materie de durabilitate energetică și ecologică, susțin necesitatea dezvoltării unor strategii corelate cu programele și strategiile Uniunii în regiunea Caucazului și a Mării Negre.

Țările din regiunea caspică și din Orientul Mijlociu, precum Azerbaidjan și Turkmenistan, au cele mai mari depozite naturale de gaze din lume. Subliniez importanța proiectului Nabucco, care va asigura transportul de gaz dinspre regiunea Mării Caspice, Asia Centrală și Orientul Mijlociu către Uniunea Europeană. Acest proiect va contribui la securitatea energetică a Uniunii Europene.

3,5 miliarde de oameni trăiesc în țările bogate în petrol, gaze și minerale. O bună guvernare a exploatării acestor resurse poate genera venituri mari pentru a stimula creșterea economică și reducerea sărăciei. De aceea, susțin realizarea acordurilor de livrare pe termen lung, care să consacre principiile durabilității mediului, și inițiativa privind transparența industriilor extractive, care urmărește consolidarea guvernării prin îmbunătățirea transparenței și a responsabilității

Sănătatea și securitatea în muncă (prezentare succintă) - 14 decembrie

168 de mii de cetățeni europeni mor în fiecare an din cauza accidentelor de muncă sau a bolilor profesionale, iar alte 7 milioane sunt răniți în accidente de muncă. Aproximativ 50% dintre lucrătorii din Uniunea Europeană nu au acces la servicii de prevenție la locul de muncă, în special în cadrul IMM-urilor și al lanțurilor de subcontractare. Investițiile în politicile de prevenire a riscurilor de accident în muncă asigură creșterea productivității și a competitivității, asigură sisteme viabile de securitate socială și scăderea cheltuielilor de securitate socială, estimate la 5,9% din PIB.

Măsurile de austeritate din timpul crizei economice nu trebuie să pericliteze măsurile privind sănătatea și securitatea în muncă. Atrag atenția asupra recunoașterii condițiilor grele de muncă și a adoptării măsurilor de sănătate și securitate, necesară pentru acest gen de locuri de muncă.

Consider că perspectiva de gen trebuie integrată în politicile strategiei europene 2007-2012 privind sănătatea și securitatea în muncă pentru a reflecta mai bine riscurile specifice cu care se confruntă femeile în muncă.

Politica europeană de vecinătate (dezbatere) - 13 decembrie

Politica de vecinătate este importantă pentru promovarea valorilor și principiilor fundamentale ale Uniunii Europene. Având în vedere că, de 5 ani, România și Bulgaria au devenit membre ale Uniunii, solicit Comisiei să dezvolte strategia Uniunii Europene pentru Marea Neagră. Această regiune este extrem de importantă în cadrul strategiei externe a Uniunii Europene în domeniul energiei. Subliniez și necesitatea cooperării transfrontaliere în regiunea Dunării, având în vedere că strategia Uniunii Europene pentru regiunea Dunării adaugă o valoare importantă în politica Uniunii pentru Europa de Est.

Consider că politica de vecinătate a Uniunii trebuie corelată cu politica de dezvoltare regională și macroregională a Uniunii Europene și cu alte politici ale Uniunii, precum politica în domeniul transporturilor. În contextul revizuirii TEN-T, solicit ca centrele industriale și porturile maritime și fluviale ale statelor membre riverane Dunării să devină noduri ale rețelei centrale TEN-T. Includerea conurbației Galați-Brăila-Măcin în rețeaua centrală TEN-T va asigura nu doar legătura pe Dunăre cu Marea Neagră, dar și legături multimodale cu Republica Moldova și Ucraina.

Revizuirea cadrului financiar multianual pentru a răspunde nevoilor de finanțare suplimentare ale proiectului ITER (dezbatere) - 12 decembrie

Propunerea privind modificarea Acordului interinstituțional din 2006 pentru a răspunde nevoilor de finanțare suplimentare ale proiectului ITER este în concordanță cu decizia Consiliului privind programul-cadru al Comunității europene a energiei atomice pentru cercetare și formare în domeniul nuclear 2012-2013, votat de noi în sesiunea plenară precedentă.

În cadrul trilogului, Parlamentul, Comisia și Consiliul au agreeat să suporte costul suplimentar de 1°300 de milioane de EUR pentru proiectul ITER în perioada 2012-2013, astfel: 100 de milioane EUR deja incluse în bugetul pe 2012, 360 de milioane EUR un credit de angajament pentru 2013, iar plafoanele pentru creditele de angajament de la rubrica 1a vor fi majorate cu 840 de milioane EUR.

Astfel, pe baza Bazei de cunoștințe furnizate de Întreprinderea comună europeană pentru ITER și dezvoltarea energiei de fuziune, reactorul experimental de fuziune nucleară ITER care se construiește la Cadarache în Franța, poate pregăti viitoarea generație de reactoare de fuziune experimentale, iar Europa poate deveni un lider mondial în construcția de reactoare de fuziune experimentale.

Procedura unică de solicitare a unui permis de ședere și de muncă (dezbatere) - 12 decembrie

Instituirea unei proceduri unice de solicitare, care să conducă la emiterea în cadrul unui act administrativ unic a unui titlu combinat care să includă atât permisul de ședere cât și pe cel de muncă, va contribui la simplificarea și armonizarea normelor care se aplică în prezent în statele membre. Susțin egalitatea de tratament între resortisanții țărilor terțe care se află în mod legal pe teritoriul UE și cetățenii statului membru gazdă în ceea ce privește accesul la locuințe sociale și la educație, dreptul la pensie și la serviciile sociale.

Apreciez eficiența SOLVIT care, spre exemplu, în opt săptămâni, a facilitat unui cetățean turc să se alăture soției sale daneze ce era însărcinată și locuia în Germania. În 2010, 23% din totalul cazurilor primite de SOLVIT priveau drepturile de ședere pentru cetățenii non-UE.

Consider însă că statele membre trebuie să acorde întâietate la angajare resortisanților țărilor membre și, de aceea, solicit și cu această ocazie ridicarea barierelor privind libera circulație a lucrătorilor români și bulgari.

Obstacolele din calea comerțului și a investițiilor (prezentare succintă) - 12 decembrie

Raportul Comisiei privind obstacolele în calea comerțului și a investițiilor arată că, până în 2015, 90% din creșterea mondială va fi generată în afara Europei. Competitivitatea UE și politica industrială a sa depind de accesibilitatea materiilor prime și a pământurilor rare. Inițiativa pentru transparență în industriile extractive ar trebui să fie un instrument eficient, care să garanteze transparența și să combată speculațiile de pe piețele de materii prime.

Subliniez importanța relațiilor comerciale ale Uniunii Europene cu regiunea Mercosur și cu India. Deși investițiile Uniunii Europene în India au crescut de mai mult de patru ori din 2003, politica de investiții a Indiei continuă să pună obstacole în calea investițiilor străine. Deși Brazilia și Argentina sunt parteneri comerciali importanți pentru Uniunea Europeană, aceste țări adoptă constant măsuri tarifare și netarifare care defavorizează întreprinderile europene, deși aceste două țări participă la negocierea unui acord de liber schimb cu Uniunea Europeană.

O preocupare pentru întreprinderile europene o constituie și restricțiile în domeniul transportului maritim.

Explicații privind votul - 1 decembrie

Am votat pentru raportul privind mobilizarea instrumentului de flexibilitate în scopul implementării Strategiei „Europa 2020” și a politicii europene de vecinătate. Punctul 27 din Acordul interinstituțional din 17 mai 2006 dintre Parlamentul European, Consiliu și Comisie privind disciplina bugetară și buna gestiune financiară permite mobilizarea instrumentului de flexibilitate în vederea finanțării unor cheltuieli clar identificate, care nu ar putea fi finanțate în limitele plafoanelor disponibile pentru una sau mai multe rubrici din cadrul financiar multianual. Susțin mobilizarea instrumentului de flexibilitate pentru a finanța măsuri pentru implementarea Strategiei „Europa 2020” de la subrubrica 1a și pentru a finanța instrumentul european pentru politica de vecinătate de la rubrica 4 cu suma totală de 239,42 milioane EUR. Astfel, în cadrul bugetului general al Uniunii Europene pentru exercițiul financiar 2012, se mobilizează instrumentul de flexibilitate pentru a se asigura suma de 30,75 de milioane EUR în credite de angajament la rubrica 1a și de 208,67 de milioane EUR în credite de angajament la rubrica 4. Solicit că, în cadrul politicii de vecinătate, Uniunea ar trebui să acorde o mai mare importanță Parteneriatului estic și cooperării cu statele vecine UE din regiunea Dunării. Mobilizarea instrumentului de flexibilitate evidențiază necesitatea crucială ca bugetul UE să fie din ce în ce mai flexibil.

Am votat pentru raportul referitor la mobilizarea fondului european de ajustare la globalizare (FEAG) în cazul Portugaliei, pentru a furniza sprijin lucrătorilor din industria constructoare de mașini afectați de schimbările majore din structura comerțului mondial. Cererea se referă la mobilizarea din FEAG a sumei de 1 518 456 EUR pentru Portugalia, în cazul concedierii a 726 de angajați din trei întreprinderi din domeniul producției de autovehicule, remorci și semiremorci. Concedierile au avut loc în perioada dintre 1 iulie 2010 și 1 aprilie 2011, în două regiuni învecinate, Norte și Centro. Cauza acestor disponibilizări o reprezintă reducerea cererii de autovehicule noi în Uniunea Europeană. Producția de autovehicule din UE a scăzut în 2009 cu 17%, iar în 2008 cu 23% față de aceeași perioadă din 2007. Scăderea cererii de echipamente electrice pentru automobile, combinată cu imposibilitatea de a reduce și mai mult costurile de producție și/sau de a avea acces la credite, a condus la închiderea uzinei și a unității de producție din cadrul uzinei Lear din Guarda și relocarea acesteia în Maroc. Susțin necesitatea mobilizării FEAG în vederea sprijinirii lucrătorilor concediați. De asemenea, consider că UE trebuie să își consolideze politica industrială, pentru a preveni delocalizarea industriei europene în țări terțe.

Am votat pentru raportul Danutei Hubner aferent modificării Regulamentului 1083/2011 privind gestiunea financiară pentru anumite state membre care se confruntă cu dificultăți financiare. Ungaria, România, Letonia, Portugalia, Grecia și Irlanda au fost cele mai afectate de criză și au primit asistență financiară prin mecanismul european de stabilizare financiară (MESF), pentru țările din zona EURO, sau prin mecanismul privind balanța de plăți, pentru țările din afara acestei zone. Măsura adoptată este temporară și permite Comisiei suplimentarea cu 10% a ratelor de cofinanțare aplicabile în perioada de intervenție a mecanismelor de sprijin, nemodificând fondurile globale alocate acestor țări în cadrul politicii de coeziune pentru perioada 2007-2013. Statul membru interesat înaintează Comisiei o cerere în termen de două luni de la data începând cu care statul membru îndeplinește una dintre condițiile menționate în regulament. Cererea va detalia scopul utilizării derogării și va oferi informații privind măsurile complementare prevăzute

pentru a concentra fondurile pentru competitivitate, creștere și ocuparea forței de muncă, inclusiv în legătură cu modificarea programelor operaționale. Comisia are la dispoziție 30 de zile de la data depunerii cererii pentru a formula obiecții. Regulamentul se va aplica retroactiv, iar măsura va înceta să se aplice după ce statul membru părăsește mecanismul de sprijin.

Am votat pentru raportul privind combaterea abandonului școlar timpuriu, deoarece egalitatea de șanse și accesul la educație, indiferent de mediul social, de starea economică a familiei, de gen sau dizabilități, sunt esențiale pentru dezvoltarea economică și socială a Uniunii. Competitivitatea Uniunii depinde de calitatea și de accesul tinerilor la educație de calitate. Subliniez legătura dintre abandonul școlar timpuriu și șomajul în rândul tinerilor. Peste jumătate dintre tinerii care abandonaseră timpuriu școala în UE erau șomeri în 2009. Abandonul școlar timpuriu înseamnă locuri de muncă precare, iar efectele economice și sociale, pe termen lung, ale abandonului școlar timpuriu implică un risc ridicat de sărăcie. Lupta împotriva abandonului școlar timpuriu este o modalitate eficientă de a preveni excluziunea socială a tinerilor. Încurajez statele membre să investească în formarea profesorilor și în calificarea personalului, atât în învățământul preșcolar, cât și în cel obligatoriu. Subliniez că tehnologia informației și comunicațiilor (TIC) poate avea efecte pozitive în contexte pedagogice și poate favoriza motivația și învățarea. Statele membre ar trebui să promoveze și să consolideze accesul elevilor la TIC și să instituie programe de formare pentru profesori. Solicit fonduri suplimentare și o accesibilitate sporită pentru programul UE de învățare de-a lungul vieții, precum și pentru creșterea mobilității elevilor și a profesorilor.

Am votat pentru raportul Simpson referitor la propunerea de regulament privind datele statistice referitoare la transportul rutier de mărfuri. Pentru a îndeplini sarcinile ce i-au fost încredințate în contextul politicii comune a transporturilor, Comisia trebuie să aibă la dispoziție date statistice comparabile, sigure, sincronizate, regulate și cuprinzătoare cu privire la dimensiunea și dezvoltarea transportului rutier de mărfuri cu vehicule înmatriculate în Uniune și cu privire la gradul de utilizare a vehiculelor care realizează acest transport. Este necesar să se realizeze statistici regionale cuprinzătoare cu privire atât la transportul de mărfuri, cât și la deplasările efectuate de vehicule. În conformitate cu principiul subsidiarității, crearea unor standarde statistice comune, care să permită obținerea de informații armonizate, poate fi realizată mai bine numai la nivelul Uniunii. Datele vor fi colectate în fiecare stat membru sub autoritatea organismelor și instituțiilor care au sarcina de a elabora statisticile oficiale. Statele membre trebuie să întocmească statistici cu privire la transportul rutier de mărfuri cu vehicule de transport rutier de mărfuri care sunt înmatriculate în statul membru respectiv și cu privire la deplasările efectuate de aceste vehicule. Statele membre transmit Eurostat, în fiecare trimestru, date individuale temeinic verificate, fără a indica numele, adresa sau numărul de înmatriculare.

Am votat pentru rezoluția legislativă a Parlamentului European din 1 decembrie 2011 referitoare la aderarea Republicii Croația la Uniunea Europeană, deoarece susțin aderarea la Uniunea Europeană a Republicii Croația. Comisia trebuie să monitorizeze în continuare pregătirile în vederea aderării cu rigoare și obiectivitate și să ajute autoritățile croate să-și îndeplinească angajamentele și obligațiile, astfel cum au fost asumate în cursul negocierilor. De asemenea,

Comisia trebuie să informeze cu regularitate Parlamentul cu privire la măsura în care autoritățile croate își onorează angajamentele în vederea asumării pe deplin a obligațiilor ce decurg din calitatea de membru în momentul aderării, la 1 iulie 2013. Atragem atenția asupra necesității de consultare a Parlamentului cu privire la orice modificare substanțială a proiectului de Tratat privind aderarea Republicii Croația la Uniunea Europeană. Așteptăm, începând cu 1 iulie 2013, participarea mai activă a Croației la dezvoltarea și implementarea strategiilor macroregionale ale UE, în special a Strategiei UE pentru regiunea Dunării.

Am votat pentru raportul referitor la cererea Croației de a deveni membră a Uniunii Europene, deoarece extinderea UE, prin aderarea Croației, va contribui la consolidarea stabilității, a libertății și a prosperității în Europa. Unul dintre obiectivele Uniunii este acela de a consolida solidaritatea între popoarele care o compun, respectându-le istoria, cultura și tradițiile. Aderarea Croației presupune respectarea valorilor care stau la baza UE, precum și a angajamentului de promovare a acestora. Salut declarația Croației privind promovarea valorilor europene în Europa de Sud-Est. Negocierile au fost finalizate la 30 iunie 2011, dispozițiile asupra cărora s-a convenit fiind echitabile și corespunzătoare. În consecință, Croația îndeplinește criteriile politice și ne așteptăm ca aceasta să fie pregătită să adere la 1 iulie 2013. Croația trebuie să continue reformele structurale în domeniul economiei, să stimuleze angajarea forței de muncă prin revigorarea pieței muncii și să continue consolidarea fiscală pentru a stimula competitivitatea. Este important ca refacerea economică să fie însoțită de modernizare ecologică, inclusiv printr-o mai bună eficiență energetică, de consolidarea politicilor în domeniul surselor regenerabile de energie și de armonizare a amenajării teritoriului și a politicilor energetice. Încurajez Croația să consolideze în continuare drepturile lucrătorilor și ale sindicatelor și să consolideze dialogul social în cadrul procesului decizional.

Am votat pentru decizia Parlamentului European privind modificarea Regulamentului de procedură în privința codului de conduită a deputaților în Parlamentul European în materie de interese financiare și conflicte de interese, deoarece consider că Parlamentul trebuie să aibă norme clare în materie de transparență privind interesele financiare și conduita membrilor săi. Regulamentul de procedură stabilește principii directe în ceea ce privește exercițiul funcțiunii de către deputații Parlamentului European. În exercițiul funcțiunii, deputații în Parlamentul European acționează doar în interesul general, fără a obține sau a încerca să obțină vreun avantaj financiar direct sau indirect sau vreun alt beneficiu. Totodată, deputații se orientează și acționează cu respectarea următoarelor principii generale de conduită: acțiunea dezinteresată, integritatea, transparența, conștiinciozitatea, cinstea, responsabilitatea și respectarea reputației Parlamentului. Parlamentul elaborează norme în materie de transparență privind interesele financiare ale membrilor săi, sub forma unui cod de conduită adoptat cu majoritatea membrilor care îl compun, în conformitate cu articolul 232 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, ce va fi anexat la Regulamentul de procedură. Biroul adoptă măsurile de aplicare ale prezentului cod de conduită, inclusiv o procedură de control și poate prezenta propuneri de revizuire a codului de conduită.

Am votat pentru raportul referitor la semestrul european pentru coordonarea politicilor economice. Criza economico-financiară a determinat unele state membre să reducă cheltuielile și

investițiile publice în domenii vitale pentru cetățenii europeni, cum ar fi sănătatea și educația. Consider că este important ca atât Comisia, cât și Consiliul să garanteze că în centrul tuturor propunerilor de politică făcute în contextul semestrului european se află creșterea durabilă și favorabilă incluziunii, corelată cu ocuparea forței de muncă și cu crearea de locuri de muncă. Măsurile adoptate în cadrul planurilor naționale de reformă, pentru implementarea „guvernanței economice” și a semestrului european, nu trebuie să ducă la agravarea crizei sociale. Susțin că recomandările Comisiei și ale Consiliului trebuie să se axeze în principal pe o politică socială favorabilă educației și formării profesionale, accesului la încadrarea în muncă, reintegrării profesionale a șomerilor și unei coordonări mai bune a sistemelor de protecție socială din statele membre. De asemenea, UE trebuie să consolideze piața internă și să elimine barierele din calea mobilității lucrătorilor în interiorul UE. Solicit ca recomandările Comisiei, specifice pentru fiecare țară, să fie însoțite de evaluări ale impactului social, luând în considerare promovarea ocupării forței de muncă și garantarea accesului la educație și la programe de formare continuă.

Am votat pentru raportul privind modernizarea serviciilor vamale, deoarece aceste servicii au un rol esențial în ceea ce privește garantarea siguranței și a securității, protecția consumatorilor și a mediului, asigurarea colectării integrale a veniturilor, consolidarea luptei împotriva fraudei și corupției și asigurarea respectării drepturilor de proprietate intelectuală. Un sistem vamal practic, simplu și funcțional este esențial pentru facilitarea mobilității bunurilor și comerțului pe piața internă, în special pentru IMM-uri. O politică vamală funcțională joacă un rol cheie pentru asigurarea siguranței și securității consumatorilor europeni. Serviciile vamale se confruntă astăzi cu creșterea volumului operațiunilor de import, de export și de tranzit, iar sistemele vamale electronice reprezintă unul dintre principalele aspecte ale modernizării și simplificării serviciilor vamale. Consider că modernizarea strategiei vamale și a instrumentelor vamale ale UE ar trebui să fie o prioritate politică de prim rang, sprijinită de un buget adecvat. Salutăm inițiativa Comisiei de a promova adoptarea facturii electronice la nivel european, element care va contribui la simplificarea tranzacțiilor și la reducerea fraudelor fiscale. Solicităm Comisiei ca, până în iunie 2012, să prezinte Parlamentului European un raport referitor la situația actuală privind respectarea legislației vamale a UE de către statele membre, inclusiv un plan de acțiune pentru a corecta toate deficiențele identificate.



László Tőkés (PPE)

Politica comună de securitate și apărare (articolul 36 din TUE) - Impactul crizei financiare asupra sectorului apărării (dezbateri) - 13 decembrie

A vitát lezárom.

A szavazásra 2011. december 14-én, szerdán 11.30-kor kerül sor.

Drepturile omului (dezbatere) - 13 decembrie

A következő pont a Bizottság alelnökének/az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviseelőjének nyilatkozata – emberi jogok



Traian Ungureanu (PPE)

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbatere) - 14 decembrie

Madam President, this is about an oral question and a motion for a resolution.

What I would say about both the oral question and the joint motion for a resolution is that they put forward two basic propositions. Firstly, that the restrictions for Romanian and Bulgarian workers on the European labour market should be lifted, as there is no real economic reason to keep them in place, and I quote here from a fresh report from the Commission. Secondly, the oral question and the motion for a resolution are asking for the states that want to exercise their right to extend the barriers to provide hard economic data in support of their request.

Since this whole debate was sometimes misunderstood or misrepresented, I have to state what the question and the motion for a resolution are not about.

Firstly, they are not about changing treaties or any other kind of legislation. They only ask for legislation to be implemented with good reason and not implemented at all when there is no reason.

Secondly, the question and the motion are not about encouraging vagueness. On the contrary, they propose more transparency, which is to say that from now on, Member States should not be able to limit the fundamental rights of fellow European citizens by simply invoking a vague formula – by ticking a box. This sort of behaviour is neither rational nor legal: it is pure imposition.

For those who wondered whether Romanians and Bulgarians could really not wait for another two years, the answer is no. When the issue is your rights, sometimes even a day can be too long.

Politica europeană de vecinătate (dezbatere) - 13 decembrie

Madam President, much attention has been given to the Arab Spring events – and rightly so – but this should not serve as an excuse for self-inflicted blindness when one looks east. At a time when Soviet-style rule is making a comeback in Ukraine and Russia, the European Union must not divert its attention from the east.

The financial crisis has also encouraged an inward-looking policy that neglects our eastern neighbours. Of course, democracy and the rule of law are not commodities, but there is a stock exchange for them. In other words, our stance will be noted and judged by the freedom-seeking peoples of Russia, Ukraine and Belarus.

If we are really seeking an effective strategy for our neighbours, we need high political commitment and concrete initiatives. We should, therefore, proceed with visa liberalisation – of course in a responsible way – which means, among other things, that a visa-free regime should not follow the ‘Russia first’ principle.

Our eastern partners differ from our southern partners on account of their European identity and European aspirations. We should not only acknowledge their aspirations, but also – on merit – offer them an explicit membership perspective.

Ordinea lucrărilor - 12 decembrie

Mr President, I think this is indeed a matter of utmost importance and fully deserves to be debated during this plenary session. As you already told us, it regards the free movement of workers on the European labour market, which of course should be regarded as a right and not as a favour to be bestowed discretionally on Romanian or Bulgarian workers.

Can I remind this House that the recent report from the Commission ‘decriminalised’ the Romanian and Bulgarian workforce, so to say, by proving statistically that their contribution to both the EU’s and the destination countries’ GDP was – I repeat, statistically speaking – strictly positive.

Moreover, time is of the essence regarding this matter, as the deadline for imposing or extending barriers against Romanian and Bulgarian workers is 31 December 2011. Consequently I am sure this House will wisely acknowledge the importance of this matter and show its support for it.



Corneliu Vadim Tudor (NI)

Intervenții de un minut privind chestiuni politice importante - 12 decembrie

Economiștii sunt acei oameni care ne învață ce să facem cu banii pe care nu îi avem. Toată lumea vorbește despre criză de parcă ea ar fi o fatalitate. Există unii care chiar așa spun - alternativa la criză este războiul: alegeți! Ei bine, nu este chiar așa. Poate că acest raționament era valabil până în 1945, într-o perioadă când dezechilibrele se rezolvau brutal, prin forță, în sensul că un scandal mare se acoperă printr-un scandal și mai mare. Între timp, însă, a apărut Uniunea Europeană, adică acea formă de organizare care are datoria să evite războiul și să prevină ori să limiteze drastic criza.

Totuși, ceea ce n-au luat în calcul părinții fondatori ai Uniunii Europene este lăcomia umană. Dacă acum 60 de ani averea întregului clan Kennedy era de 400 de milioane de dolari, astăzi întâlnim bogății fabuloase. Pe planetă trăiesc circa 1500 de miliardari în dolari.

Închei cu o meditație a Sfântului Augustin: bogății vor ajunge în rai când îi vor introduce acolo săracii.



Renate Weber (ALDE)

Libera circulație a lucrătorilor în Uniunea Europeană (dezbateri) - 14 decembrie

Am fost și sunt o susținătoare a construcției europene. Am susținut și am muncit constant pentru integrarea României în Uniunea Europeană, deoarece, pentru mine, Uniunea este o mare familie, creată pentru a asigura bunăstarea cetățenilor ei, un loc unde toți au aceleași drepturi, iar discriminările de orice fel sunt inacceptabile. Realitatea este însă diferită de viziunea mea europeană. Într-o Uniune la a cărei temelie stă libertatea de mișcare, cetățenii români și bulgari sunt tratați ca cetățeni de rangul doi.

De la aderarea la Uniunea Europeană și până acum, am acceptat restricțiile pe care unele state ni le-au impus invocând argumente de ordin economic în spatele cărora, de multe ori, s-au aflat mai ales calcule politice. Din 2012, însă, restricțiile pot fi prelungite numai dacă pe piața muncii din acele țări au loc perturbări grave. Ori, datele statistice puse la dispoziție luna trecută de Comisia Europeană sunt clare și ele arată că influența lucrătorilor români și bulgari din țările unde s-au stabilit a fost benefică pentru economia acelor țări, ceea ce înseamnă că, menținerea restricțiilor de teama așa-zisei „influențe perturbatoare” determinată de prezența lucrătorilor români și bulgari, nu are nici o justificare.

În aceste condiții, pentru a evita ca deciziile statelor membre să fie luate iarăși pe baza unor calcule politico-populiste, solicit Comisiei Europene să propună criterii clare și transparente pentru evaluarea cererilor de prelungire sau de reintroducere a măsurilor restrictive.

Salut anunțul făcut de prim-ministrul belgian privind ridicarea restricțiilor pentru lucrătorii români. Sper ca el să fie pus în practică, iar această măsură să fie urmată imediat de toate celelalte state membre care încă restricționează accesul lucrătorilor români și bulgari.

Mobilitatea lucrătorilor în interiorul Uniunii nu trebuie să mai fie considerată o amenințare la adresa piețelor interne ale muncii, iar Comisia are obligația să vegheze la respectarea acestui principiu.

Procedura unică de solicitare a unui permis de ședere și de muncă (dezbateri) - 12 decembrie

Mr President, in 2008 this House voted in the Return Directive, which immediately became one of the most criticised EU laws. A large number of countries outside the European Union and a huge number of NGOs from within and outside the EU expressed their disappointment and frustration. We promised at the time that measures to send home people who came and stayed irregularly in the EU would be accompanied by genuine legislation dealing with legal migration, making it more coherent and human.

This task has become one of the main priorities of the Commission, whose ambition is to see the entire package on migration adopted by the end of 2012. I hope Parliament shares this ambition.

The single application procedure for residence is the first one to be adopted; it was discussed at length and negotiated not only with the Council but also among political groups in this Parliament. I want to congratulate Véronique Mathieu for her determination during the entire process; it was not easy at all. I am convinced we did the right thing and I regret that our Socialist colleagues abstained during the last vote. Certainly the single permit in its actual wording is not the best it could be. However it is much better when compared to the situation in many Member States. I dare to say that it is an honest attempt to provide people who want to come and study and work within the European Union with a better mechanism to do so, and also maybe to protect them from the humiliation they have to suffer in various Member States at present.

I cannot imagine the European Union asking to be taken seriously and claiming to be an international actor without minimum standards on migration and asylum.

4.Rapoarte



Vasilica Viorica Dăncilă (S&D)

Rapoarte alocate în cadrul Comisiei pentru agricultură și dezvoltare rurală

Regulament al PE și al Consiliului de modificare a Regulamentului al Consiliului privind acțiunile de informare și promovare pentru produsele agricole pe piața internă și în țările terțe

Carte verde privind acțiunile de informare și de promovare pentru produsele agricole: o strategie cu puternică valoare adăugată europeană pentru promovarea savorilor Europei

Raport alocat în cadrul Comisiei pentru dezvoltare regională

Rețelele trans-europene de telecomunicații.

Prezentul raport a fost elaborat în baza observațiilor lucrărilor în plen și comisii a Parlamentului European, a informațiilor prezente pe profilurile europarlamentarilor români de pe site-ul de internet al Parlamentului European sau transmise de cabinetele europarlamentarilor, a consultării informărilor transmise de serviciul de presă a Parlamentului European, a informărilor cu caracter nesecret transmise de Reprezentanța Permanentă a României pe lângă Uniunea Europeană, a altor surse deschise, precum și a informațiilor obținute de la surse din Parlamentul European. Documentul are un caracter pur informativ.

Raport elaborat de **Alexandru Coita**, Reprezentant Permanent la Parlamentul European, cu sprijinul acordat de **Lavinia Grecu**, Colaborator în cadrul Cabinetului Președintelui Camerei Deputaților.

Vă invităm să adresați eventuale aprecieri privind oportunitatea sau calitatea materialului, precum și solicitări de informații, la adresa de e-mail alexandru.coita@europarl.europa.eu